工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話

編輯部：七三零七零六

採訪部：七二零六二七　七二三四九二

營業部　廣告部：七二九三零七　七三零七零八

社長室：七二四八五四

總編輯：七二七二式二

經理室：七二七二六一

中區辦事處：二式五四九五　二式一式三八

電報掛號二零七五五　郵箱六二號

今日出紙三張半每份弍毫

（外埠版精編一大張）

新聞紙第一六一四六號

美越可能在本星期六日 宣佈雙邊停火

四方面在本月底前簽署和約 簽約後六十天釋放所有戰俘

【西貢十六日美聯社電】南越人士星期二日說：美國和南越，將在美總統尼克遜宣誓就職的前夕（一月十九日），宣佈雙邊停火，爲簽署一項結束中南半島戰爭的和平協定而鋪路。

據說：尼克遜曾勸導南越總統阮文紹說：一項國際協定業已達成，以防止北越作出進一步的敵對行動。尼氏曾告知阮氏說：「請相信我。」

【紐約十六日合衆國際社電】哥倫比亞廣播公司的新聞報導今日說：他們從西貢一名極可靠的人士口中獲悉：無論在巴黎和談所達成的協議草案的情形如何，美國和南越已準備於本月十九日或之前，宣佈停火。

停火時將安排換俘，並安排美國、北越、南越與越共外長，簽署和平協定。

該人士說：此舉是爲了方便四方面——北越、南越、美國和越共都能够簽署該項和平條約。

該公司駐西貢記者華一四方面進行的簽署儀式納的報告說：「上述由一，將在本月底前舉行」。上述報告今晨在該公司的新聞報導中廣播。

條約的內容仍未完成，但據說，準備在條約簽署後六十天內，釋放所有合法戰俘，而第一批戰俘，將在簽署儀式舉行後翌日獲釋。

該等人士說：該公司說，國際監督委員會將動用約三千一百人監督停火。

他們強調除非某些不能預見的障礙出現，否則越戰將會在兩週內停止。

【西貢十六日法新社電】一份親阮文紹總統的半官方報紙「新訊報」於今日的頭條新聞稱：和約可能會於本週內簽署，但對此並未加以詳盡的說明。

該報已連續兩日沒有發表社論，祇是以通欄的標題，報導尼克遜停炸北越的決定，以及尼克遜特使海格將軍抵達西貢的消息。

該報的一位新聞評論員強調，西貢政府對和談應處以「小心」。

他說：「下一步的決定，將影響到國家的命運，亦是南越一千七百五十萬人民生死之所繫。」

阮文紹海格長談 一項基本問題達成協議

【西貢十六日美聯社電】海格將軍於星期二日，在可能成爲將近五年來爲尋求一項解決越戰辦法的會談高潮中，曾與阮文紹總統舉行二小時三十分的磋商，目的在對一項和平解決越戰協議草案，進行最後斟酌。

官方人士說：其中一個基本問題已達成協議，而雙方亦曾作出讓步。

美國駐西貢大使館暗示，海格將會與阮文紹舉行進一步的會談。美國大使館並說：海格的計劃是「終點的開端」。此意味海格被派往西貢，是希望在美國總統顧問基辛格再度前往巴黎之前，取得阮文紹的最後同意，而基辛格在一項協議的臨時簽署前，在巴黎與黎德壽舉行可能是屬於最後回合的會談。

據來自南越人士未經證實的報告說：海格携有尼克遜的一封私人函件，交與阮文紹。在西貢及華盛頓的政界人士指出，該封由尼克遜致阮文紹有關美國全面停止對北越轟炸的函件，表示尼克遜已決定達成一項目前他認爲已掌握在手的公平協議，以及作爲對河內的一種良好信譽的表示。

阮文紹總統預料將於今天較後時召開他的國家安全委員會一次特別會議，檢討他與海格將軍的會談。會議之後，將可能與海格將軍作進一步的討論。

【西貢十六日法新社電】此間官方人士今日說：在基辛格與黎德壽舉行的會談中，對於和平協定中的軍事及政治問題，俱未能達成最後的解決。

上述的談話，與尼克遜總統顧問海格將軍與阮文紹總統在西貢的會談，時間上頗爲偶合。

據此間官員說：巴黎會談曾獲得若干進展，但會談尚未結束。該等人士說，美國對北越中止轟炸、炮轟及佈雷，是臨時性的措施。

南越國家安全委員會一委員對法新社說：尼克遜中止此類行動的決定，是屬於「單方面」的，「並不是談判的結果」。他認爲尼克遜在其新任期接近時，對不安的美國會表示友善。

一隊南越軍官 今週前往巴黎 協助草擬和約

【西貢十六日路透社電】高級軍方人士於今日說：一隊南越軍官，將於今週前往巴黎，協助美國官員一項和平協議草案的最後草擬。

上述由五人組成的南越軍方代表團，將會在巴黎逗留，直至華盛頓與河內的談判結束，並簽署協定時爲止。

這些人士說：這個南越代表團，將會由國防部訓練處長阮永祿中將率領。

阮永祿昨日奉召前往南越總統阮文紹的官邸獨立宮，並在國家安全委員會的一次會議中，討論他的新任務。國家安全委員會是南越最高的決策機構。

阮永祿將會挑選五名專家，加入該代表團，預料參與技術性會談。

他們將明日由西貢動身。

阮永祿是南越第二軍區司令，該區包括中央高原及鄰近的沿海平原，他是高台教的教徒，曾經長期與法國交往。

【巴黎十六日合衆國際社電】來自華盛頓及河內的技術專家，今日上午十時卅分在巴黎繼續舉行會談。

領事館大廈火警：滅火車於十五日佈滿美國波士頓市貝里斯頓街及伯克萊街的街角，此時消防員正全力援救愛爾蘭及以色列領事人員居住的大廈的一次五級火警，約有二百名消防員加入搶救火災，此次火災燒毀這間五層高大廈的內部，估計損失值四十萬美元。（合衆國際社無綫電傳眞）

泰華行旅運有限公司

美加 三月十四日 五月廿五日 乘日航珍寶機出發 全程十八天 一流食宿 僅收：$6000

星馬泰 二月一日乘泰航出發 全程十天 收費：$2400

台灣 一月20、27日 二月1、10、17、24日 三月3、14、21、28日 四月7、17、24、31日 九天收費$1550 持台證者參加特價優待

代理春季學生特價機票 歡迎垂詢

辦理：美加移民、難民及學生手續

地址：香港中環德輔道中二十五號安樂園大廈五〇四—五〇五室

電話：H二弍三四〇一・H弍三三五八八

永達利企業有限公司 WINLAND INVESTMENT LIMITED

發售股票啓事

本公司現已向九龍證券交易所申請准予將本公司全部股票報價及買賣

本公司現新發出九百萬股照面值每股港幣壹圓不升水由九龍證券交易所以「配售」及「公開發售」方式上市此次發出之全部股票由廖創興銀行及東方財務有限公司包銷。

關於認購股票之說明書及申請表格可向九龍證券交易所及其會員索取認購書須於一九七三年一月二十二日下午五時前連同支票或銀行本票以掛號郵件寄交香港大道中萬邦行九龍證券交易所收或投入九龍証券交易所特設之認購箱內以便處理。

餽贈名表　佳選此中求

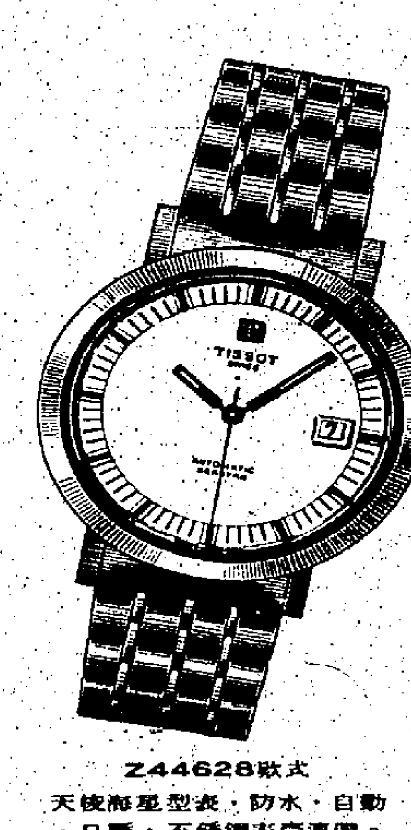
天梭表

在瑞士最暢銷的兩大名表之一

Z40600款式
天梭PR516型電子表，防水，自動，日曆，不銹鋼表殼連帶。　港幣 350 元

Z38558款式
天梭T12型表，防水，自動，日曆，不銹鋼表殼連帶，堅固耐用。港幣 295 元

IZ17420款式
天梭寶石型女庄表，永不磨損寶石型水晶玻璃，包白金表殼連帶。　港幣 265 元

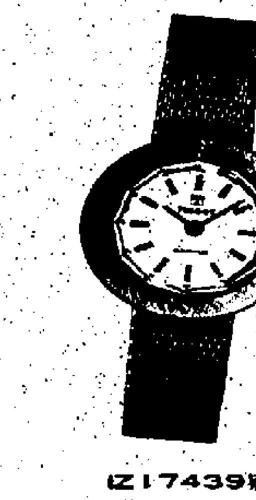


Z44628款式
天梭海星型表，防水，自動，日曆，不銹鋼表殼連帶。港幣 190 元

TISSOT 天梭表

Z44620款式
天梭PR516型表，防水，自動，日曆，不銹鋼表殼連帶。　港幣 230 元

FZ10482款式
天梭新款女庄表，表殼設計新穎，包白金或黃金表殼連帶。　由港幣 230 元起



IZ17439款式
天梭寶石型女庄表，永不磨損寶石型水晶玻璃，包白金表殼連帶。　港幣 245 元

Z44642款式
天梭T12型表，防水，自動，日曆，不銹鋼表殼連帶，堅固耐用。港幣 260 元

天梭表是舉世讚賞之餽贈珍品，其優良之質素，高貴之風格，加上無比精密之機件，允稱有美皆備，不愧爲瑞士表壇之寶，天梭表具備瑞士名表之一切優點，但定價之廉宜，卻出乎您所意料。港九各天梭特約零售商均常備各款新穎天梭表供應，琳瑯滿目，美不勝收，無論是購作自用，或餽贈親友以表達您底隆情厚愛，天梭表是衆望所歸之無上佳選。

天梭表—亞米茄姊妹廠出品

應付中南半島軍政變化 泰擬加強海軍實力 增建基地加募兵員

【曼谷十六日路透社電】消息靈通人士今天說：泰國將會加強它的海軍，並興建兩個新的海軍基地，以應付中南半島正在變化中的政治及軍事情勢。

這些人士引述泰國海軍當局說：該計劃包括招募一千人的海軍兵員及開闢一個於馬來西亞邊界附近的[illegible]基地，成爲一個主要的基地。[illegible]海軍當局已向國防部請求撥出經費[illegible]說：泰國同時計劃購買在[illegible]

北越在和談中作出多項讓步 美軍因而全面停止攻勢

[illegible]

炸北越既是美國作爲「感謝」北越進行認眞談判的行動，亦是北越在和談中已作出讓步或緩和若干談判立場跡象。

觀察家們說：北越的讓步可能包括再度確定非軍事地帶是南、北越的分界線。他們說：協定中將以非軍事地區稱呼，以便符合河內堅持越南是一個國家，亦符合西貢所提出保証南越主權的要求。

另一點是河內將同意容許國際監督部隊的人數增至三千五百人，而代替它以往堅持的二百五十人。

郎使北越從未正式承認北越軍會在南越出沒，但河內亦可能同意撤退它現時在南越境內的軍隊。

白宮說：預料尼克遜最少將會在此間的西部白宮多逗留一天，大部分時間將處理國內問題，包括準備於星期六日發表的宣誓演說，以及定於下星期發表的國情咨文。

倫敦金價呆定

【本報訊】倫敦金價昨盤已刊工商界。倫敦最後收電尾盤報六五點一零美元，比前市尾盤價相同。

越戰可能停火之前 南越境內各戰區 進行土地爭奪戰

[illegible]

美軍司令部：空軍，海軍和隸屬於海軍的戰機，繼續在寮國和高棉執行戰鬥任務。

南越軍事發言人報導說：至星期二日上午六時之前的二十四小時之內，共軍所發動的戰鬥，微有增加，而軍方人士說，西貢政府的部隊的活動亦有顯著的提升。

軍事發言人說：戰鬥最激烈的地區是在峴港西南的桂山山谷，該發言人宣稱：在那裡有三十五名北越和越共士兵被殺，而另外一個戰況激烈的地區是在湄公河三角洲的烏明「黑森林」。一項軍方聯合公報說，政府軍死十九人，傷三十五人；而最少有五十二名共軍士兵被殲。

在這兩個地區內所發生的戰事，在過去一星期內曾不斷的增加，因爲南越部隊正企圖收復一些於一九七二年共黨發動攻擊時所失去的，或到目前爲止仍是在爭奪中的地區。

在非武裝區以下的廣治省的戰事仍在繼續進行中。延遲發出的戰場報告說：南越海軍陸戰隊正企圖奪守於星期日戰[illegible]

軍方人士說：由南越所發動的「破壞行動」，亦導致了一些戰鬥事件的發生。這些行動的目的是要主動的阻止共黨希望在停火之前獲得更多的土地的企圖。

【關島·阿肯納十六日合衆國際社電】美總統尼克遜雖已下令停炸南越緯綫十七度以北的地區，但對該緯綫以南各目標的空襲，今日幷顯然未加限制。

「安德遜空軍基地」的作戰活動，依然未有減少。有卅餘架B—五二機，曾在今午飛返該基地。而且，最少有很多及更多的B—五二機，參加新的轟炸任務。

共軍進攻時所失陷的塔河以北的陣地，但該報告並沒有說明傷亡的數字。

今晨最後消息 尼克遜新聞秘書說 週內不會達成停火 基辛格本週內亦不會重返巴黎

【美國佛州·基比斯甚尼十六日合衆國際社電】「佛州白宮」今天實際上已否定了本星期六日尼克遜總統就職之前，將簽署越戰停火協定。

尼克遜總統新聞秘書齊格勒告知記者稱：「總統不會在本週內，向全國發表有關越局的演說。」

齊格勒並透露，基辛格將不會在本週內重返巴黎，與河內的黎德壽恢復和談。

不理國會而著重爭取民衆 希斯今上電視發表 凍結物價工資計劃

【倫敦十六日合衆國際社電】英國首相希斯將會在明日舉行的電視記者會上，透露新的物價新金凍結計劃，但不是每個人都將對他的計劃感到滿意。

希斯首相甚少召開記者招待會的，在他來說，召開記者會是一件大事，而在電視上接見記者，更屬前所未聞。

英國「每日快報」在它今日的社論中問道：「國會究竟在搞甚麼鬼？」它認爲，在這麼重要的情況下，召開國會本應是一件十分容易的事，但希斯卻不作此圖，反而去仿效別的國家總統，經由電視媒介直接向民衆講話。

它說：「可惜英國並非總統制，而下議院才是首相宣佈政策的場所。」

屬於工黨的國會議員希發交有相同的見解，他且呼籲工黨領袖要求召開國會，以討論「第二階段」的物價新金凍結法，他認爲，國會可以對希斯所宜佈的計劃加以質詢。

「太陽報」於今日在它的社論中稱，一切都要視乎希斯說甚麼，如果他做得正確，那麼，人民或將會對他在蘭卡斯特大廈召開、炫耀的總統式記者招待會一事，加以原諒。

高棉共軍散謠言 今全面攻擊河良 金邊實施汽油配給

【金邊十六日合衆國際社電】據軍方人士報告，高棉游擊隊於今日散發數以千計的傳單警告說：他們將於明日對湄公河渡輪小鎮河良市發動一次全面攻擊。

駐在距金邊東南三十二哩的河良市的高棉情報官白申豪中尉表示，當地百分之七十的居民已撤離該市，而負責守護的政府軍亦已實行全面戒備。

然而據金邊的高級司令部於今日卻報導稱：政府的增援部隊佔領了在河濱地區十八哩的地方，並未受到共軍的頑抗。

【金邊十六日路透社電】當高棉軍隊爲取得該國主要補給路綫湄公河的控制而進行戰鬥之際，金邊今天實施汽油配給。

龐大的人羣於今天下午集結在金邊市內少數的汽油站，這些汽油站有限額的汽油出售。

由於汽油公司減少供油，汽車司機輪候，獲得兩加侖的配額。同時，政府軍在距金邊南三十五哩湄公河兩岸從事掃蕩行動，並未能將共軍從他們於上星期佔據的陣地中驅走。

一位指揮部發言人說：該項行動仍然繼續進行，他並沒有報告自從政府軍於昨天取得的兩個陣地之外，是否恢復更多的陣地。

各國對越局發展滿意 澳洲準備協助南北越復興 國際紅會將出面安排換俘

【坎培拉十六日美聯社電】澳洲總理惠特蘭星期四日宣稱：一俟越戰結束，澳洲隨時準備協助南越和北越復興。

惠氏在結束其內閣會議後所舉行的記者招待會席上說：外國不能爲越南決定其政府的型式。

他又說：南、北越之間的邊界是人爲劃分的，而他希望南越和北越，將不會好像德國與韓國一樣繼續分裂。

他又重申說：澳洲和美國之間的僅有歧見，就是對越戰的繼續。他又說：他並不認爲這會受到尼克遜總統的漠視。

【巴黎十六日路透社電】法國官員今日對尼克遜總統下令停止對北越的一切轟炸，砲擊以及任何進一步的佈雷行動，表示歡迎。

一名法國官員說：「我們對尼氏此舉，表示歡迎。」又說：「這確實是邁向越南全面停火的一項步驟」。又說：他認爲美總統使節基辛格和河內使節黎德壽之間的進一步的談判，將會加速達成一和平協定。又說：我們預料在基辛格與黎德壽在短期內恢復談判時，將會出現若干積極性的結果。

又說：法國外交人士相信，中南半島全面停火，將不會立即實現。越戰停火後，其鄰近的寮國，將會隨之停火。

【日內瓦十六日合衆國際社電】國際紅十字會今天說：紅十字會準備一俟越戰有關方面正式提出要求，就出面安排交換在南越的戰俘。

紅十字會發言人說：但直至星期一黃昏，仍未接到這樣的要求。

【西貢十六日路透社電】西貢官方電台今早對美國停炸北越一事未有置評。

在華盛頓發表了該項停炸宣佈之後十二小時，大部分的南越平民似乎並不知道越南和平即將在望。河內電台方面亦未有對美機的停炸事件發表過任何評論。

【布魯塞爾十五日合衆國際社電】尼克遜總統的下令停止一切對北越的轟炸的消息到達歐洲時，大部分的歐洲國家政府的機關都已停止辦工，但較早所獲得的反應都很好。

在波昂：勃蘭特總理的社會民主黨說，這一項決定是「好消息」。該黨的副發言人娶華茲說，「這個決定」是結束東南亞一個可怕戰爭的重要步驟。它加強了我們的信心，認爲使世界這個部分（越南）達成和平的努力已獲得結果。它也將爲多年來一直希望著的事情作了一個開端」。

在倫敦，英國政府方面熱烈歡迎尼克遜的決定。當轟炸在去年開始時，希斯政府一直保持謹慎的沉默，不理來自工黨的日益猛烈的壓力。換一句話說，英國沒有採取正式立場，雖然是政府裡讓人們知道，他們很關心那局勢。對於停止轟炸事，官方並無即時的聲明，但外交方面人士表示鬆了一口氣，並希望和平正在形成。

蘇俄的「塔斯社」在西方新聞社發表了尼克遜的宣佈兩小時半後，才發表是項消息，僅短短的兩行半，並無評論。

在斯德哥爾摩，瑞典的外長維格曼說：尼克遜的命令，反映了巴黎和談所獲進步。

挪威的外長華爾德克稱這美國的決定是一個「重要行動」，表示其總統的顧問基辛格博士與北越的黎德壽的談判業接近成功。華氏說：「我希望並相信，在下次巴黎和談恢復時，美國與北越能達成一個和約。」

社論 市民協力保安成績大著

[illegible]……倚靠警力，必須自己負起……徒，以配合警方的工作。凡……分重要，也十分具有效果。……聲，旁觀者袖手不敢協……得財物亘變，逍遙自在，毫……動時事主可能呼援，附近人……形成危機四伏，本港匪徒取……亦不敢下手，即下手時亦不……一旦被執，將受重罪更激烈……匪類，其飛揚跋扈，暴態……助縱而成，一有普遍的制裁……的事件已漸趨普遍，因此而……實實的傾向，於治安前途裨……措施上努力配合，更加使市……發互助的義舉，蔚成風氣，……動員。諸如廣設報案處，備……，或獎公開認人爲秘密認人……更隨意，更實際的獎賞協助……常有開槍射擊匪徒情事，雖……阻嚇作用，安定事主，仍有……援運動之後，舉行一個消滅……衆運動的目標，最好放在公[illegible]

埃擬打破中東僵局 進行連串外交活動 傳沙達促狄托安排國際和平會

【貝魯特十六日美聯社電】埃及已從事一次新的外交運動，目的在於打破中東僵局。

政府管制的開羅報紙最近所登的聲明，透露沙達總統在與以色列的糾紛中，最近所採取行動。

「金字塔報」今天說：沙達總統與南斯拉夫總統狄托在上星期舉行的會談，標誌該項新的運動的開始，不結盟國家將在運動中扮演一個主要角色。

在阿剌伯各首都中有跡象顯示沙達將緊隨訪問南斯拉夫之後，前往印度訪問，恢復該三個國家在一九五零年代作爲「中立者」的特別關係。

埃及的運動的目的計劃先取得美國在中東問題上採取新的主動，在重開蘇彝士運河的基礎上達成一項暫時和解，該項行動預料在尼克遜政府解決越南糾紛後進行。

據「金字塔報」所稱：這位埃及領袖已要求狄托總統安排不結盟國家首腦的一次會議，而可能是有關中東問題的一個國際和平會議。

一，阿剌伯分析人士說：沙達總統將會贊成如此的一次會議，與以色列作面對面的會談，而這次會議可能在聯合國安全理事會的組織內舉行。

華航洽購珍寶機 加入飛中美航綫

【台北十六日中央社電】中華航空公司最近計劃以三千萬美元，向美國波音公司購買一架波音七四七巨型噴射客機，加入中美航線的飛航，有關事宜目前雙方正積極洽商中。

如果近期內能簽約成交，新機可於今年六、七月間抵達，下半年即參加營運。

倫敦機場海關 緝獲毛製毒品 重十五磅售價約廿萬鎊

【倫敦十五日中央社電】「標準晚報」今天報導，倫敦赫斯魯機場的海關官員，在檢查一名旅客的鋪蓋捲時，發現了在英國前所未見的大量中共製造的海洛英。該報說，檢察官羅吉斯告訴密德塞斯法庭說，這個鋪蓋捲是屬於來自香港的一名旅客。假如允許這批毒品在英國脫手的話，將賣到十九萬八千英鎊。

涉嫌的兩名被告是三十六歲的飯館經理黎瑪發（譯音）及五十三歲的飯店主人黎三海（譯音）。

檢察官說，他們兩人，係去年六月廿一日被查獲，罪名是企圖以重達十五磅的海洛英走私進入英國。

美女與天神

當檀香山航空公司職員裘蘇敏，於一月十五日在位於紐約市的洛克菲勒中心表演夏威夷舞時，看來像是被神話中因盜天火使地球賦有生命的神普羅米修斯的塑像所抓起一般。（合衆國際社無綫電傳眞）

[redacted]

芹菜治高血壓 科學證實生效

【台北十六日中央社電】芹菜降血壓的民間療法，已經由榮總醫院以科學實驗方法，初步證明是很有效的。

經過科學方法的研究，還發現越是越細的，水份越少的芹菜，越能降血壓，因爲水份少，纖維的成份就厚，效就越好，而吃芹菜治高血壓最好的方法還是拌生的吃，所需要的成份才不會損毀。

榮總的柯柏醫學科學研究館，根據中藥書的記載，對降血壓的藥材，取了七十多種作實驗，初步證明有十多種生藥治高血壓很有效，毒性也很小，但是研究，由於祇是初步證明的實驗，還有多種藥材的名稱，還不到正式發表的時候。

軒聲擾人清夢 如今消除有法

【巴黎十六日中央社電】巴黎一家雜誌報導人類的鼾聲，有時達到七十個音量（相當一列地下火車進站的聲音），這種鼾聲常會擾人清夢，造成對別人的不便。

一批法國醫生已研究出如何使鼾聲消滅的辦法，在人的口腔內，放置一個以塑膠製成的活動閉塞器，迫使睡眠的人必須用他們的鼻孔呼吸，以「消除」這種不悅耳又妨碍別人的鼾音。

俄無人太空船 降落月球表面

【莫斯科十六日美聯社電】蘇俄「塔斯社」宣佈：蘇俄的無人駕駛太空船「太陰二十一號」，已於星期二日柔順降落月球表面，該艘太空船並放出一輛能將無線電視傳眞照片拍發返地球的月球車。

「塔斯社」說：該輛稱爲「月球二號」的太空車，是在莫斯科時間上午四時十四分放置在月球，「月球二號」將繼續「月球一號」的工作，「月球一號」曾在一九七零年至一九七一年十個月的時間內，在月球上進行勘探工作。

寮國和談 仍無進展

【永珍十六日美聯社電】寮國政府及寮共星期二日舉行第十四次和談週會，但仍然沒有進展。

寮共代表團，在其所擬就的一項最長的聲明中，抨擊美國對寮國政府所施行的各項不同的軍事及民事的援助計劃，並指摘美國控制寮國政府。

寮國政府代表團的聲明簡短，指摘寮共失信，且說：在和談獲致任何進展之前，寮共應斷絕其與北越的密切聯繫，寮國政府發言人在會談後說：出席和談的十個寮共代表，其中五人，將於星期二晚乘搭國際監管委員會的每週飛往河內的班機，飛往他們在寮國東北部的總部。

巴游恐嚇炸機場 英保安人員戒備

【倫敦十六日法新社電】希斯路機場當局今日說：一名匿名者以電話恐嚇說：一名被囚禁在此間的阿剌伯人在七天內倘仍未獲釋的話，數個機場將會發生炸彈爆炸事件。英國保安人員，因此已在各機場戒備。

機場當局說：該名致電話的人帶阿剌伯口音，並提及「黑色九月」恐怖分子的組織。

現年二十四歲的巴勒斯坦人伊烏希達，因携有一支槍械及子彈，而於去年臘月前夕在希斯路機場遭拘捕。在該名巴勒斯坦人被捕後，以色列保安部曾警告英國，應預防恐怖分子可能採取的報復行動。

承退股啓事

九龍大南街二一八號裕記紙號，向由楊鳳葵，黃德夫，黃寶華三人合股開設。現楊鳳葵事務繁多，不能兼顧，願將名下所佔股份，讓與股友黃德夫，黃寶華二人承受，定一九七三年一月廿日交易。自交易後，所有裕記紙號盈虧及一切事項，均由黃德夫，黃寶華負責，與楊鳳葵無涉，如有事洋轇轕，未清手續，請於交易前到來理妥，交易後與承頂人無涉，特此聲明

一九七三年一月十五日

裕記紙號 退股人：楊鳳葵 承頂人：黃德夫 承頂人：黃寶華

港九潮州公學 英中夜中學 英專夜校 招生

簡介：（1）本校採男女分班授課爲原則，英中及英專均參加一九七四年會考
（2）夜中學各級課程與日校相同，英專半年升級
（3）有標準課室三十九間另理化生實驗室

招考：英文夜中學F1至F4插班生

班級：英專夜校P3（初學班）至P6・F1至F4新生

開課：一月二十九日

校址：九龍洗衣街一五零號 電話：九四七二七二

交通處佈告

交通措施——高等法院巡迴審判儀式

上述儀式（包括在聖約翰大教堂及聖約瑟教堂之儀式）將於一九七三年一月十八日星期四舉行，屆時將採取下列交通措施：

一、暫時不准泊車
（甲）由上午八時至上午約十時四十五分暫時不准在下列各處泊車：
1．由行人隧道起以東直至美梨道之一段遮打道；
2．炮臣道。
（乙）由上午九時三十分至上午約十時四十五分介於遮打道與德輔道中之一段雪廠街內貨車落貨區將予以封閉。

二、封閉道路與改道行車
由上午約十時至上午十時四十分介於行人隧道與美梨道之一段遮打道、炮臣道、會所街及美梨道將予以封閉，除參加該項儀式之官方車輛外，所有車輛不得通過。
屆時將改道行車如下：
（甲）沿德輔道中東行之車輛將須於畢打街左轉，然後駛往干諾道中。
（乙）東行車輛將可獲准使用德輔道中，惟須在炮臣道右轉，然後經木球會南面駛往金鐘道。
（丙）由花園道北行至炮臣道之車輛將改道沿皇后大道中或德輔道中西行。
（丁）西行車輛擬沿繫天停車場旁之北面周界路進入美梨道者將須改道進入干諾道中。

三、改變行車路線
目前沿介於德輔道中與遮打道之一段雪廠街向北單程行駛之路線將予以逆轉，以方便上述改道行車辦法。

四、泊車設備
在美梨道將有泊車設備供有標貼之車輛使用。

五、巴士改道行駛
（甲）五號、五號A、五號B及十號東行巴士將沿遮打道行駛及經雪廠街轉入德輔道中。
（乙）來自花園道之二十三號及一〇二號巴士須改經皇后大道中、畢打街、德輔道中及金鐘道。遮打道之巴士站將暫時遷往皇后大道中拱北行外。
（丙）一〇一號東行巴士將沿德輔道中行駛。

交通處處長 惠柳新

香港中文大學新亞書院 徵聘教師

本校徵聘體育教員一名（男性）——應徵者須具有體育科之大學學位並曾任中學或專上學院體育教師。受聘教師須於一九七三年二月就任。

待遇：月薪（港幣計算）一七六九元——二三三二元——關限——二四六五元——二八七〇元（在調整中）

其他待遇：包括公積金（按月薪由校方支付百分之十二點五，本人百分之五）及免費醫療服務。

應徵手續：應徵者須於一九七三年一月三十日前具函連同應徵表及證件副本寄本校註冊主任收。詢問詳情或索取應徵表，可函香港九龍農圃道六號，新亞書院註冊主任室。

一九七三年一月十七日

校長 梅貽寶

新會簋莊同鄉會有限公司通告

本會經奉香港政府公司登記總署核准成立，敬希旅外宗親，踴躍參加，共勵會務爲荷。

理事長 歐陽國華 副理事長 歐陽樹展 歐陽裕

會址：香港皇后大道東二三〇號二樓 電話：五－七二九二二六

基督教挪威信義差會主辦 不牟利 慕德中小學暨幼稚園招生

班級：中學——中文部：全日制一至四男女插班生；英文部：全日制：F1、F2男女插班生
小學——全日制、各年級男女插班生
幼稚園——全日制高初級男女插班生

報名：即日起，凡成績良好者，均得免試入校

開學：二月九日註冊，二月十二日上課。

校址：東新界調景嶺村，電話：中學：三—八九三五〇九；小學：三—八九三五八八。

簡章備索

香港滑濱體育會啓事

本體育會籃球隊決定由即日起退出香港業餘籃球聯會，並停止參加由香港業餘籃球聯會舉辦之一切活動及比賽

香港滑濱體育會 會長 呂樂 主席 呂景 總幹事 呂少文

一九七三年一月十七日

迅速發展中的台灣遠洋漁業

本報駐台記者 葉雲文

【本報台北通訊】台灣是一個海島，具備海洋漁業的天然條件，尤其經過歷年來政府的輔導，使台灣的海洋漁業奠下了相當的基礎，台灣的遠洋漁業自民國五十三年開始發展，遠洋漁船已自五十餘艘，增至目前的將近五百艘，共逾九萬餘船噸。據統計，去年一月至十月的遠洋漁業產量共二十七萬公噸，外銷金額高達八千一百萬美元，這些遠洋漁船，分別在南太平洋、印度洋、大西洋，三大洋作業，經濟部曾依據各地遠洋漁船所報資料，參照美國及日本以及世糧組織等有關漁業文獻，對鮪釣資源開始調查研究工作，對澳洲北部海底魚類資源，亦已派試驗船調查中。

由於台灣的遠洋漁業發展迅速，因此過去曾經發生過若干經營上的困難，如船員的供求失調，質素漸漸低落，有部分船員在國外作業時，常發生事故，對漁船作業影響頗大，尤其對國家名譽之損失非常嚴重，政府為加強輔導漁船作業，及協助管理船員，曾在遠洋漁船主要作業區，如象牙海岸、馬拉加西及馬來西亞等處派駐漁業專員、負責輔導管理工作，但始終未臻理想。

最近經濟部為配合漁業發展，培養人力及質素起見，已飭令該部所屬漁船幹部船員訓練中心協調台灣省政府漁業局、台灣警備總部等單位儘速擴大在職訓練範圍，並經決定加強該中心遠洋漁船幹部船員講習班訓練工作，擴大調訓遠洋漁船組織幹部船員，調訓對象包括船長、輪機長、漁撈長、大副、大管輪等重要幹部，計劃每期訓練三週，每月舉辦一期至二期，每月調訓人數將在七百人左右，其訓練主要課程為針對遠洋漁船實際困難與缺點之改進。以上措施，省漁業局已通知各遠洋漁業公司，自六十二年元月起，凡不按規定接受此項訓練者，將一律不准出海作業。該項講習班現已訓練三期，結業學員一六八人，一般反應良好，第四期五十九人已於十二月十四日開訓。

又為輔導水產院校漁撈、輪機科系應屆畢業生志願參加遠洋漁船實習，特飭令該中心協助各水產院校應屆畢業生辦理職前訓練，此事經由省漁業局邀集各有關單位研商決定，自本年度開始，凡省立水產職業漁撈、輪機二科、公私立海事專科學校漁撈科及省立海洋學院漁業學系應屆畢業生志願上遠洋漁船實習一年六個月以上者，一律應先接受漁訓中心一個半月的航前專業訓練，在陸上訓練二週，在海上訓練一個月，然後由省漁業局介派上遠洋漁船實習，截至目前止各校報名結果，本年度志願參加應屆畢業生共二三一人，計劃於四月間開始分批訓練，每期五十人，分漁撈、輪機二科實施各項訓練。

由於前述訓練計劃的改進，該部漁訓中心原計劃招訓高中、高職畢業生訓練半年之基幹班、及初中畢業程度之普通船員班，均將減少班次、惟此項訓練班則仍照原訂計劃進行，預計今後每年漁訓中心訓練各班期學員人數將在一千人以上。訓練將以遠洋漁船幹部船員為主，普通船員為輔，在幹部船員訓練方面，則現職幹部調訓與新幹部之培養二者並重。

經濟部漁訓中心座落於高雄市前鎮漁港，佔地三千坪，陸上訓練有實習工場設備，分別設置航海、駕駛、輪機、金工、電工、熔接、機械分解、冷凍及船具等九個實習室，切合職業訓練之用。並新建一艘五一七噸拖釣二用現代化訓練船，該船不論船型設計、機器、航儀、冷凍、通訊系統及安全裝置等，均屬最新式裝備。該訓練中心自前年三月二十九日開訓以來，除尚在訓練中八十人外，結業學員各班期學員共計七八五人，在結業學員中，在職訓練佔三二八人，新招訓練結業學員為四五七人，上述結訓學員業經分發各公民營漁業公司就業，分赴於南太平洋、印度洋及大西洋各海區我遠洋漁船工作。

目前台灣的遠洋漁業，大部分依舊從事鮪釣魚類單拖網之遠洋漁船不多，但日本已發展到魷魚、蟹類、海狗、秋刀、鰛漁等之遠洋作業。因此最近有關方面，已積極辦理海洋資源調查及開發工作外，並已注重從作業機械化、自動化中求發展。

×　×　×

首次歐裁軍會於月底舉行
華沙公約國外長昨會商決定對策

【莫斯科十六日法新社電】據悉，華沙公約國家的外交部長，今日在此間舉行會議，對有關歐洲安全會議和互相平衡的削減軍隊問題，預加商討。

共黨人士證實，各華沙公約國的外長已於昨日來抵此間。這些人士表示，各國外長將會在會議後發表一份聲明。這是自一九七一年十一月以來，華沙公約國家所召開的第一次部長級會議。

此間的觀察家相信，蘇俄外長葛羅米柯可能會在會中，將上週俄共總書記布里什涅夫與法國總統蓬比度在明克斯的兩天會談結果，對其他公約國的外長作簡報。

外交人士稱，因為東德、匈牙利、波蘭、保加利亞、捷克及羅馬尼亞等國的外交部長，俱已於昨日午間飛抵莫斯科，他們故意在赫爾辛基的歐洲安全和合作問題而舉行的第二回合外交諮商會議後，舉行會議。

這些人士認為，華沙公約國是為了不使參與赫爾辛基外交諮商會的其他國家有這麼一個印象，以為他們之所以在此間聚會的最終目的，祇為了通過赫爾辛基討論會的共同政策。

法向廿國委會建議
大幅度增黃金官價
每安士提升至六十五美元

【倫敦十六日路透社電】根據歐洲金融人士今日說：法國業已要求大幅度增加黃金價作為其世界貨幣改革系統的建議中的一部分。

法國政府呈遞一份六頁的建議書於由英國摩斯主持的「二十國委員會」。該委員會負責擬定一個新世界金融系統。

接近摩斯委員會的人士證實，法國的建議書業已收到，但未能評論其內容。

但其他歐洲金融人士說，法國實際上要求把每安士三十八美元的黃金官價升至目前每安士六十五美元市價之上。

法國的建議要求黃金應仍為新世界金融的基礎，舊的系統於一九七一年八月當美國的支付赤字，迫使尼克遜停止美元兌換黃金的時候已崩潰。

新的金融制度是由「二十國委員會」擬定，下一次委員會副部長級會議將於本月廿三日舉行。

希臘停止接受美無條件援軍

【雅典十五日法新社電】希臘政府於今日宣佈，它業已從本年一月一日起，拒絕接受美國所給予的無條件軍援。這宣佈是通過新聞部的一個報告作出的。雅典已盛傳着這個消息。

在今日較早時，希臘財長在一個記者招待會中提出他們一九七三年預算時曾說：去年的軍事預算中，並未將美國的援助計算在內。

按：在一九五零到一九七零年之間，希臘曾自美國處得到十五億美元的援助，但在近年來已大為降低。

以總理晉謁教宗
耶路撒冷地位問題
雙方歧見未會協調

【梵蒂岡十五日美聯社電】羅馬教廷教宗保祿六世與以色列總理梅爾夫人，週一舉行了一次歷史性的會談，闡明地關於他們對耶路撒冷和聖地的歧見，沒有試圖進行和解。

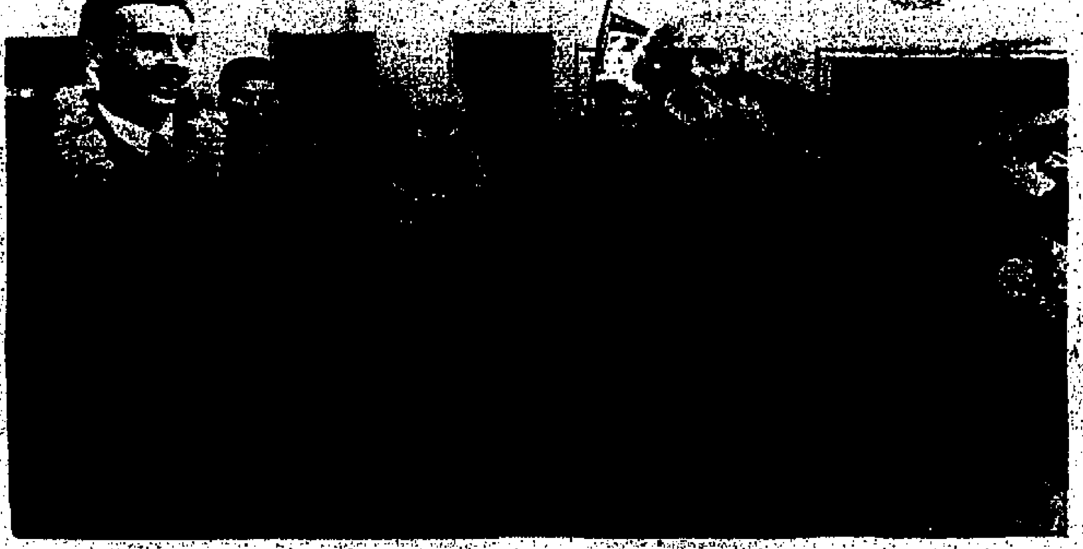
在一項被認為是對以色列總理禮貌地拒絕的，於這次史無前例的會見後，由梵蒂岡發表的聲明，強調梵蒂岡與以色列的阿刺伯敵方的「親切關係」。這項聲明的坦率語調，與梵蒂岡的語氣柔軟的政策截然不同。

梵蒂岡發言人阿拉山特里尼說：這次的接見，是一位教宗與以色列總理之間的第一次會晤，「並不意味或隱含：教廷對這聖地問題的態度有絲毫的改變」。

梅爾夫人稍後對記者招待會說，以色列無意管治這些宗教地方。不過，她排除耶路撒冷的國際化。

梅爾夫人說，在教宗的私人圖書室舉行一小時接見當中，教宗絕無提出國際化耶路撒冷的問題。

她說，「沒有提出新的要求，以色列的政策（對耶路撒冷的）是人所熟知的，不論這些基督教的或回教的地方，以色列沒有興趣作為這些宗教地方的行政員」——關於梵蒂岡的聲明，梅爾夫人說：「我沒有理由喜歡或不喜歡它。」



好人好事代表：

圖一：五十位好人好事代表齊集台北火車站接受歡迎。

圖二：好人好事代表中的四位老少及外籍人士（中央社）

由全國各界推選出來的五十位好人好事代表，十五日下午分由各地抵達台北火車站，接受各界的熱烈歡迎。

從股票市場吸入四千億日元游資
日採新措施抑制狂熱股市

【東京十六日路透社電】大藏省今天採取措施，從股票市場吸入四千億日元游資，以抑制狂熱的股市。

大藏省立例規定：証券公司需要將投資者投資股市的現鈔按金百分之五至十，作為儲備，明天開始生效。

大藏省說：二十二間最大的券証公司需要將股票市場的按金現鈔百分之十作為儲備，一百一十八家中小証券公司則需以百分之五作為儲備。

財政部說：此舉是防止証券公司可使用現鈔按金來自行買賣。

他們同時說：大藏省同時要求股票市場小心審查顧客，以避免股票價位狂漲。

波士頓有人縱火 焚燬愛爾蘭及以國領館

【波士頓十五日美聯社電】星期一在波士頓一座五層高的商業樓宇一場大火，燬毀了愛爾蘭及以色列的領事館，波士頓消防局長估計損失達四十萬美元，並且說涉嫌是有人縱火，國家消防局及城市縱火調查隊現已獲令立即展開一項調查。

據消防員說：起火地點看來是在地下的商場內。

消防員被召到現場，當時火焰在樓上均可以見到，在獲得火警報告後兩小時的時間，火勢已受到控制，當時的時間是下午二時。

據消防員說：鄰近的建築物受到水漬，但他們並不能立即指出水漬的程度。

數千名午膳的工人在火勢最熾時阻塞鄰近的街道，造成市中心區的交通一度陷於癱瘓。

一個中國人兩個世界
反共義士曲軍成棄暗投明

本報駐台記者 謝雄玄

【本報台北通訊】起義來歸的共軍偵察兵曲軍成，日前在台北向新聞界說明大陸人民生活貧困時指出，台灣家家戶戶使用的電冰箱、洗衣機、冷氣機、瓦斯爐等，對絕大多數大陸同胞來說，根本不知其為何物，因為他們連看都沒有看過。

他說，台灣海峽隔開的，完全是兩個世界。

十九歲的曲軍成，原屬中共卅一軍砲兵團第一營的偵察兵，於兩個月前投奔自由，泅水逃抵金門前線的大膽島，護送到台灣，參加反共救國行列。日前由國防部軍事發言人李長浩少將介紹給中外新聞記者見面。

曲軍成是山東省招遠縣曲家村人，父親叫曲春陸，原在偽山東省農科院工作，是十八級幹部，母親叫吳美蘭，在偽山東省農科院農場工作，是廿一級幹部，後來都被調往「五七幹校」勞改。曲軍成在高中唸書時，曾當過紅衛兵，後來害怕被迫下鄉勞改，就自願參軍，在廈門共軍卅一軍砲兵團第一營直屬第一班任偵察兵。那時他已有獨立判斷的能力，看穿了中共的假面具，認清了中共的兇狠面目，於是千方百計走他選擇的路，越海奔向自由。

曲軍成到台灣後，曾到各地參觀，他到過中南部和東部，參觀過工廠和農村，也參觀了十二月下旬台灣地區公民投票選舉中央民意代表及地方公職人員的情形。他在記者會上特別用對比的方式，向記者說明大陸人民的悲慘情況，以及回到自由祖國的所見所聞。

他說，在大陸上農民的生活最苦，一年到頭做牛做馬還填不飽肚皮，缺糧非常嚴重，不得不常挖野菜來充飢。台灣的工人和農民，能享受到自己生產的成果，家家富裕，生活幸福，真是大陸人民所想像不到的。

他說，大陸上吃飯要糧票，一切東西都要票配給，煤、糖、肉、油、肥皂都不例外。配給量又少得可憐，大家都吃不飽，家庭的生活設備更談不上了。他指出，他在大陸時，祇在濟南看到過幾架電視機，但是在台灣，家家戶戶都有電視機、電冰箱、洗衣機、瓦斯爐等，還有冷氣機，這些他在大陸連看都沒有看到過。

曲軍成說，在大陸共區，工業成品必須用「工業券」付款購買。一般民眾一個月通常只能配到兩三張「工業券」，買自行車、縫紉機、手錶需要五十到一百張工業券。他指出，周恩來對外國記者說，大陸上每七家有一輛自行車，其實是吹牛皮，大約平均十五家才有一輛自行車，縫紉機更是少得可憐，平均四十家才有一架。除了高級共幹，一般人都買不起手錶。那裏像自由祖國那樣，人人都有錶戴，而且到處都是機車和汽車。

他說，大陸上的交通工具非常落後，連北平、上海等大都市都沒有出租小轎車。他指出，根據他在台北市逛街的印象，光是台北市的汽車，比大陸上所有城市中的汽車加起來還要多。

曲軍成表示，他到台灣將近兩月，感受最深的是自由民主與獨裁暴政的差別。就以最近所看到的選舉來說，候選人能光明正大的發表抱負，人民願投誰的票就投誰，對於連生命安全都沒有保障的大陸人民來說，不但從未見過，而且簡直是難以想像的事。

曲軍成在記者招待會結束以後，曾和幾位記者一同去逛街，逛百貨公司。他看到街上熙熙攘攘的人群，笑着說，他做夢也沒有想到今生還能夠看到這麼熱鬧的城市。他說，他以前住在濟南附近時，到濟南城去，處處都冷冷清清的，商店裏的物品，老百姓即使儲足了「工業券」，也沒有錢去買，只有看看算了，現在大陸上的老百姓連看的興趣都沒有了，因為沒有力量達到自己的慾望，倒不如眼不見為淨。

他看到台北市川流不息的車輛滿街都是，感慨地說，大陸上的城市街道當中可以散步，汽車稀少，馬路只好讓人去走了。即使偶然有小轎車走過，坐在裏面的都是中共的高級幹部，老百姓想坐坐小汽車，比登天還難。

他在一家賣電視機的店門口說，自由祖國家家都有電視，但是在大陸，老百姓是絕對沒有也不許有私人電視機的。他在濟南所看到過的幾部電視機，只在高級共幹家裏和極少數公共機關裏面才有的。而且中共的電視節目，都是一些教條式的自我宣傳節目，空洞無味，老百姓無興趣看，現在包括一些幹部也無精打彩作為例行公事看看交差。

曲軍成曾在台北吃過好幾家餐館，看到很多人在餐館裏自由自在地吃着喝着，沒有一點拘束。他說，在大陸上吃館子是件難事，第一沒有餘錢，第二沒有配票，大家只好在家裏吃配給買來的糧食。

他在逛遠東百貨公司時，看到很多打扮入時的小姐選購衣物，感嘆地表示，生活在台灣的同胞真有福氣的，在大陸穿衣服要布票，每人一年最多發一丈六尺布票，只夠做兩件衣服，所以大家都穿的很破舊，那裏像這裏那樣，選購一件件的時新衣服呢？生活在台灣，真是住在天堂一般。

新聞圖片

圖一：一月十五日是陳故副總統七十五歲冥誕，嚴副總統於上午前往泰山鄉陳故副總統墓園致祭。

圖二：模特兒蘇珊於一月十五日在基斯汀地奧公司倫敦分店的七三年時裝表演中展出的一套晚裝。

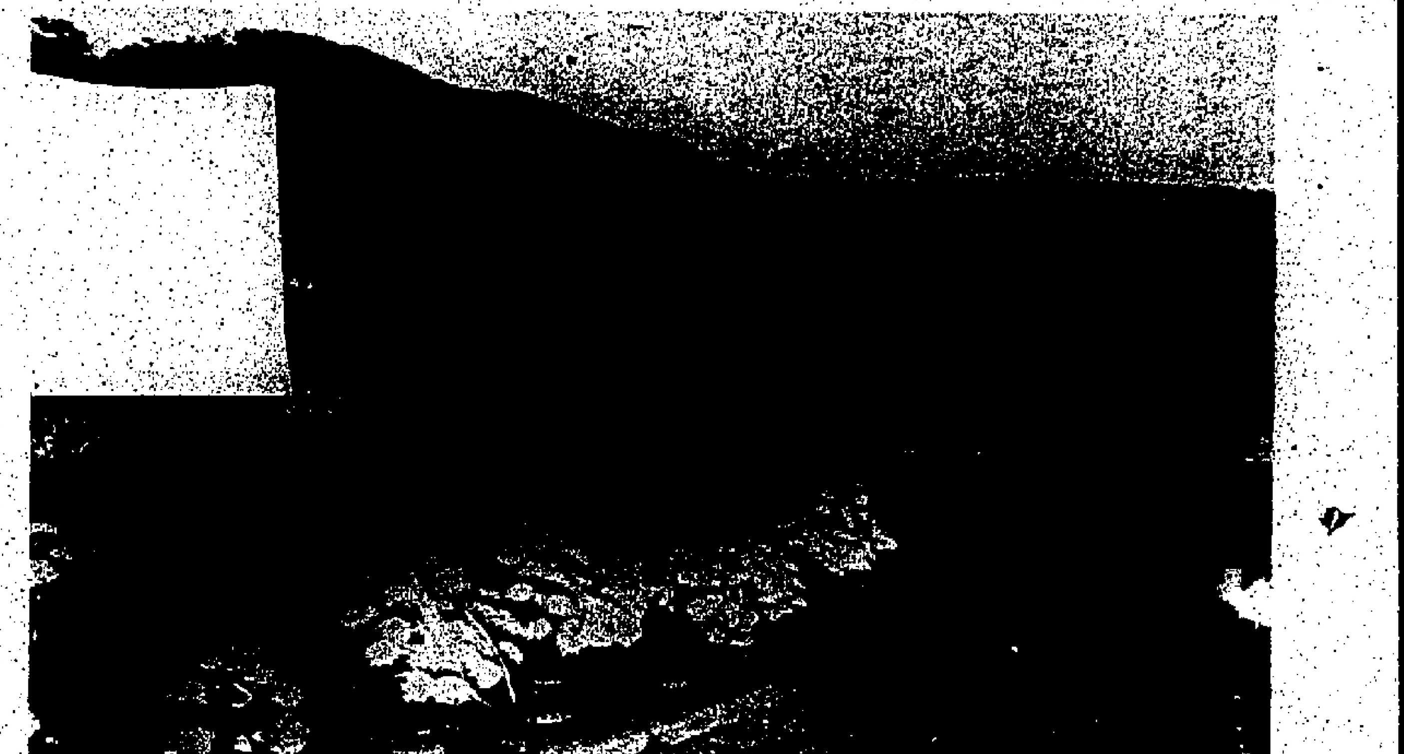
圖三：香港十五對新婚夫婦，十五日下午坐國泰航空公司班機抵達台北，作九天的蜜月旅行。

圖四：一列開往俄亥俄州．勒卡溫納的火車於一月十四日出軌的情形，並無人受傷。

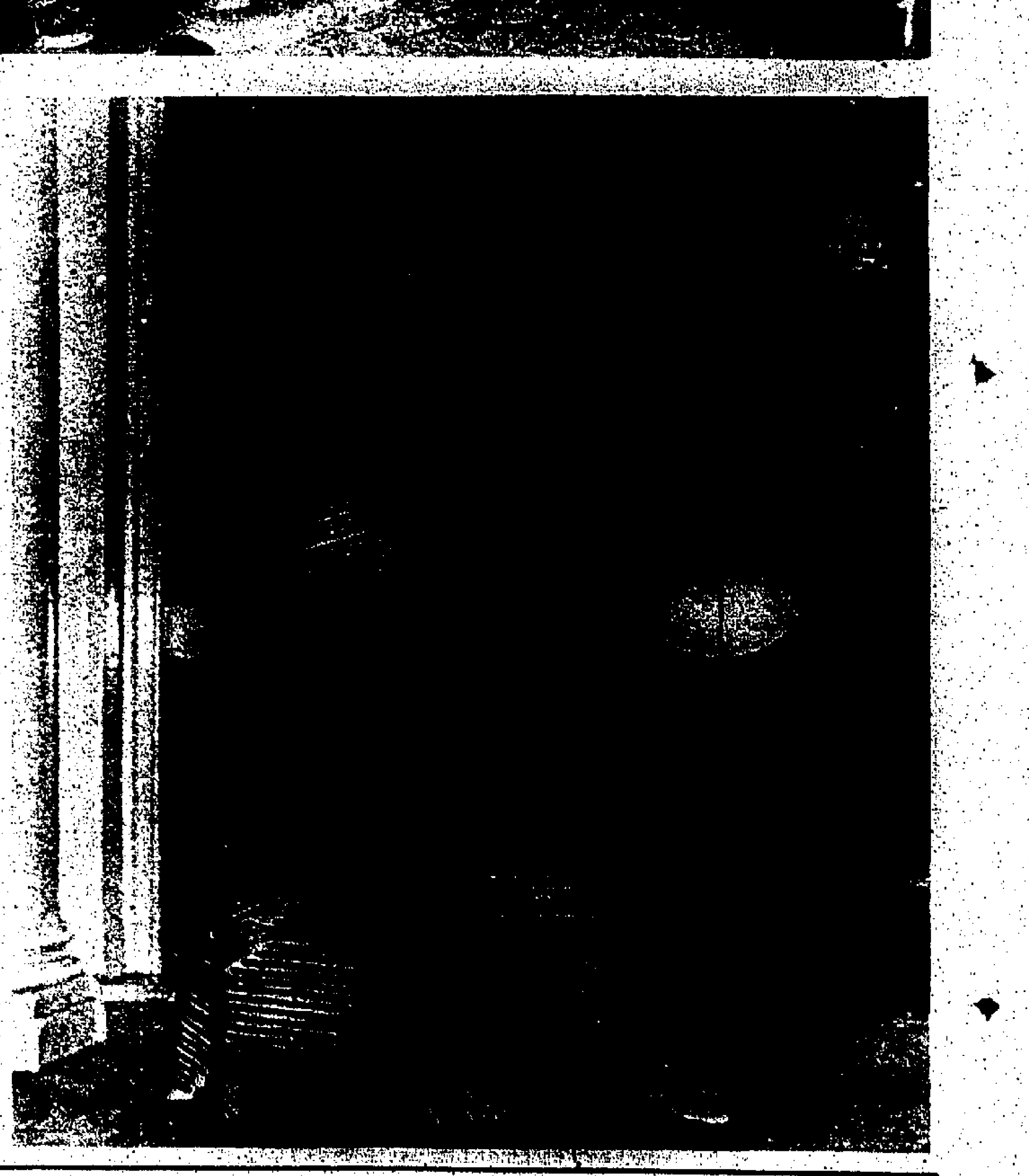
圖五：塞浦路斯島尼科西亞市的警察，於一月十五日使用催淚彈，驅散一群在國會大廈外暴動的希臘裔塞浦路斯學生後，這批學生四散奔走，但其中一名男學生卻俯身檢拾石塊。這批學生拋擲石塊及玻璃瓶，擊碎國會大廈的大部分窗門。這是塞浦路斯島警察自殖民日以來使用催淚彈的第一次。

圖六：歐洲共同市場九國於一月十五日在布魯塞爾，埃蒙宮舉行首屆擴大共同市場會議儀式。

5



3



6

一百零二種秘密恐懼

如怕雷、怕蛇、怕鼠、怕墳場、怕在黑暗的地方等，都是影響許多人生活的小事情。

紐約州某醫院，將對它的病人進行研究一百零二種能使人們日常生活的旋律癱瘓的潛伏性恐懼病。

實際上，這種潛伏性的恐懼病共有一百零二種，從懼怕尖利的東西到懼怕在橋上經過。

這張病單是根據這個新的「治療恐懼病計劃」給予各受治療的病人的，並附有說明，教他們怎樣自己檢查造成他們恐懼或神經緊張的原因。

一百零二種的恐懼病中，第四十八種病無須檢查，那是「強姦」，因此每個病人，祇要檢查一百零一種就夠了。

按着這個計劃，將有一百二十個患恐懼病的人受到免費治療，最長的治療期限為六個月。其中四十人將受到「行為治療法」治療，服用鎮靜劑。四十人也將受到「行為治療法」的治療，但服用「安慰劑」（是一種騙病人的假藥，使病人在心理上認為自己已經服下了藥物）。另外四十人將受短期性老式的精神治療法，同時服用鎮靜劑。

是項治療計劃將進行兩年，由克蘭與西特林兩位博士主持。目的是找出是否原來神經正常的人，在受到了正常的調整後，可以避免沒有理由的恐懼或畏縮。凡是要有精神分裂症與精神憂鬱症的人將先被剔除。

在計劃中，創立「行為治療法」的西特林博士說，這種治療方法，已經在某些對老式的精神治療反應不佳的病人身上獲得了成功。

她說：「我的病人中，有很多在過去已受到過多的治療，以解決他們的問題。但老式的治療法雖然在某些地方對他們有幫助，實際上並未觸及他們的恐懼病。」

西特林博士的「行為治療法」是這樣的：先教病者一個鬆弛神經的方法（類似「瑜伽」的鬆弛神經方法）。

他們可以在家裡感覺精神緊張時，進行練習。

然後，叫他們照上面所說的那張治病單子，說出他們所感覺恐懼的事物，如果單子裡沒有的名目，可以自由加上。

病人在單子上所加的恐懼事物，時常不止一種，不過治療專家會在單子上找他認為程度較輕的項目先行着手，然後再對付重些的。

這種治療方法，就是所謂「幻想的降低法」。

西特林博士說：「我們設法使我們的病人在他們日常的辦公室中作恐懼的幻想。如果病者怕狗的話，我們便對他說：你在腦子中想你正在走過一條馬路，看見在半條街的距離地方有人牽着一頭小狗。」

她說：「慢慢地——我們把一隻小狗——放在病者腳邊嗅他的腳。然後，我改用一頭大些的狗。之後，再用一頭沒有帶子牽着的狗。然後，我們叫病人去拜訪一個家裡養着狗的朋友，或去一個賣狗的舖子裡選擇狗。」

她認為這個方法很有效。不過她承認，病者碰到真的兇狗時，依然會懼怕的，但認為這不算是病態。

在患恐懼病者之中，最多的懼怕動物，包括普通家庭裡所飼養的小動物。

其他常見的恐懼病計有：「廣場恐懼病」——病者懼怕任何空曠的地方，不敢一個人出街，不敢一個人走進陌生的建築物，不敢一個人出去乘搭巴士或火車旅行。「幽閉恐怖病」——病者畏懼幽閉的地方，不敢乘電梯，不敢走入小房間，甬道，或走入一個大隧中而距離門口太遠。「懼高病」——患者不敢去高的地方，或乘飛機。

西特林博士將她的「幻想降低法」，與普通母親協助她們的孩子克服怕水的方法作了比喻。她說：「母親們會用雙手抱着她們的孩子，或抓住了他們的手，行近有水的地方；或把他們放在岸邊泥地中，候水冲來。或在孩子洗澡前，先設法弄一點點水，潑在孩子們的身上。」

西特林博士說：她曾在最近使用「幻想降低法」，協助一個十二年不敢乘電梯的病人乘了電梯。

在開頭，先把那病人引去乘新屋子裡所裝置的新電梯，待獲得成功後，再引他去乘老屋子裡的老式電梯。

她說：病人越離開他所要避免的情形或環境，就越對那些情形或環境懼怕。

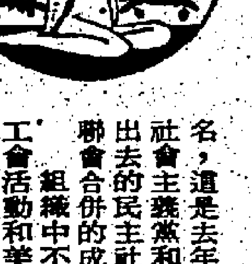
她接受一般人的說法：孩子們在騎腳踏車發生了意外後，該再叫他（或她）去騎，如果他希望繼續騎的話。

她說：「如果出事後一年中不去騎，以後就永遠不能再騎。」

她說：「這是因為幻想往往超過了現實，而走向壞的一邊。」（長福）

莫斯科房屋荒仍嚴重

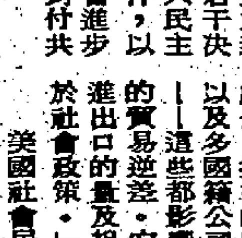
雖然蘇俄近來鼓勵人民多生子女，但卻沒有較大的房屋單位配給成員較多的家庭。



[illegible]

真理報說，這種制度必須因地而異 [illegible] 家庭。（雄）

共黨害了社會主義者



但是，現在新的組織自稱有會員一萬八千名，這是去年三月美國社會主義黨和以前分手出去的民主社會主義者聯會合併的成績。[illegible]

[illegible] 們和工會及民主黨密切合作一點——在青年人民社會主義者同盟的大會中特別予以強調。同盟大會和它的主要組織美國社會民主主義者同時舉行會議。

社會主義青年團體的代表，年歲均在三十以下，要求民主黨回歸到「勞工運動主流」中去。

青年社會民主主義者們也批評了「中上階級青年」，說他們反對「唯物主義」，守着自我「貧苦」而播散神秘主義。

青年社會主義者們說：「在『反文化』之中，清楚看到一種厭惡普通勞動人民的願望和鬥爭的心情。」

辛獸曼在談到新組織前途時說，舊的社會主義者政黨是「（三十年代）新政的推動力量」，今天新組織的工作是在社會改變中「繼續擔當其先鋒的角色」。（下）

預感能逃避慘劇降臨嗎？

劍橋大學英皇家學院一位名譽院士史提芬斯，曾經有過一次他寧願忘個一乾二淨的可悲經歷。一九五六年一個寒冷的早晨，當時五十三歲的史提芬斯，突然在腦海中出現一種幻覺。好像見到一個人，吊在英皇家學院教堂的一個棚架上，他大驚之下，立即趕到現場察看。教堂的塔上雖然搭了棚架，但卻沒有人吊在那裡。

與此同時，「校長」這個名詞，不斷在他腦海裡顯現出來。四天後，大學一名工人，在教堂腳下發現該校校長拉姆塞的屍體。據調查員說，拉姆塞死前精神沮喪，顯然是在極度抑鬱下決心自殺，從教堂尖塔上躍下。

經過這次事件，史提芬斯還出現其他預感，並且一一生了效。他說這是他所學習的瑜伽呼吸法，令他血管裡的氧氣產生波動，因而造成幻覺所致。他放棄瑜伽術後，這種幻覺隨之消失。

美國預感會估計，最少有五萬美國人，曾預感到甘迺迪總統將會遇刺。

華盛頓的「千里眼」狄遜，在甘迺迪遇刺前三年，已預言甘迺迪將死於非命。在甘迺迪離開華盛頓，前往達拉斯之際，狄遜小姐對友人說：「我的天！總統將會在數天內遇到殺命。」

甘迺迪的妻子積琪蓮，對丈夫遇刺沒有任何預兆。但羅拔甘迺迪遇剌前，卻曾有預感。作曲家曼諾瑙，在一個慶祝羅拔甘迺迪決定競選總統的宴會上，發現他滿臉愁容。在他詢問之下，積琪蓮說：「我一點也不開心，因為我知道他將會像我丈夫一樣被謀殺。」

她的預感可能基於恐懼，但歐洲方面亦有數千人在事發前預感到羅拔將會被殺，那是不易解釋的。

科學家們面對着一個難題：許多預感的發生，顯然毫無理由。一些預感以「純感覺」的形式出現，另一些預感則像影片般在腦海裡映現。

一八九八年，美國作家羅賓遜，寫了一部有關全世界大郵輪「泰坦」號的小說。小說的高潮是「泰坦」號撞冰山後沉沒。

故事的情節，與十四年後發生的「鐵達尼」輪慘劇，幾乎完全吻合。

羅賓遜說，他是在書房裡凝視着天花板時得到寫作那個故事的靈感。他說，故事的情節，在電影般映現於他眼前。「鐵達尼」號和他所虛構的大郵船「泰坦」號，有着許多相同的地方，例如，排水量及船身長度均相同，所乘載的乘客人數亦相同。

許多乘客取消了乘搭「鐵達尼」號的計劃。另一些乘客承認事前有過不安的預感。倫敦商人密度頓，在夢見「鐵達尼」號沉沒後，取消乘搭該船的計劃。

儘管有數名「千里眼」先後提出警告，但「鐵達尼」號仍照原定計劃，於一九一二年四月十日啓碇。

當該船駛過威特島時，馬紹爾和他的家人站在山頂上，向「鐵達尼」號揮手。馬紹爾夫人突然尖聲大叫：「它就要沉沒了。它在駛抵美國之前，將會沉於海底。」

她丈夫企圖令她安靜下來，但她不斷呼叫：「不要老是呆站着，想點辦法吧，我見到數以百計的人在冰冷的水裡掙扎。」

阿歷堅尼斯爵士（影星）亦有過類似的經驗。他說：「當已故影星占士甸讓我看看他所購買的新跑車時，我早已察覺到他將會死在那輛跑車裡。我勸他不要駕駛那輛跑車，但他沒有接納我的忠告。」

占士甸於一週後，即一九五五年九月卅日，以高速駕該新車時，真的撞車殞命。（雄）

（下・讀完）

南共修正試驗結束？

狄托又來一次轉變

這位八十歲的南國首領從自由主義撤退，主要似係要應付經濟困難。

狄托夫婦在新年派對中

由於狄托的機警和堅決，南斯拉夫屹立不動幾廿五年，在巴爾幹保持兇悍的獨立，避開那些劃分東西歐敵對的政治和地理的鐵網界線。現在，雖然有狄托的否認，來自貝爾格萊德的聲音，揭示這個國家將走向某些地方，而且走得很快。

在一個許多普通共產黨首都的行動中，貝爾格萊德糾正對壞人，從在國內的「布爾喬亞民族主義者」和「無政府主義自由分子」，以至海外各未列名的「西方國家」，進行一個聲勢浩大的戰爭。這種洶湧聲勢，由一個旨在以重份量的黨加諸南斯拉夫的曾經一度不受羈絆的報紙，它那散漫的及非中央化的聯邦政府形式，它的著名的「市場社會主義」——實際上一切的東西，是狄托於一九五零年代初期，領導他岌岌可危的二千一百萬人口的國家，脫離莫斯科的正統共產黨軌道時所亟想獲致的東西的運動來支持。雖然有些人相信，這新強硬路綫或許是暫時性的和戰術性的，南斯拉夫的轉向，嚴格已使許多南斯拉夫人憂慮不同的共產主義的實驗或快將結束。

狄托的新轉變的最初徵象，似乎在一年多以前出現。他的國家同時受到經濟疲弊以及克羅西亞民族主義的騷亂打擊，後者非常兇悍，足以引起南斯拉夫聯邦或許發生土族騷亂的恐慌。相信他要恢復嚴厲的中央化的控制，狄托求助於黨，那是陸軍以外唯一可以執行秩序和紀律的機構。其後，黨已竭力恢復它於一九五零年代改革中放寬了在南斯拉夫的政治和經濟生活中的中央角式。結果所產生的鑒肅的傷亡中，包括年青的黨員和政府的官員，他們辯爭更多的自由的改革以作南斯拉夫因難問題的解決方案。去月，自由的編輯們已被逐出「年」週刊及貝爾格萊德政治日報，最受歡迎的晚報「政治快報」的編輯，因指摘莫斯科企圖利用南斯拉夫的經濟和社會的麻煩被判罰款。

同時，這政權已在各階層推行一個反西方運動，「培致宮」，被指摘有「小資產階級消費者思想」，將於下月不再出現於貝爾格萊德的電視，電影「巴頓將軍」在貝爾格萊德突遭禁映，理由是「宣揚美國陸軍的便宜」。一向穿着美國士兵衣服及佩戴美軍徽章的南斯拉夫青年，剩被勸告回復「黨的面目」——而改穿狄托的第二次世界大戰游擊隊制服款式的衣服。

南斯拉夫領袖們指摘美國中央情報局企圖利用騷亂以從事混水摸魚。陸軍、擁有六百五十輛美製雪爾曼坦克和一些高齡的美國噴射戰鬥機，剩正準備應戰來自東方的捷克式侵略。不過，一位陸軍上校去月告訴一羣西方記者，他的士兵受訓練以「保衛我們自己，對付來自西方的威脅。為甚麼我們要恐懼來自東方的威脅？我們的軍援時常都來自東方的」。

狄托究竟想做些甚麼？人們依稀記得，當他與史達林決裂時，狄托（現已八十歲）已是一舊式的，莫斯科鑄造的極權共產黨。局部為了經濟的理由，他開始使南斯拉夫脫離蘇俄的模型。雖然莫斯科以打擊貿易的杯葛手段來對貝爾格萊德報復，狄托發現這些自由的改革，不祇在南斯拉夫國內受歡迎，而且吸引了西方的同情和援助。

現在狄托似乎再度要應付經濟的需要了——南斯拉夫的改革走得太遠。局部因為貪污舞弊和管理不善，南斯拉夫的混合市場社會主義已搖搖欲墜。一九七一年，通貨膨脹增加了百分之十五，雖然迪納已貶值兩次，南斯拉夫的公司們的營業賬出現赤字，無法支付工資，完成訂單或吸引亟需的西方資本。結果，雖然南斯拉夫繼續依賴西方的相當大數量的援助和貿易，貝爾格萊德無可選擇的要依賴莫斯科，程度是它與史達林分裂以來最大的。目前，南斯拉夫正與蘇俄談判一十三億美元的信用貸款。

一向對他們的東方集團盟友，宣傳唯一属正的共產主義是正統的共產主義的蘇俄人非常高興。雖然它現已臣服於莫斯科式的馬克斯主義，貝爾格萊德不預期參加東歐的共同市場或華沙公約。在新年致詞中，狄托強調貝爾格萊德的不結盟。他說，蘇俄人「最後要來看南斯拉夫的特別角式，作為一件積極的東西。」

狄托的從自由主義撤退，有理由受歡迎，最低限度在知識分子以外的人士。在平均年薪一千美元而無人可賺多過七千美元的國家，狄托的反「經濟犯」（他們近年來已把數以百萬美元計的錢移存瑞士和西德）運動有相當吸引力。長期的危險是狄托逝世後，權力將落在目前在他週圍的嚴厲的黨員和思想教條主義者的新階級者手裏。（錦鴻）

新設計的黨人裝

印度册封第一位元帥

不過很多青年，因金錢與時間問題，目前美國式生活更興趣。

英國風餘輝猶在

馬尼克蘭元帥

在新德里的龐大總統府的庭院，一個印度陸軍樂隊精神奕奕的站着。當印度國歌在灰冷的冬天空氣中飄揚，印度陸軍參謀長馬尼克蕭將軍踏步至總統禮台前，挺直身體的行禮。跟着，印度總統吉里把一根銀尖的司令杖贈給馬尼克蕭。有了那根權杖，這位於一九七一年印巴戰爭策劃擊敗巴基斯坦的陸軍司令官，成了印度歷史中第一位陸軍元帥。

這儀式是英國式的，似乎在拉查時代的。在軍事儀式細節中，這位新元帥甚至獲得巴基斯坦陸軍參謀總長鐵加汗將軍的一封賀電，當印巴戰爭爆發時，鐵加汗是東巴基斯坦的陸軍總督。像馬尼克蕭，鐵加汗是印度陸軍大學（相等於桑霍斯特的英國陸軍官校）的畢業生。正如英國人說，這是「一齣很好的戲」。

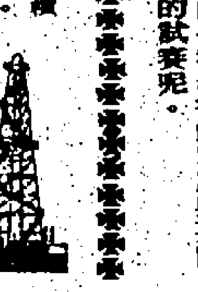
英國人遺留給印度的機構中，陸軍（幾代都受英國訓練而且有英國軍官的）在歐式和傳統上是最英國化的。不過，印度雖已獨立了廿五年，英國人的餘輝不祇存在於各種組織，而且留存於這個國家的生活方式。多數曾受教育的印度人，講話仍帶英國口音，甚至他們從未到過英格蘭以及從未受過英國人教導。印度汽車駕駛人，別說牛車御者，繼續使用路的左邊。當它報告印度駐河內大使館最近被炸，國營的印度無綫電台嚴肅的告訴聽衆，「軍官和其他職員」是安全的。不管有意或無意的，這宣布與殖民地時代所使用的詞句相同，當時「軍官」係指英國人而「其他職員」則指印度人。

以許多印度人來說，表現得比英國人更符合英國款式的是木球——雖然在一九四七年獨立後，多數的木球會，馬球或網球會，會員祇限於最有力量的或富有的印度人。一個沒有階級觀念的英國人，一度帶一些印度朋友到比哈爾省的一間英國種植者俱樂部去游泳時，他的會友們下令放了泳池的水而重新灌注清水。

這些俱樂部仍然存在，但他們以前的堂皇華麗已逐漸消失，因為費用太昂，不容易維持。少數保存本來面目的俱樂部，祇是富裕的印度人維持的。這些日子，一個外來客在一間私家俱樂部修理整齊的草坪上散步，時常聽到「占美」，「賓地」，或「山姆」這些稱呼。那些英國名的簡稱是當年英國軍官們記不得他們屬員們的印度名而採用的。印度人沿用那些英國人習慣，被他們同胞叫做「棕色的沙希浦」。

當然，多數的印度人沒有機會、時間和金錢以培養他們的英國風俗習慣。事實上，一個驚人數目的印度青年，特別是印度的新技術階級的人員，對於美國的生活方式更感興趣。雖然華盛頓與新德里的關係冷淡，許多印度人想望到美國而不是英國去遊覽，升學或工作。他們投奔麻省理工學院尤甚於倫敦經濟學院，他們閱讀「紐約人」雜誌多於「笨拙」，並收集百老滙音樂的原裝唱片。

雖然西方的影響已遍及青年人，仍需一個長時間，然後能夠驅逐布康上校的幽靈出境。例如，去週一家新德里報紙的標題是：「印度今後的艱巨工作」。印度總理甘地夫人元旦文告呼籲國民刻苦工作以開發印度的資源？不是。這新聞是關於在加爾各答舉行的印度與英國木球隊賽兇。



恭喜發財

請飲施務露酒

純用新鮮葡萄釀造 不含烈性化學酒精

所以不傷肝臟確保健康

健康就是發財的泉源！

香港中文大學徵聘教授

本大學茲徵聘下列講座教授：

甲、文科：
一、英國語言及文學　二、英國語言

乙、商科及社會科學科：
一、人類學　二、心理學
三、社會工作學　四、社會學

丙、理科：
一、化學

月薪港幣七三〇〇元以上，實數視資歷及經驗而定。受聘者並得享受長假，公積金（大學負担百分之十二點五，受聘人百分之五），醫療福利及分配住宅。凡按海外服務條例受聘來港者，校方將按情形支付其本人及家屬之來港旅費及長假回籍旅費。

應徵上列講座教授職位者，宜具有高深學歷，豐富之大學教學與研究經驗，並有學術性之著述，在學術界享譽昭著，地位崇高，且對該科有卓越貢獻者，方為合選。受聘者將負責領導該科教學與研究工作，並兼在大學研究院，研究所及研究中心內從事學術性活動。

應徵人未具備講座教授資歷者，可予考慮聘為教授。（教授月薪港幣六四六〇元至七一二〇元）

本大學教授之工作地點，係在大學屬下各單位，包括崇基，新亞，聯合三間成員學院。

大學年度於八月一日開始，九月初旬上課，教授薪酬則自就職日起計。

詢問詳情及索取應徵表格，請函香港新界沙田香港中文大學校務處人事組。表格填寫三份，連同著作（各一份）及最近証件副本，於一九七三年二月底前寄同人事組，封面註明「應徵教授」。

校務主任　楊乃舜

一九七三年一月十六日

市政局佈告

一九七三年農曆年宵市場空置攤位之分配辦法

（專供未中標之人士作國內之競投）

（一）一國內競投各空置之攤位在下列場址：
（1）香港維多利亞公園；
（2）九龍彩虹遊樂場；
（3）九龍長沙灣運動場；

將專為殷實之落選投標者而設，時間為一九七三年一月十八日（星期四）在香港大會堂音樂廳舉行，有關是項國內競投之通知書已經由市政局發出各落選之投標人士。

（二）售賣濕貨攤位之底價為一百元，售賣乾貨攤位之底價則為五十元，競投乃價高者得。每人祇限經營一個攤位。

（三）由於是項競投僅限於曾參加投標而落選之人士，故蒞場之人士必須帶備下列各項文件，以作入場競投之憑據：
（1）由市政局寄給該人士之信件（如已經收到）。
（2）本人之香港身份證；
（3）護照式本身正面相片二張；
（4）臨時牌照費二十五元及充足現款用以支付預算出價競投之數目，兩者須於競投被接納後一起繳交。

有關人士必須在下午十二時三十分前到達大會堂以便查核證件及就座。該國內競投將於下午一時正開始，並於下午四時三十分結束。

（四）繪示攤作國內競投地點之圖則，將於一九七三年一月十三日在下列辦事處展出：
（1）銅鑼灣裁判司署大廈七樓港島小販牌照處；
（2）市政市務署洗衣街分局三樓九龍小販牌照處；
（3）民政司署東區辦事處；
（4）民政司署深水埗辦事處；
（5）民政司署黃大仙辦事處；

（五）入選之投標人士將會盡快接到通知。有關是項國內競投之各項查詢，可於一九七三年一月十五日以後向香港及九龍小販牌照處詢問（電話號碼分別為五—七〇四五六七及三—九四一九九八）。有若干人士之投標落選但不會被接納參加國內競投，因彼等之投標不能附合投標表格所載之規則而宣告無效。

市政局秘書　田信

英皇御准 香港賽馬會

一九七三年一月十三日冬季大彩票派彩通告

頭二三獎之獎金，須於一九七三年一月廿二日起，預先約定時間（電話：二三二零一一），方能發付。

入圍彩票之獎金，則定於一九七三年一月廿二日（星期一）上午十時至中午十二時，在天星碼頭新填地本會辦事分處發付，直至一九七三年一月廿六日（星期五）為止，過期則須預先約定時間，方能發付。

凡持有中獎號碼之前一張或後一張彩票者，均可獲得安慰獎，此等安慰獎須於一九七三年一月廿四日（星期三）上午十時至中午十二時，在天星碼頭新填地本會辦事分處發付，在該時間以後，則於每日上午十時至十時三十分發付，直至一九七三年一月廿六日（星期五）為止，過期後，則須預先約定時間，方能發付。

承董事局命
司庫畢馬域應會計師行

一九七三年一月十六日

聯大書院招生

（原名聯合書院夜校）

文科：中文系、英文系、社會教育學系、新聞系、藝術系。

商科：經濟學系、商業管理學系、會計銀行系。

工科：土木工程系、建築工程系。

資格：投考一年級，須高中畢業，或會考合格，轉學二、三年級，須有大專修業証件。

獎助：本校設有工讀，及獎助學額多名，申請獲准者，可減免一部或全部學費。

報名：即日起每日下午三時至八時。

上課：每日下午六時十五分至九時十五分。

校址：香港德輔道西屈地街（電話四七四五八〇）

英皇御准 香港賽馬會

本會賽馬日期定於一九七三年一月二十日星期六舉行首場在下午一時四十五分開賽，茲承董事局命特將是次須注意事項摘要公佈如下：

（一）會員嘉賓證單每枚四十元由一月十七日星期三起至一月二十日星期六十時止在本會各售票處發售。

（二）會員嘉賓離場後不得復入。

（三）凡十七歲（西曆計算）以下兒童禁止入場。

（四）公衆席及中場開閘時間，俱在正午十二時。公衆入場劵每位十元中場席二元入閘時繳交，隨發入場劵，觀衆離場後而再入場者，須再繳入場費公衆席十元中場席二元。

（五）觀衆入場須全日懸佩證章。

司理　吉爹利士啓

一九七三年一月十七日

漁農處公告

茲招商承投建造下開工程，標紙必須密封：在新界大嶼山鑿井頭承辦修葺及建築工程。

詳細情形已於一九七三年一月十二日出版之香港政府憲報上刊印說明。

標紙表格及其他細節可逕向九龍廣東道三九三號廣東道政府合署十三樓漁農處之總務組索取及查詢。

漁農處處長　李國士

風濕痛苦的福音

十年廿年，三四十年風濕痛，三分鐘制止，十小時能將最嚴重頑固風濕清除，頭節痛，筋骨痛，走動痛，腰骸背痛，肌肉或冷或熱或痹，手足無力時常傷風，面紅面脹，腸胃脹痛，咳，屢醫罔效，立即保證斷根，半日著名於法屬各大城市，工友請食保持罕用實業秘方時間晨十至二晚六至八

著名風濕專家陳少奇謹啓

新址：油蔴地彌敦道497號六樓麗星大厦橫門入電梯按六

中醫師李靜波

秘方專醫哮喘斷根

哮喘

賀歲波不舉行三角賽
決由本港球員組隊戰賓菲加

【本報訊】農曆新年期間，只有葡萄牙賓菲加足球隊在港「唱獨腳戲」，將由本港球員組成三枝球隊迎戰賓菲加。這三枝迎戰賓菲加的隊伍爲：香港代表隊，外來球員聯隊及華聯隊。此決定，爲昨日足總召開的執委會一致通過的。

擬來港與賓菲加隊作賽的外隊，計有瑞典愛德寶隊，奧國加正福隊，智利愛斯奴隊等，但愛德寶隊已在昨晨來電足總，表示放棄來港，但經紀人頻曰一再介紹另一枝瑞典奧佳隊來賀歲，不過，這些外隊，完全未被接納，決定祇由本港球員分別組成不同名份隊伍，與賓菲加對抗。

並排定農曆新年的三場賀歲波秩序爲：

二月三日（年初一）：香港隊對賓菲加（下午三時卅分）大球場。

二月五日（年初三）：外聯隊對賓菲加（下午三時卅分）大球場。

二月八日（年初六）：華聯隊對賓菲加（晚上八時）大球場。

至於票價方面，分四十元（對號位），廿五元（第廿五、卅一段及東便看台中間），十五元（東西兩便看台兩翼），十元（大鐘下看台），五元（場館），三元（球員半價票）。

以上三枝迎戰賓菲加的本港球隊中，外來球員聯隊對象，是以來自大馬、英格蘭、蘇格蘭、西班牙及澳洲的球員爲原則。而香港代表隊則以即將參加世界盃外圍賽人選爲對象。這兩枝迎戰賓菲加隊伍人選，將在今午六時由遴選小組挑選，至於華聯隊陣容，則由華足聯的遴選小組負責選拔。

有關香港隊的領隊人選，即席推選陳福祥担任，第二場的外來球員聯隊領隊爲曾啓榮，兩隊教練都是何應芬。而華聯領隊與教練人選，交由華足聯選出。

每一仗序幕戰，擬定爲第一場，有青年軍、足總執委及球員元老隊作兩場表演賽。第二場序幕戰爲乙丙組，無綫電視、足總執委交鋒。第三場亦爲青年軍、足總執委、球員元老等打頭陣。但整個序幕戰節目，仍有待進一步商討及安排，然後作實。

握手禮，第一場由足球總會會長霍英東主持，第二場則邀請葡萄牙駐港領事行握手禮，第三場將邀請華人代表人士到場。

本年決不參加
默迪卡足球賽

在決定一切賀歲波事宜後，對於是否應派隊參加本屆默迪卡盃比賽問題，由於參加默賽以來，戰績未符理想，且聲譽亦有影响，尤其上屆更甚。那一事件，三人小組還未調查完竣，因此去函大馬足總，表示今屆不派隊參加默賽。

印尼足總來函邀請派隊參加耶加達總督盃賽，議決去函各屬會，徵求意見，據說，加山有意前往參加這項盃賽。

至於日本國家隊擬在三月十日至十五日在港作賽兩場，議決婉拒，但可能由精工接辦，又印度隊擬訪港，則交由埠際小組決定。

足總現在會址，租金已增加至四千五百元，議決再與香港會洽商，而有關存欵利用問題，擬在投資方面發展。

青少年乒乓賽
廿七截止報名

【本報訊】香港乒乓總會主辦全港公開男女子青少年乒乓團體錦標賽，報名日期，由即日起至本月廿七日止，每日上午十一時至下午九時，報名地點爲香港灣仔道五十九號至六十三號A二樓香港乒乓總會。截止報名後，本月廿九日下午七時，在乒總會所舉行抽籤編排賽程。

參加比賽者，如非乒總會員，亦可參加。男子青年球員，年齡必須十七歲以下（即一九五六年一月一日以後出生者）。男子少年球員之年齡，必須十五歲以下（即一九五八年一月一日以後出生者）。女子球員之年齡，必須十八歲以下（即一九五五年一月一日以後出生者）。

報名費每隊十元，非乒總會員二十元。此次比賽，男女均採史屈靈盃制（即三人循環制）。

長洲大運動場
今夏動工興建

長洲將興建一個大運動場，以供島上居民作體育活動。

該運動場佔地約三英畝，場內將有草地小型足球場一個及八十五呎乘四十六呎之籃、排球兩用硬地球場一個，另有長三百公呎之初級跑道一條及兒童遊樂場一個。

所有球場將裝置泛光燈，供晚上運動用途，使場地能盡其用。

該運動場係位於山谷之間，東界爲體育路，北界觀音灣路，南界花坪路，西爲新建之通路。

除運動場西面之排、籃球場設有固定看台外，運動場內亦將備有可以自由移動之看台，以便隨時遷移其位置。

其他設備包括有場館一座，內有更衣室、晒浴室、洗手間、儲物室等。

該運動場之建築費估計約二百萬元，將於本年中動工，需時約九個月可告完竣。

工務司署發言人稱，設計該運動場時，將盡量設法保留該處原有之樹木，以美化觀瞻。同時，因該場之地形關係，將特別留意建築護牆，鞏固地基以策安全。

德仁書院
廿屆校運
今日舉行

旺角德仁英文書院，今（十七日）在界限街市政球場舉行第二十屆運動會。該校一向重視體育，預料本屆必有優越成績。

·李錦垣單手接球· 星島昨以三比二勝東方，喜獲兩分。圖爲東方張振南（九號）埔門，星島門將李錦垣（右）單手接球，姿勢美妙，羅文強（躍起者）在前面拱衛，助其一臂之力。（李就攝）

新界學協會
元朗球類賽
昨行頒獎禮

【本報訊】新界學界體育協進會元朗區分會昨日下午三時在元朗大會堂舉行籃球、乒乓球賽頒獎禮，由教育署高級教育官梁重順及華足聯會副會長蔡國楨主持。該會主席張賈隆致開會詞，對梁教育官百忙中出席主禮表示衷心感謝，而對蔡會長出錢出力支持鄉民體育運動表示讚揚。

籃球組：男子團體：㈠僑所，㈡永安，㈢友毅。女子團體：㈠培德，㈡友毅，㈢鐘聲下午校。乒乓球組：男子團體：㈠開明，㈡延士，㈢鐘聲下午校。女子團體：㈠開明，㈡明德，㈢友毅。個人男子組：㈠潘榮祥，㈡潘志年，㈢詹勤端。個人女子組：㈠郭玉珍，㈡吳芝雲，㈢唐美英。

消防愉園陣容

（消防）奧順，鄭潤如、劉志威、文錦棠、廖榮礎，張耀國、李國華，胡錦良、張子慧、葉尚華、黃立龍

（愉園）盧德權，梁維光、林英傑、黎新祥、王展健，吳汝賢、鄭國根，劉榮業、張子岱、鍾楚維、王永生

聯賽今在埔頭踢夜波
愉園狀態平平
消防佔高一綫

【本報訊】甲組足球聯賽消防對愉園，今晚在政府大球場舉行，下午八時開賽，門劵分收五元、四元、三元五角及一元五角。前三種門劵，今日上午十時至下午二時，再由下午三時至五時，在大球場場館公開預售，下午六時半，全部球票舉行門沽。

消防在金禧盃賽，曾以一比零淘汰愉園，但總督盃賽則爲東昇擊敗，被擯出局，現在消防祇有寄望於聯賽及銀牌。目前消防在聯賽暫居首席，如要爭奪錦標，此後便儘量減少失分，因此，消防對於今仗，是十分重視的。

消防在聯賽成績表現甚佳，已賽十場中，九勝一和，共得十九分，僅失一分。不過，消防最近有高賓已離港，對前鋒攻擊力頗受影响，幸而愉園後防守力平平，消防的張子慧、張耀國、胡錦良均有射門脚頭，祇要提高士氣，後防盯牢張子岱，那麼，再次擊敗愉園的希望仍濃。

愉園今屆實力增強，獲得張子岱、吳汝賢等加盟，前鋒力應該不弱，但奇怪的是戰績未符理想，甚至較上屆不如。在愉園過去演出來看，全隊表現散漫，各自爲戰，完全未收到合作之效。其實，愉園的人脚決不會比消防遜色，問題是狀態及全陣的配搭欠佳，今仗贏波機會就不如消防大。

足球十足球
體育畫報
第四期出版

「足球十足球」彩色體育畫報第四期已出版，內容有足總主席將走那一方向，賓菲加隊來港獻技的「黑豹」近況，星座與球星本期談張子岱及楊少年，中國足球史及反吸毒盃小球賽，代女球迷致古廉權書，波海萬花筒等多彩多姿，圖文並茂，每本仍售一元，港九各大書報有售。

花墟昨演聯賽護級戰
東方後勁不繼
星島反敗爲勝
三比二上半場東方二比一領先

【本報訊】甲組足球聯賽昨日在花墟上演一幕護級戰，東方與星島兩隊激戰九十分鐘後，星島終憑凌厲的後勁，以三比二力取東方，序幕戰星島預備組勝東方預組二比一，入場人數共有四千四百七十人，收入一萬一千一百卅一元三角，場面十分熱鬧。

東方在比賽前夕，有漢尼根膝傷入院開刀，不能上陣，致鋒力減弱，進攻的鎗頭便落在背纜的畢振南及有拚勁的科士打身上，可惜他們兩人所得到的供應不能一一把握得住射球入網。上半場東方的攻勢極爲旺盛，而且有兩球的斬獲，可惜陳融章大意失去一個不應失的球，替星島打開紀錄，使東方在上半場祇能領先一球。

東方的後防向來有不穩現象，昨仗沒有例外。上半場他們的漏洞還不大，因爲最後一關的勞鑑全，不少險球由他化險爲夷。但是，下半場東方的形勢更劣，勞鑑全縱有三頭六臂亦難挽救敗局，原因是籃條防綫的球員已告缺氣，中場的馮成明又勇戰受傷，迫得由吳偉文入替，在實力更削弱之下，東方卒告全失兩分。

星島的表現平平，祇有李錦垣、陳少維、曾聽言及張家平較佳，其中以陳少維最出色，他是星島取勝的功臣，他在上半場救去兩個必入之球，假如星島在上半場多失兩球的話，星島的士氣必大受打擊。此外，曾聽言是籃條鋒綫最活躍的一個，他在左路製造不少機會，入替曾劍球的張家平，由於他有拚勁，而且有射門脚頭，卒由他替星島扳成平手，並由曾聽言射入奠定勝局的一球。總括而言，星島能夠獲勝，乃調動得宜，而且在下半場以快打慢，乃能把後勁不繼的東方挫敗。

陳融章擺烏龍
東方先失一球
上半場星島門前驚險多
陳少雄兩度救出必入球

兩隊接戰後，三分鐘，星島曾聽言推進，整入底綫傳中，東方陳融章救球心切，反而射球入網，一比零，東方先失一球。八分鐘，星島再攻，區彭年底綫傳中，星島李國榮面對東方後防大漏，但皮球走勢乏勁，被勞鑑全接牢。十四分，東方陳若奇開出角球，布連接應挑射地角，星島陳少維及時同防救去，東方功敗垂成。廿五分，東方反撲甚力，馮成明遠射門角，星島李錦垣飛身拍出，負一角球，角球由布連開來，星島李錦垣拍出不遠，陳若奇截得抽射中鵠，一比一，東方追成平手。卅八分，東方又得角球，布連開出，科士打抽射，皮球被星島陳少維卧地頂出，東方又失可勝機會。四十分，陳若奇斬出角球，科士打頂入，二比一，東方後來居上。四十二分，星島謝國強犯規，黃牌警告，上半場東方以二比一領先。

易地續戰，星島調整陣容，張家平替曾劍球交前，八分，區彭年直綫交入，張家平窺前順勢撥入，二比二，星島又告追平。十九分，星島再度進犯，區彭年交張家平，張家平重施故技，但被勞鑑全飛身拍去。卅五分，東方布連吊球入星島禁區，畢振南頂球攻門斜出。四十三分，星島張家平回傳曾聽言抽射地角入網，三比二，星島又告領先。不久球証鳴笛終場，星島卒以三比二擊敗東方，奪得兩分。兩陣如下：

（星島）李錦垣，陳少維、李國榮、曾聽言，羅文強、蒲達棠、曾劍球、蘇紹源，謝國強、何耀強、區彭年、張家平

（東方）勞鑑全，周興燦、陳融章、林尚義，黃振烈、盧松、馮成明、江明，陳若奇、畢振南、科士打、布連

甲組足球聯賽成績表
（至元月十六日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
消防	十	九	一	〇	廿九	十	十九
南華	十一	七	三	一	廿二	十	十七
精工	九	七	二	〇	廿六	八	十六
鐵行	十一	五	四	二	廿六	十	十四
東昇	十二	四	四	四	十四	廿	十二
流浪	十一	四	三	四	廿一	廿一	十一
加山	十	四	二	四	廿八	十五	十
愉園	十一	四	二	五	十四	十三	十
電話	十一	四	二	五	十四	十七	十
星島	十二	四	二	六	十八	廿五	十
警察	十一	三	二	六	十六	廿一	八
九巴	十二	二	三	七	十三	三十	七
東方	十二	二	二	八	十六	卅五	六
元朗	十一	〇	四	七	八	廿	四

傳借用鄧鴻昌
消防統帥部否認有其事

【本報訊】外傳要求離開流浪的鄧鴻昌，可能會被消防羅致，但祇限於本球季內借用，並願意付出一筆費用給流浪。

但昨日消防統帥部領隊格廸及重臣飛文，林植源及張樹成等均否認此事，飛文更透露：他們並沒有這個意思，外間的傳說祇是謠言。現在消防已向英國方面接洽一個球員，所以，並沒有意圖去羅致鄧鴻昌。

銀牌籃球下月揭幕
廿三編排賽程
聯賽警察昨挫自力

【本報訊】銀牌籃球賽將於下月揭幕，本屆男子組有十四隊參加，女子組則爲十隊，籃聯已決定於本月廿三日下午七時在九龍伊館抽籤編排賽程，昨據賽會消息，本屆比賽，男女子均採複式淘汰制。茲將本屆參加銀牌籃球賽各隊名單錄后：

（男子組）均安、南華、青年會、警察、粵青、順青、青年、珠江、消防、公民、海豚、星球、僑聯、光華。

（女子組）七喜、大同、悠悠、青年會、南華、粵青、勞青、福建、中健、公民。

又訊：昨晚在伊館舉行的三場籃球聯賽，甲二組販管對惠青六十六比六十三（上半場三十比廿六），乙組決賽星島勝海天，六十七比五十三（上半場三十六比廿二）。甲一組警察勝自力，八十八比四十九（上半場四十一比廿一）。

旗牌文具 Shachihata
種類繁多，品質優良，風行全球。
原子膠印 Xstamper 可用萬次·無需印台
A/C PAYEE ONLY　VIA AIR MAIL　AIR MAIL　SAMPLE　PAID　COPY
Shachihata 號箱筆 Artline 70 Artline 90
總代理：林略文具行 電話：5-444020, 5-454264, 5-431388
港九各大文具店及書局均有代售

為人父母者注意 可怕的腸虫是兒童健康大敵
患此病者請服
唐拾義 肥兒 疳積散
統治小兒—食積，腸虫，發燒，便秘，消化不良，面黃肌瘦，挖鼻咬牙，焦燥啼哭。
服後十二小時內打虫
港九各大藥店均售

皮膚病毒症狀似癬 男女隱現毒瘡紅粒
星救疾惡癬
普士蔓

尚有戲院廣告刊登在第六頁

王冰冰最後一招
「痴痴的愛」仍映兩天
麗都 麗華 民樂 國都 寶石 北河 恒星 太安 龍華
九院最後兩天公映

滿滿 大馬戲團 又換新節目

李小龍 當一以十 猛龍過江

三美挑情 今晚優先 鏡頭演出 THE 3 NYMTHOS

盜兵符 明天全綫隆重獻映 宗華 夏凡 張斌 喬宏 王俠 于倩 田豐

大獲好評 今天五場請早

東方凱歌 天王巨星 秦始皇 七十二天
The WRATH of GOD

甄珍二十始能來　謝賢急時她亦急

謝賢爲此好心急，因爲他要等甄珍來香港開拍他執導的第二部新片「明日又天涯」；最重要還是，他渴望早點見到自己的心上人。據自台來港的圈中朋友說，甄珍也很急於來港，一方面是爲了謝賢，另一方面就是急於要看看她所主演的新片「彩雲飛」。

「彩雲飛」是興發公司老闆鄧仕樑與大導演李行再度合作製成的影片。李行爲這部片費了很大精力，目前還日日夜夜躲在黑房中指導工作人員搞埋尾工作。日昨，「彩雲飛」的配音、配樂、對蹝帶的工作也搞好了。

甄珍在片中飾演兩個性格完全不同的孖生姊妹，演得清晰明朗，有人把觀感以長途電話告訴甄珍，說她在「彩雲飛」中的演出，簡直可以得獎。甄珍聽了，心兒立刻飛到香港來了，她對此片的期望實在很高，所以急於要看看。

本來，甄珍說是十二日來港，後來又改到十五日。昨天碰見謝賢，他苦笑着說：「如今甄珍又要改到二十日左右才能來了，因爲她在趕拍的影片還未拍完。」

（附圖：「彩雲飛」女主角甄珍）

兩部以追踪爲片名新片

「兇殺追踪」是霍士最新出品，由當紅巨星占士高賓主演。

嚴格來說，「兇殺追踪」不是一個完善的中文片名，它不合中文語法，但由於某種情況限制，「兇殺追踪」也就用作中文片名了。

最近，占士高賓似乎鹹魚翻生，他的「龍虎大賊鬥千軍」，在本港首輪收一百二十多萬，是去年度本港十大賣座西片第五名。

打從十多年前開始，占士高賓已經是好萊塢一位演員了，那時的他，祇飾小角色，多數是不受人重視的歹角，在「花都奇遇結良緣」裡，他演一個歹徒，鏡頭雖無多，却給人以不可磨滅的印像。在「七俠蕩寇誌」裡，他演一個飛刀手，自此之後，占士高賓便日漸被製片家重用了。

不久，特務片興起，霍士影片公司決定捧紅占士高賓，叫他主演「飛龍」片集，與正牌占士邦打對台。占士高賓第一部特務片「特務飛龍」，宣傳得很好，賣座不俗，在本港也有不錯的反應，跟着有「千面飛龍」，可惜特務片除了正牌占士邦之外，均後勁不繼。但占士高賓却已一躍成了大名星，特務片不拍也不在乎了。

在「兇殺追踪」裡，占士高賓飾一個醫生，其摯友華裔人士被控替人墮胎致死，占士高賓認爲其友手術甚佳，不致如此，可能是被人陷害，由於占士高賓伏

查里士布朗臣無論扮演甚麼角色，總脫不了幹着打人的勾當，圖爲他在新作龍虎鐵金剛中與鍾米高雲遜，正在汽車內以長程望遠鏡窺伺他目的物的鏡頭。

今日電影

戲院	片名	類別	評級
明珠	閃房羅莱生	(西)	**
新華	鬼馬神仙車	(西)	(重映)
海運	鐵金剛勇破間諜網	(西)	(重映)
皇后	猛龍過江	(國)	****
豪華、京都	神龍爆炸令	(西)	**
新都	頂天立地	(國)	**
樂聲	老虎吊頸	(西)	*
東方	賊殺賊	(西)	***
紐約	十三吉祥	(西)	(重映)
娛樂	豪客	(國)	***
寶都	痴痴的愛	(國)	*
總統、東城	龍虎怪傑	(西)	***

宗祠被拒改作賭場　新界拍片起風波

邵氏公司的「一網打盡」，目前在新界某村拍賣，竟因出被祠宗，而引起風波。

事緣，宗祠對戲有人，才不致在新界某村的工作上要蒙受大損失。

「一網打盡」目前在新界某村拍攝，借得一間大宗祠，改搭成一幢規模壯觀的妓院及賭場佈景，不料佈景搭成後，有少數村民，卻提出反對，認爲宗祠是祀奉先人的莊嚴之地，不容改搭成妓院與賭場，使全部佈景一度無法開拍，邵氏方面因而受到不小損失。

幸而「一網打盡」的製片人事後與村民商討，弄清楚「一網打盡」是一部警匪片，而不是色情片，並由南宮勳、林鳳、梁天等，於拍攝期間，都和村人相處得極爲融洽，且村人中亦多有開明之士，故在拍攝期間，都未被騷擾及阻停，終得順利拍攝完成。

娛樂

「越洲追兇」是一部義大利出品影片，男女主角名叫番治安德遜及艾力卡白蘭，此二人都是香港觀眾所不熟悉的。

近年，本港觀衆的欣賞力提高了很多，「大卡士」影片不一定賣座，細卡士片很多時並不執輸。以近期爲例，卡士不爲香港人熟悉的「傻瓜大鬧世運會」，收入超過一百四十萬港元，便可證明卡士不一定是票房的保證；有麝自然香，祇要片子質素好，便肯定收得。

由於好萊塢沒落，歐陸片興起，歐陸片特別長於懸疑謀殺一類，像「辣手情狂」等，不用甚麼大明星，仍收賣座之效。

「越洲追兇」講一個男子死亡，其弟東尼去會嫂嫂，由嫂嫂李蘇莉講述出死者在肯雅身死的經過，東尼對其兄之死頗有懷疑。東尼與其嫂相處，日久情生，竟然戀愛起來。不久，東尼發現李蘇莉是可疑人物，她亦設計陷害對方，經過若干曲折，壞人授首，不在話下。

「越洲追兇」除了有懸疑片的刺激之外，更有非洲實景，奇禽猛獸及飛車追逐，是一部消閑性影片。

由於台灣及星加坡已經宣佈自本月起，禁止殘暴或色情的電影上映，當地片商大都誠惶誠恐，怕此例一旦嚴厲執行，會使片源更加缺乏。

週來，他們大多四出揼片。當然目標都是那些被認爲可以安全通過的作品，老少咸宜的影片更是他們全力爭取

羅拔威麥身手靈活　李察威麥有子承業

在「老虎吊頸」中的一個驚險動作鏡頭。

的對象。

因此，自從戴維斯公司透露有關「老虎吊頸」一片的消息後，該公司便其門如市。日來，已有二、三位東南亞片商的代表前來探盤。

「老虎吊頸」是近年來比較成功的牛仔喜劇，可以與和路迪尼的A級作品比美。動作悅目，而絕不殘暴；情節輕鬆，但結構紮實，是「老虎甩髮」後又一諧趣，緊張兼而有之的消閑佳品。

黑人新秀夏利柏扮演「催命鬼」這一位出生於千里達的傳奇人物，實不作第二人想，充份發揮了黑人在體力方面的天賦異稟。

久習空手道及中國工夫的羅拔威麥，比起老父李察威麥黃金時代的身手，更是青出於藍，演活了薩且拿這一位翻騰跳躍，玩世不恭的鬼俠。

◆　◆　◆

娛樂鑼鼓

李翰祥又來風流韻事

李翰祥繼「風月奇談」之後，新片是「風流韻事」。是一部五個風流韻事連續起來的戲。

「風流韻事」，比「風月奇談」，更多加鹽加醋，是可以想像得到的事。

暴力色情，垂死掙扎

台方嚴禁暴力與色情電影，台製片及院商，人心惶惶，不可終日，港影劇總會，也籲請不宜過嚴。難道除暴力與色情外，就無片可拍麼？

南腔北調，也有奇趣

國語時代曲歌星謝雷，近來改唱粵語時代曲，唱來娓娓動聽。

粵劇有以「打北派」爲號召者。南腔北調，等於國語女星，說幾句廣東話，雖不中節，也有奇趣。

李翰祥又出騙術

當李翰祥重返「邵氏」之前，是一口氣拍完了「騙術奇譚」，「騙術大觀」和「騙術奇中奇」三片的，當前兩部爲李翰祥帶來了不少財富之後，他就重返「邵氏」。一連拍過幾部很出色的影片。觀衆的注視力，也都集中他在「邵氏」的新片上。將「騙術奇中奇」忘記了。

雖然觀衆忘記了，但李翰祥是不能遺忘的，因爲「騙術奇中奇」是他投資的一部片，把在「騙術奇譚」和「騙術大觀」所賺得來的錢，大部分投資在該片，要是放下不理的話，試問他怎能蹄本。

他在「邵氏」確是很忙，新片不但一部連續一部的開拍着，有時還交替的拍着。但他仍然盡量抽時間爲「騙術奇中奇」作埋尾的工作。

「騙術奇中奇」現在已完成了，經排在春節時上映，李翰祥這才舒一口氣，心安理得的準備大收一筆。

這幾部拼盤式的「騙」片，觀衆們屢看不厭，被李翰祥「騙」了不少鈔票。使到李翰祥很自豪的說：「這根本就是騙的世界，不過大有大騙，小有小騙，看誰個騙得精和笨而已。騙得精者，就算明知受騙，也覺得心悅誠服。」言下之意，他就是個最精的「大騙子」，使觀衆貼貼服服的向他奉獻。

話得說回來，李翰祥雖然是一「騙」再「騙」三「騙」，觀衆仍樂於捧場，是有他獨到之處的。他不但將這些「零碎」的題材能串成一部引人入勝的戲。還爲電影創出一條新路。成爲不可多睹的喜劇，這就是李翰祥的才華，盡量表露了出來。是別人所不及的，單是欣賞他這方面才華，就算被他「騙」了，也是絕無怨言的。

「騙術奇中奇」的卡士，仍然採大堆頭政策，還特別配上一群粵語片的老戲骨，成爲「南北和」，比前兩片更有號召力是不待言的。參加該片的演員計有：甄珍、武家麒、鈕方雨、姜南、趙雷、梁醒波、高魯泉、李文泰、喬宏、王琛、蘇祥、林礫、朱牧、楊群、歲翠、張英、李香琴、白鷹、吳家驤、孫越、梁醒波、孫嵐、李昆、陳齊、沈殿霞等。

這一群演員，要不是李翰祥夠面子和號召，是很難邀得他們同在一片出現的，現在共同合作，可以說羣賢畢至，就已經夠瞧的了。

·白雲·

影圈新事

米高溫拿新作　在鬧市拍飛車

導演的米高溫拿是一位英國導演，此次拍「龍虎鐵金剛」是他的第一部好萊塢製品，在他的認眞態度之下，相信會拍出一部超水準之作來。這部片將會排期在農曆新春期間上映。

本片最大的一個特點是：全部採用外景，拍攝飛車追逐的鏡頭時的地方主要是在洛杉磯，拍飛車追逐的鏡頭時，馬路上的其他車輛以及行人道上的行人，還不知道一部影片的片段在拍攝中，因爲那個地方開快車的情形已是見怪不怪。

「龍虎鐵金剛」不是一部容易拍攝的影片，特別是它的導演權落到態度十二分認眞的米高溫拿手上，祇要稍爲有一點兒不滿意，都要重拍一遍，直至圓滿爲止。還可苦了片中的演員，因爲片中有很多飛車場面，雖有替身，都是非常危險，稍爲出錯就會產生很嚴重的後果。還幸片子拍完了，沒有甚麼意外發生，演員們才鬆了一口氣。

查里士布朗臣及眞米高雲遜都是「龍虎鐵金剛」的主要演員，其他還有芝露愛蘭、基南榮、蓮達惠芝施、法蘭狄高化、連西歌士比、馬田歌頓以及麼士大衛遜等。幕後主要工作人員：米高溫拿導演，艾雲溫奇勒及羅拔察杜夫聯合製片，音樂處理謝利爾定，撰寫劇本路易尚卡連奴。本片片長一百分鐘，亦即一小時四十分。

奇中奇令你心服

其中有兩場遭人張暴的戲。演來非常大膽。此片的男主角，其一是彼得馬提路，其二是走紅歐洲影壇的毒商性格巨星佐治王。

丹麥嬌娃拍內景
男女角大膽演出

宗華、樂蒂芝於日前赴丹麥拍完「丹麥嬌娃」外景回港後，行裝甫卸，馬不停蹄，於昨晚又在影城第九棚趕拍內景。

在昨晚那場主戲裡，顧文宗、王萊扮演的父母，與宗華、樂蒂芝扮演的子女，就青年問題，性解放問題，是年長一輩的應該諒解青年，還是應該青年適應社會問題，引起一系列的爭論。

導演呂奇在昨日早些時候，觀看「丹麥嬌娃」外景毛拷貝後透露：男主角宗華，在該片中有驚人演出，以背部全裸拍入鏡頭；女主角李菁、樂蒂芝雖是「有限度暴露」，但亦較她們以前所拍的影片爲大膽。他說，由於在丹麥目染關係，「性都」哥本哈根耳濡目染，對性問題亦看得比較開通，所以唔出奇！

呂奇說，「丹麥嬌娃」在丹麥拍了廿一個工作日內景，尚需在邵氏影城再拍五個工作日內景，全片便可殺青。

白彪大破慳囊　買票二百請看男子漢

點點星光

白彪這回大破慳囊了。

昨午白彪突拿出七張紅底，請梁東快替他往購二百張「男子漢」的午夜場後座戲票，香港和九龍的戲院各一百張。

「啊！眞大手筆，莫非……」肥李見了不勝驚奇。

阿彪苦笑地解釋：「因爲親戚朋友們個個都要討戲票看『男子漢』，沒法子……」

「應該的，第一你是男主角，第二你是新郎哥，看你主演的片子，是多俾面子的，縱然你肉痛，亦該……」

阿彪繼說：「我恐怕不止二百張。」

「請人看新郎哥是否眞正男子漢，多多都應該請的。」

甲一句，乙一句，說得白彪的慳囊關不了。

「男子漢」本來正式映期是和他的小登科日看齊，後來因在映的片要求拖長才讓至十八日公映，日昨先映午夜場，阿彪這位新郎哥便義不容辭的請兄弟姊妹們看戲了。

白彪進長江後，「男子漢」係其主演的第三部片，劇中飾一個身負反黑組重責的警官，便衣力緝販毒組織，知白牌司機魯俊，有個哥哥是帶白粉的，便跟踪着阿俊這條線索，冒盡許多艱險，直搗毒販幕後支持人梁天巢穴，幾場肉搏戲，演得劇烈、刺激。

愛雲芬芝熱力四射

當第一部「性感蘇珊」片集「平分春色」在港上映的時候，活色生香的愛雲芬芝眞叫此地觀衆爲之如醉如狂。一頭深棕的秀髮，襯托着如圖畫中人的臉孔，豐滿而均勻的身裁，加上毫不在乎的大膽作風，的確夠她在歐洲影壇橫衝直撞。果也，「平分春色」之後，愛雲芬芝開始走紅了，製片家們無論開拍什麼片，都找愛雲芬芝去主演，色情喜劇，謀殺懸疑以及一般故事片，總之，在製片家心目中，有她主演的影片，就有賣錢的把握。

其中最爲成功的要算是與佐治希路頓合演的「辣手情狂」，在這部影片裏的愛雲芬芝，不但保持她的一貫性感作風，突出的是她卓絕的演技。「辣手情狂」改變了人們以爲她祇有美麗和性感的肉彈印象，殊不知她美麗和性感包藏着的，還有精湛表演的才能。

不過，愛雲芬芝卻沒有像莫歌蕙珠，高叫人們不要把她看作性感象徵，她所本的態度就是循其自然，人家要她演性感角色，她照演如儀，要她施展演技，她一樣有出色的表演，例如在新作「陣陣女兒香」中，她演一個有英國和阿剌伯血統的女郎，野性十足，熱力四射。

此人可說是天下第一懶人，他看見樹上的蘋果，心裡想吃，卻連舉手一摘都嫌費勁，他就是史柏米根，也就是「傻瓜奪寶」中的一個故事。

羅蘭爲股市失眠　陳惠敏時來運到

銀海花

羅蘭這幾天晚上，都在失眠。好幾晚一直輾轉反側，直到天亮。

俗語說：「心有牽掛，當然寢食不安啦」，爲甚麼羅蘭會弄成這麼嚴重，說起來，差不多是股市引起。

這幾天來，股市行情一直看淡，有好些細股卻一日瀉下幾個價位，這是使羅蘭每晚失眠的緣因。

但請不要誤會，羅蘭並不是買重了股市，她雖然間有玩下這金魚缸裡的玩意，可是都是長錢的性質，當然不會怎樣損手，她曾告訴筆者，她有嚴重的神經衰弱，更兼心臟不大好，走短錢太刺激了，她恐怕受不住，況且她還要每天返無綫工作，哈台詞，賣廣告，沒有時間空出來。

但羅蘭爲甚麼會失眠呢，說起來是自作自受，前兩天，有位朋友告訴她，有幾隻股仔，會起到一倍以上，她把這番話轉告一位女記者，那位女娛記當然不會錯過，就買了好幾手。

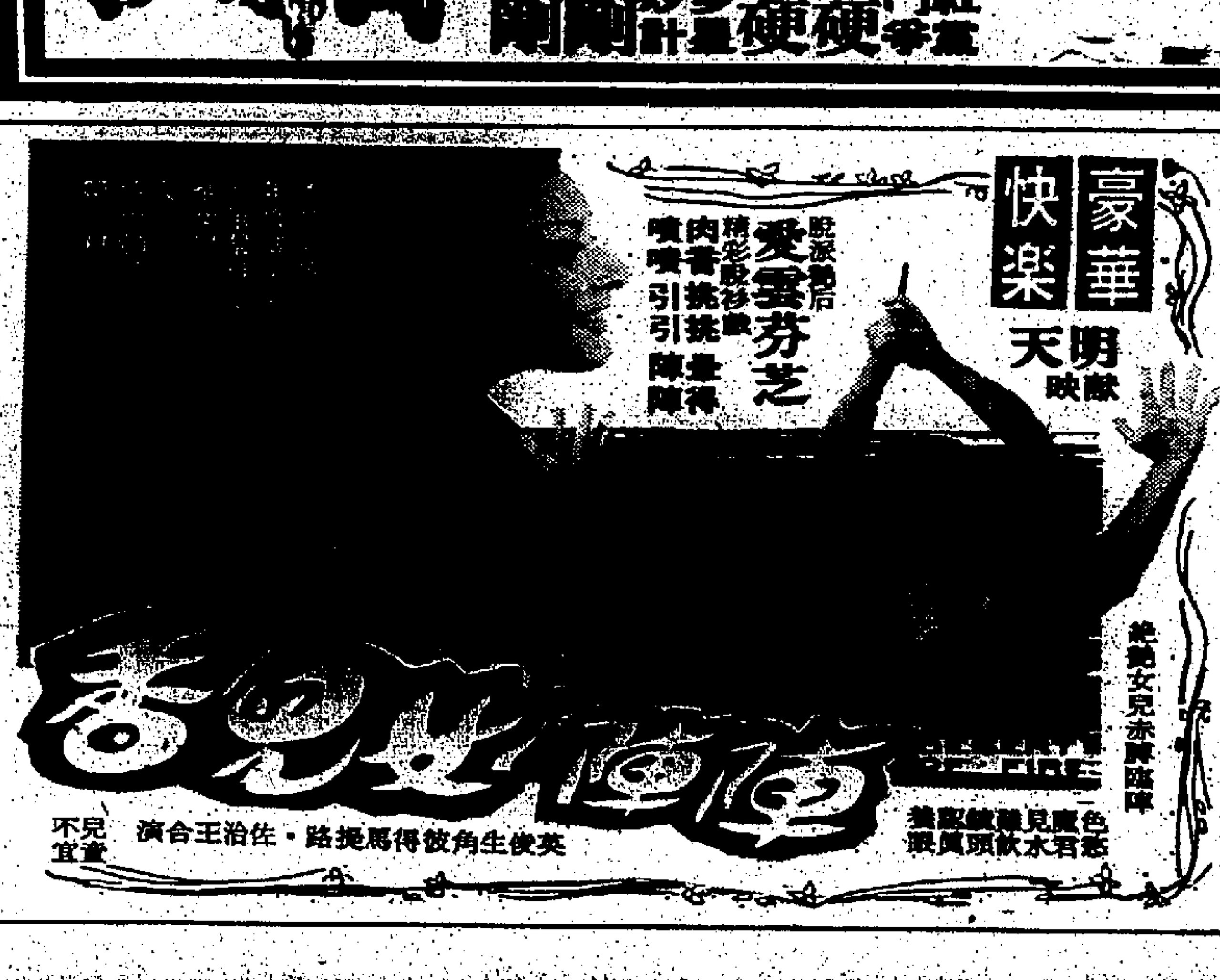
不料，這兩天股市吹了淡風，幾隻細股都急轉直下，這使羅蘭非常焦急，因爲她不好意思累人賠本。

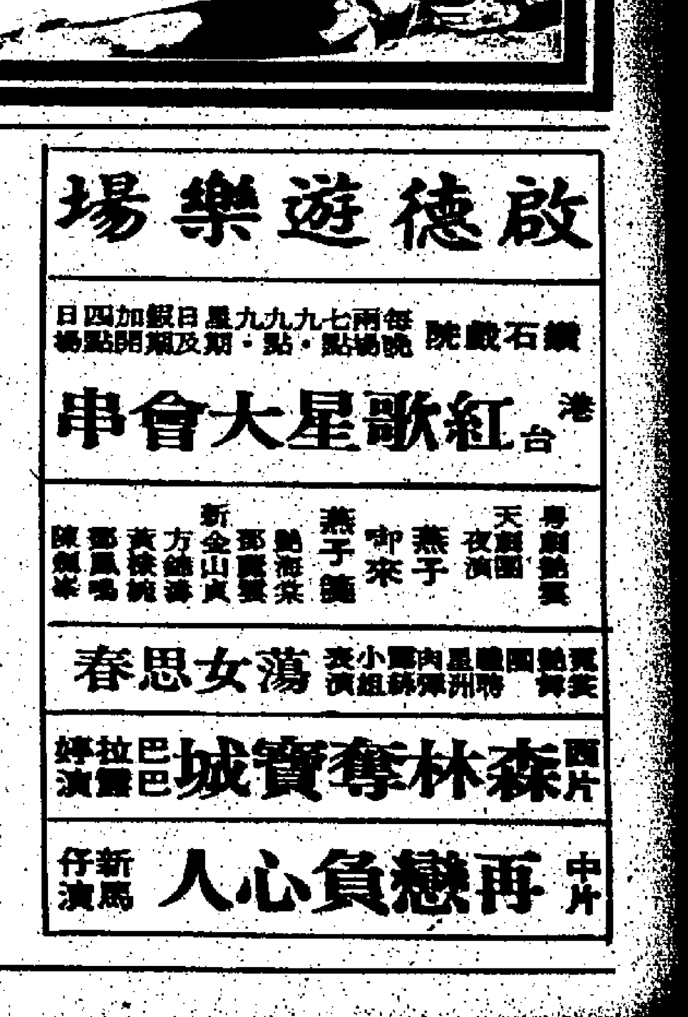
羅蘭最近爲大地公司拍攝「女警察」，這片是她進入無綫後第一部拍的電影，在片中飾演電話生一角，羅蘭在無綫中，曾以演「七零一服務公司」電話生一角，甚受歡迎。

陳惠敏剛由丹麥回來，即爲開發公司拍攝「碼頭大決鬥」一片，該片這兩天來，假西貢新建築的「西沙公路」旁，一座建築物拍攝。

陳氏自爲羅馬發掘，在「黑名單」一片演出後，即聲名大噪，甚受觀衆歡迎，因此，開發在第二部新片「碼頭大決鬥」開拍伊始，第一男主角位置，首先考慮的便是陳惠敏。

昨午，陳惠敏在拍「碼」片外景的空閒時，與筆者暢談丹麥風光，他說，很多人都幻想，丹麥的女孩子一定很開通，對性行爲一定很隨便，但其實並不然，丹麥女孩子對外地來的遊客，都是很嚴謹的，對於從香港來的人，她們都持謹慎的態度，不容易假以言笑。





台灣物產價廉物美
請到尖沙咀東英大廈，北角英皇道，旺角荔枝角道台灣民生物產有限公司參觀選購

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段　大字四個 小字卅四個　每天三元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹式三八

（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三零七・七三零七零八

（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處

（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處

（五）油蔴地上海街三壹九號老實公司

（六）九龍城周生生金行（太子道四三式號）

（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三式六號）

（八）油蔴地周生生珠寶有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）

（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）

（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）

（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）

（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道四七號L）

（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九十九號至壹零壹號）

（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司荃灣分行（青山道）

（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（大馬路壹號E）

分類廣告　優待刊戶　四個位以下　登三天　送一天

租售

灣瓜土
高息舖位唐樓出售
接洽處：
中環康樂大廈509
電話：H 255391

遠東大廈
美孚新邨對面遠東大廈H座合住宅寫字樓出售，二萬伍仟元有裝飾。電K 673819

吉樓急售
荔枝角道三六三7樓；巴伯街422號5樓；三八一號5樓長沙灣道；三四〇全座；六四四號；全座基隆街三一〇地；5樓早晚電K 361004洽

跑馬地高級洋樓
黃泥涌道近花園洋樓廉價租售，面積二千五百方呎，兩大廳三大房兩浴三厠，兩工人房車房有自動垃圾槽，一流設備向正馬場，交吉租售。每天下午四時至六時電話五一七七八二五七飄洽

港九旺區 商業樓宇 租售

灣仔金利大廈：摩利臣山道近天樂里，地下至三樓共二萬二千餘呎，適合酒樓百貨業。

灣仔英利大廈：軒尼詩道329—331號地下至三樓，九千餘呎，位於灣仔最繁盛區，合酒樓百貨業。

荃灣金基大廈：青山道近上海商業銀行，地下及石屎大閣共五千五百呎，合各種商業用。

堅道金堅大廈：堅道119—125地下，地庫，面積共14000呎，適合超級市場等用途，本大廈為堅道唯一有停車場之大廈。

堅道金谷大廈：堅道135—137號地下及地庫，面積5400餘呎，合一般商業用。

銅灣珠城大廈：百德新街22—36號地下一萬六千五百呎，銅鑼灣最旺市中心區，適合各種生意。

接洽處：香港恒生銀行大廈十五樓1502室。電話H 237835・230573

中環旺舖 適合各行商業
香港中環域多利皇后街四號利隆大廈電話5—258962號

招租

半邊舖租

（九龍）尖沙咀舖

美孚三期

吉舖招租

旺舖出售

全層出售

吉樓出售

旺舖吉售

元朗地售

單邊靚樓

商業二樓（香港）

澳門舖租

廠房招租

勝利工廠招租

協成行 住宅招租

大自由閣

旺舖横門招租

旺舖招租

舖位招租

騎樓房租

唐樓出租

出讓

柴灣靚樓

餐廳出讓

從置工廠

電視機讓

農場招頂

小藥行全盤出讓連貨物

萬式租一千

農場出讓

風泵出讓

彩色電視

汽車買賣

電單車急售

聘請

求職求才佳音
本報分類廣告對於求職者或求才者均得分類刊登，界人士聘請各職員，或增加人才，請來函報告本報，登即刊出。本報分類廣告表示誠懇可靠，備而忠信，任在各職位，加滿意。

誠聘教員

學校職員

百貨請人

縫盤承包

請後生僱

管理員

誠聘書記

書局請人

男女兼職

工技印刷膠版
在紙品廠工作每週六天 連加班津貼月入超過九百元年尾雙糧 定時加薪詳細履歷住址電話 函本報中區五號信箱代守秘。

徵聘校對

請工讀生

招請校工

待聘

請男伙頭

司機

聘請

招請什工

聘幼小師

寫字樓請

事務主任

數聘教師

誠聘教師

誠聘職員

東華三院聘小學教員

香港護衛會招請各級護衛員

請男見習

大安藥行招請

徵求

徵求高尚樓宇
誠徵加多利山 高尚樓宇高積濶大有車位更佳 租售均可有意出讓請電K 422231內綫10號黃洽 或函官塘郵箱九四一五號

書法家徵

膠彫

雕刻

遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失存摺

按月理帳報稅

稅帳港九

稅帳

信豐兒童習藝所啓事

找蔣榮立

尋訪

誠徵女伴

徵配

鳴謝西區事務所

領皇金

商業

移民與升學 美國加拿大印尼越南 星馬泰 台灣日本英國
航通旅行社 ①彌敦道612號好望角大廈11樓五號室 由旺角西洋菜街五號入口電梯按11字 電話K316252・K308513 ②香港德輔道中116號遠東銀行五樓電話H447173—4

修理電視

女裝真皮

LCC

追債

20元包修電視
西德 日本 有綫改無綫 K317500 K306603 光明行

裝修注意

英文珠算

萬能角鋼

自動衣車

收買酸枝

冷氣雪櫃

雪櫃冷氣

四季旅遊公司

百葉簾

警笛

收銀機打字機

油印

毛衫童褲

招生

香港工科學校 立案
旺角彌敦道601號創興銀行　一九七三年度招生
北角英皇道37—39號・西環大道西501號
機械 建築 工商 美術 無綫電 電冷氣 電報機

強身術

完善牌工咭機
總經銷：捷昇公司　電 K935959・937474

特快星泰美加簽證
本公司專員代辦赴星馬泰國日台韓南印尼澳洲美加旅遊簽證世界各埠

京都招請

越南泰國星馬印 特快簽證 美國加拿大歐洲 特價包機 復活節台灣九天豪華團

鮮花預約

婦科 戴美德

大佛腸胃丸

針灸奇功

麥氏專科學針灸院

醫藥

針灸速成班 招男女生

香港商科語言書院

拼音

匠聖夜校 無綫電技術班

我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為登刊也。

工商日報啟

茲函附港幣　拾　元（支票／郵票）請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天

此致

工商日報

刊戶：

住址：　　　　電話：

啓　一九　年　月　日

請注意：如寄郵票，請將「支票」二字删去，寄來支票則將「郵票」二字删去。

每段不超過「大字四個」「細字卅四個」每天三元三天九元每單位不得超過四段

痔瘺

王玉芬婦科

朱玉娟

謝俊痔

鼻病丹

月事通力

痔瘺

李玲婦科

男性虛弱

謝金石

婦科

葉友芳

耳鳴丸

賓林腰病

痔瘺 天樂苗

九龍	中區	灣仔
518	40	103
555	43	202
667	51	211
754	63	213
765	66	216
823	74	218

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到領取，如先聲明者，則請到中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。又在九龍各該號刊登者，請到各該處領取。

部份超額抵押股票 銀行通知客戶清理

以便利調整至合理水平

【本報訊】銀行超額抵押股票開始催促客戶提贖，以便調整至放款總額百分之二十水平，因此，已經轉名的股票紛紛沽出，資金回籠漸多，同業拆息升後轉定，昨日仍以六厘半成交約一千萬元。

據銀行界人士指稱：現時銀行對於超額抵押之股票，開始向客戶通知，已經轉了銀行名的，在一定時間內要清理，否則銀行將之出售然後通知客戶，因此，部份客戶紛紛籌措現金向銀行贖回股票，亦有通知銀行將股票出售，近兩天來，股票市場成交的藍籌股，其中很多係銀行名字，有人誤會是銀行出貨，實際上則是銀行代客戶出貨而已。

銀行人士表示：股市現在尚未調整至港府當局認爲之合理水平，雖然不會大崩跌，但走勢將是反覆向下，如果恒生指數降到六百點，就會轉呈穩定。故此股票價格若爲回升，並非眞正有力回升，事實上，港府當局仍然準備運用其他方法使股市繼續調整。

銀行界吸進金底更薄 收金貼水四百元 港金價冉冉上昇

仍加頂櫃息尾盤四四九、六二五 美電美鈔均告扳硬日元亦見上揚

【本報訊】昨日外國行情，金價方面：倫敦報六五・一〇美元（跌五仙），瑞士入價報六四・九〇美元，出價報六五・二〇美元（乙式），巴黎報六六・〇美元（跌五仙）；英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・三五一〇美元（縮一錢兩厘），美國告老士報二・三五〇〇美元（縮一錢八厘）。

本港金市，昨日上午開市報四四六・五〇，最高報四四八・〇，最低報四四六・五〇，收市價四四七・二五：息價訂加頂櫃息一元三角半，上牌現貨無交收，公價定四四七・五〇。收金每百兩須補水四百元。

下午開市報四四八・〇，最高報四四九・七五，最低報四四八・〇，收市價四四九・六二五；整日波幅爲三・二五元，前市尾盤爲四四八・二五，與昨收市價比較，漲幅爲一・三七五元，昨晨開市回軟，開市後反彈力強，尾市更呈活躍。

昨市利淡因素，本有越戰停火協定即將簽署，但倫敦金市毫無反應，至利好消息則不絕加續，計：㊀本港金底奇疏，收金昨日每百兩仍要貼水四百元；㊁銀行界最近兩日來吸入約達二、三萬両，金源更細；㊂美股市亦不昇反跌，反映美經濟前途荊棘；㊃共市國家極力整肅經濟，同時，迫英鎊結束浮動，這顯示英鎊貶值之期日迫近；㊄據「倫敦一日路透社電：根據歐洲金融人士今日說：法國業已要求大幅度增加黃金價作爲其世界貨幣改革系統的建議中的一部份。法國政府呈遞一份六頁的建議書給由英國摩斯主持的「二十國委員會」。該委員會負責擬定一個新世界金融系統。接近摩斯委員會的人士證實，法國的建議書業已收到，但未能評論其內容。但其他歐洲金融人士說，法國實際上要求把每安士三十八美元的黃金官價升至目前每安士六十五美元市價之上。法國的建議要求黃金應仍爲新世界金融的基礎，舊的系統於一九七一年八月，當美國的支付赤字迫使尼克遜停止美元兌換黃金的時候已崩潰。新的金融制度是由「二十國委員會」擬定，下一次委員會副部長級會議將於本月廿三日舉行。」㊅世界貨幣仍見動盪不安，大家多傾通貨膨脹。

從上面種種因素看來，金市後勢易好難淡。

美鈔扳硬，大鈔報五・六七二五，普鈔報五・六六二五；美電最高報五・六七三五，最低報五・六六二五；通天單最高報五・六七，最低報五・六六〇。

日元上揚，大紙報一八六・七五，細紙報一八五・七五；瑞士法郎報一四九・二五，法國法郎報一一〇・〇〇；台幣一三九・〇〇；西德馬克報一[illegible]

應付建築工程需要 紹榮廠投資新設備

紹榮廠每月產量增加一萬噸，現決投資新設備二千萬元，半年來沽平貨九十萬担，比市價低八百萬元

[illegible]

源向台灣訂購細鐵來港搭配出售，最近紹榮廠亦佈暫停出口，紹榮廠亦儘量協助友廠解決原料難題，協助細鐵的生產。[illegible]

未有製造鋼鐵的機械設備，故對建築商的鋼鐵訂單只能協助其向友廠訂購，最近紹榮廠亦有供應鋼胚給予友廠轆製鋼鐵的事實，此舉目的在使建築施工不至停頓或阻滯。

際此房屋需求孔殷，樓價飛漲，鋼鐵工業界的努力與供應建材的態度，對社會貢獻至大，足以保證今後長時間新樓完成不受缺料的影響。另一方面，紹榮廠半年來平價沽貨，使到建築成本以較現在市價低廉八百萬元之巨大數字，固然重要，而建築商得免於支出更大外滙向外訂購鋼材，又可免於運供誤期影響施工[illegible]工業對建築及整個社會經濟確有不可忽視的助力。

據悉：爲着避免外來胚料供應可能發生的漲價、脫期或短缺種種困難，紹榮廠經已決定增加二千萬元的機械設備投資，與建四十噸電爐及連續鑄鋼設備，準備就地取材，俾能對本港建築用家作出更有效更可靠的鋼材供應，此項龐大的設備投資，正由該廠工程師與外國專家協助下，積極進行。紹榮廠不受市面投機風氣影響的苦幹精神，足以表示該廠對本港工業與整個經濟發展的信心，對本港重工業投資將起示範作用，更能表示本港工業國際地位更進一步。

建煌新記收購四家地產公司

兩座大樓年內完成

【本報訊】日來股市淡靜之際，一枝獨秀而企得最穩之地產股建煌新記，又宣佈好消息。上月廿三日，該公司開董事局會議，決定收購下述四家公司：

㊀偉勳有限公司：該公司在上葵涌巴士總站處之石蔭道有七千餘呎地盤，正興建廿四層大廈「獅子樓」，地下及二、三樓爲商業及寫字樓，一年收租卅餘萬元，四樓以上住宅全部出售，可獲利潤百餘萬元，今年六月即可入伙。

㊁興發有限公司：擁有大道西二六四至二六八號一連三間之地盤，全部已交吉，地契九九九年，現已開工，興建九層住宅及商業樓宇，預計今年九月可完成，預計獲利超過一百萬元。

㊂正豐有限公司：擁有沙田新馬場附近廿餘萬方呎之地盤，環境地點堪稱第一流，在沙田正積極發展爲衛星城市之際，可獲利潤之多，無法計算。

㊃嘉誠有限公司：擁有筲箕灣東大街一四一至一四五一號連三間之地盤，面積五千餘方呎，九九九年期，興建廿二層商業及住宅綜合大廈，預定一九七四年完成，可獲約三百萬元利潤。

據悉，建煌新記所獲利潤已高，再加上述四處建築物與地盤，前景美好，派息亦將比上市所預定之派息率高得多。

泰國米粮輸出額 今年百三十萬噸

【本報訊】泰國政府對於米糧出口固打，即將發給與當地出口米商，以便供給各地的需要，但今年泰國政府估計可供出口的米額，不超過一百三十萬噸，最近當地出口米商已經申請獲得批准出口許可證，已達六十萬噸，今後只得七十萬噸可以繼續發固打而已，因此，泰國米糧出口價格，將會刺激上漲，本港市情，亦引起反應。

昨日白米市情，仍然[illegible]

[illegible]與現有普通股享有同等權利。

該公司之董事局咸認爲該合併集團所擁有之龐大財產將對改進紡織業之長期發展大有裨益。

會議席上，該公各並已易名爲：南聯和記企業有限公司。

主席報告書如下：際茲本公司與新南企業有限公司合併完竣之時，有股東諸君當欲知本公司與東亞太平紡織有限公司[illegible]緯毛紡廠有限公司合併後之情況。股東諸君當記憶新集團之合潤已遞升至一千萬元，其中四百五十萬元乃東亞太平紡織有限公司者。截至一九七二年十二月卅一日止之初步未經稽核內之數字顯示，該兩公司共同達成將遠超出預期利潤數目。本公司與新南企業有限公司所簽訂之合約，保證買方於一九七三年三月卅一日止年度內將最低限於利潤一千萬元。本公司與新南企業有限公司之會計年度有別，本年度只將最後一季之盈利算入營利額內。本日據該項保證，一九七二年十二月卅一日爲止之年度內而發行之新股將不算入股息。

人心顧慮英鎊會貶值 買意復盛股市回昇

寶福上市暢成價好 恒生香港指數昇五八、〇三

每日股市

【本報訊】股市經上週四打後，由於當局整肅之下，市價即告節節下降，但昨市買盤又復轉盛，成交總值四億五千五百五十七萬元，行情普見回升，昨市之回復暢好，其主要原因，據說係由於世界幣值不安，大家顧慮到英鎊貶值之期迫近，有些存着保值心理的人士，又挿手入股票市場，同時，越戰停火簽署在望，人心轉安。

恒生香港指數上午報八六四・七〇，下午報八[illegible]六三・九七，昇五八・〇三。

寶福昨日上市，先以二・[illegible]一〇元，最高二・九五元，以二・七七五元收市，走勢甚勁，交投活躍。此外，一般走勢全面[illegible]整日不斷出現下，做後亦迅速緊隨向上，午[illegible]買家亦未見退縮，收[illegible]市時價位大多顯著扳升。滙豐兩登記分別報漲一〇元及一四元，本港以三八〇元，倫敦以三六二元收市。地產類中股份交投特別旺盛，置地升八元，收一四二元，大昌升二・八〇元，收一八・八〇元；新世界升一・五〇元，收一〇・五〇元，合和升二・二〇元，收一六元；及長江升一・八〇元，收一二・八〇元。其它漲幅銳利者包括，和記升二元，會德豐與電話各升五元，港燈，太古船塢各升三・五〇元及怡和升一三元。

遠東分類指數與前市比較如下：銀行類升六四・三三，公用類升一六五・二六，地產建築類升四八・二一，工商企業類升四二・一七，倉塢類升三四八・六九，酒店類升一三〇・二四，紡織業跌一〇・〇二，投資類升六四・九〇，橡膠類升一〇八・八六。

在成交總值四億五千五百五十七萬元中，計香港交易所佔一億二千七百三十萬元，遠東交易所佔一億四千五百六十三萬元，金銀交易所佔一億零三百七十八萬元，九龍交易所佔七千八百八十六萬元，茲將昨日股市行情綜合表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	三八〇・〇〇	三七二・〇〇	三六八・〇〇
(英倫登記)	三六二・〇〇	三六二・〇〇	三五二・〇〇
恒生銀行	二〇八・〇〇	二一二・〇〇	二〇八・〇〇
海外信託銀行	六・六五	六・八〇	六・二〇
大華銀行	三八・五〇	三八・七五	三八・〇〇
僑聯金融	一・九〇	一・九〇	一・七〇
會德豐(大股)	五二・〇〇	五二・〇〇	四八・〇〇
會德豐(細股)	五・〇〇	五・〇〇	五・〇〇
會德豐船務(A)	一三・〇〇	一三・〇〇	一二・〇〇
會德豐船務(B)	一・三一	一・三二	一・二四
新世紀航業	七・六〇	七・六五	七・一〇
維達航業	八・〇〇	八・一〇	七・三〇
萬邦航業	八・九〇	八・九〇	八・四〇
萬寶航業	二・九〇	二・九〇	二・三〇
亞洲航業	三七・〇〇	三七・〇〇	三五・五〇
帝后船務	九・四〇	九・五〇	九・四〇
天星小輪	六三・〇〇	六四・〇〇	六三・〇〇
油蔴地小輪	一四六・〇〇	一四八・〇〇	一三六・〇〇
香港電燈	六四・〇〇	六四・〇〇	六二・〇〇
九龍電燈	五三・五〇	五四・五〇	五〇・五〇
中華煤氣	四九・〇〇	四九・〇〇	四九・〇〇
電話公司	七四・〇〇	七四・五〇	七〇・〇〇
電車公司	八五・〇〇	八五・五〇	七八・〇〇
中華巴士	一一〇・〇〇	一一〇・〇〇	一〇八・〇〇
九龍巴士	二二五・〇〇	二二五・〇〇	二二〇・〇〇
均益倉	四七・〇〇	四七・〇〇	四五・〇〇
九龍倉	二六〇・〇〇	二六〇・〇〇	二五〇・〇〇
安全貨倉	四・九〇	五・〇〇	四・〇〇
太古船塢	五四・五〇	五四・五〇	五二・〇〇
黃埔船塢	五三・五〇	五四・〇〇	五一・〇〇
上海船塢	七・〇〇	七・〇〇	七・〇〇
保華	三五・〇〇	三六・五〇	三五・〇〇
金門	六九・〇〇	七〇・〇〇	六四・〇〇
青洲英坭	一三三・〇〇	一三六・〇〇	一三三・〇〇
港機工程	一一四・〇〇	一一六・〇〇	一一四・〇〇
益利基業	二・四〇	二・五〇	二・二〇
保利工程	一〇・八〇	一一・〇〇	九・一〇
莊士發展	三・八〇	三・九〇	三・三〇
利興發展	五・九〇	六・一〇	五・一〇
成勝發展	二・七〇	二・七〇	二・二〇
泰盛發展	九・二〇	九・三〇	八・五〇
世界發展	四・七〇	四・七〇	三・八〇
金園發展	二・四〇	二・五〇	二・二〇
新世界發展	一〇・五〇	一〇・五〇	一〇・一〇
興業海產發展	二・五〇	二・五〇	二・三五
寶福發展	二・六五	二・九五	二・一〇
香港發展	六・五〇	七・二〇	六・〇〇
聯興鑫發展	五・四〇	五・四五	五・〇〇
益大發展	三・八〇	三・八〇	三・〇〇
遠東發展	三・二〇	三・三〇	三・〇〇
海南發展	六・一〇	六・一〇	五・八〇
新昌	二八・五〇	二八・七〇	二八・〇〇
益福	一・八〇	一・八〇	一・六七
和寶	一〇・四〇	一〇・四〇	九・八〇
新同慶	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廖創興	[illegible]	[illegible]	[illegible]
麒利企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廣聯企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
安寧企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
聯合企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新星企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
和記企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
和記企業(新股)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
和記地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
太古實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
置地公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
高富置地	三・六〇	[illegible]	[illegible]
亞洲置地	三・二〇	[illegible]	[illegible]
建煌新記	四・四〇	[illegible]	[illegible]
博富臨	三・四五	[illegible]	[illegible]
啓德置業	三・七〇	[illegible]	[illegible]
至祥置業	二・六〇	[illegible]	[illegible]
永泰建業	三・一〇	[illegible]	[illegible]
德誠置業	三・七〇	[illegible]	[illegible]
華昌置業	三・三〇	[illegible]	[illegible]
聯安置業	二・五〇	[illegible]	[illegible]
大信置業	四・三五	[illegible]	[illegible]
合和地產	一六・〇〇	[illegible]	[illegible]
新鴻基	一五・六〇	[illegible]	[illegible]
南太平洋	三・九五	[illegible]	[illegible]
鷹君地產	五・六〇	[illegible]	[illegible]
嘉祜地產	二・四五	[illegible]	[illegible]
華大地產	二・一五	二・一五	二・一〇
星港地產	三・三〇	三・五〇	三・三〇
富利地產	二・二〇	二・四〇	二・一〇
金山地產	二・四〇	二・五〇	二・一五
恒生工業地產	四・六〇	四・六〇	四・一〇
大昌地產	一八・八〇	一八・八〇	一六・五〇
兆安地產	二・七〇	二・八五	二・二〇
嘉年地產	二八・五〇	二九・〇〇	二七・〇〇
惠和地產	三・三〇	三・五〇	三・三〇
聯邦地產(A)	六・七五	六・八五	六・一五
聯邦地產(B)	一・一五	一・一五	一・一五
萬邦置業	一〇・三〇	一一・二〇	一〇・二〇
和寶置業	三・四〇	三・五〇	三・二〇
李蔭置業	二・八〇	二・九〇	二・四〇
四海置業	二五・〇〇	二七・〇〇	二三・七〇
利安地產	三・七〇	三・七〇	三・七〇
統一[illegible]	三・七五	三・八〇	三・四五
協成[illegible]	四・二〇	四・二〇	三・六〇
寶利[illegible]	二・九五	三・〇〇	二・五〇
漢國[illegible]	二・〇五	二・一五	一・六〇
恒隆[illegible]	一四・九〇	一四・九〇	一三・八〇
信託[illegible](A)	七・八五	七・九〇	七・五〇
怡和[illegible]	一三四・〇〇	一三四・〇〇	一三〇・〇〇
怡和證券	三五・七五	三六・〇〇	三四・五〇
怡美	九・六〇	九・八〇	九・六〇
怡奧	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡南	[illegible]	[illegible]	[illegible]
安達臣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
東泰貿易	[illegible]	[illegible]	[illegible]
德利投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
港太投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
隆豐投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
船務投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
利獲家	[illegible]	[illegible]	[illegible]
利獲家海外投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
熊谷組	[illegible]	[illegible]	[illegible]
菲立斯	[illegible]	[illegible]	[illegible]
太平洋	[illegible]	[illegible]	[illegible]
森那美	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新英華	[illegible]	[illegible]	[illegible]
仁孚	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
山帝國酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
凱聯酒店(新股)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
凱聯酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
城市酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永高酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
海港公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美麗華酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
南海紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
南豐紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
玫瑰針織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美豐織雜	[illegible]	[illegible]	[illegible]
裕泰針織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
協興針織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
經緯毛紡	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港毛紡	[illegible]	[illegible]	[illegible]
南聯實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
聯紡	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大利	[illegible]	[illegible]	[illegible]
建生	[illegible]	[illegible]	[illegible]
東寶	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香島	[illegible]	[illegible]	[illegible]
廣藝美製衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
長江製衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
快時製衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
麗新製衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新馬	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安	[illegible]	[illegible]	[illegible]
先施	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大新(公和)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
連卡佛(A)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
連卡佛(B)	[illegible]	[illegible]	[illegible]
邵氏	[illegible]	[illegible]	[illegible]
萬生	[illegible]	[illegible]	[illegible]
紅寶石	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國際酒樓	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國際酒店	[illegible]	[illegible]	[illegible]
夏香集團	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國泰	[illegible]	[illegible]	[illegible]
星島報業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
橡膠信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
長江實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港天線	[illegible]	[illegible]	[illegible]
淘化大同	[illegible]	[illegible]	[illegible]
亞洲保險	[illegible]	[illegible]	[illegible]
聯合汽水	[illegible]	[illegible]	[illegible]
屈臣氏	[illegible]	[illegible]	[illegible]
生力啤	[illegible]	[illegible]	[illegible]
莊士	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信昌	[illegible]	[illegible]	[illegible]
均隆	[illegible]	[illegible]	[illegible]
虎豹	[illegible]	[illegible]	[illegible]
茂昌	[illegible]	[illegible]	[illegible]
寶光	[illegible]	[illegible]	[illegible]
輝百美	三・四〇	[illegible]	[illegible]

（上表行情，係以香港証券交易所、金銀証券交易所、遠東交易所及九龍交易所當日成盤爲據。）

鋼鐵供應仍緊 持盤異常堅硬

日台貨銷港仍難化算

【本報訊】最近本港鋼鐵市勢大致轉定，但各途原料價格仍昂貴，日、台鋼鐵銷港新價奇高，本港鋼鐵價格仍有續升可能。

有關商家收到日本普通圓鐵新價每噸爲一百七十美元，台灣貨也爲一百六十五美元以上，此兩地區新價來銷本港很難化算，因爲新訂價還比本港現價約高百分之十五，近期沒有機會來銷，至於大陸圓鐵，最近新訂盤每担四十六元，細花二二至四分爲五十二、三元，但供港數量僅及早期來銷二、三成，供源相當緊短，所以大陸圓鐵開出新盤只是象徵式而已，銷港無大作用。

經營鋼鐵商人指稱：歐洲各地及本地轆料價格仍於相當高的價位，歐洲轆料近價每噸四十四、五鎊，本港三分以上落船板每担卅七、八元，供應量不多，這情況若持續發展的話，本港現時的鋼鐵價仍會再升，事實上，從上述價格訂購原料來生產照現價僅有多少化算，但鋼鐵價格再升將視乎原料供應是否充沛與各地圓鐵來銷情況來決定的。

目前本港二至四分花式圓鐵每担五十四、五元，五分至寸半花式每担五十元及五十一元，至於高拉力鋼筋，港製貨每担五十四元，日本貨爲五十五元，由於鋼鐵行情繼續看好，本港鋼鐵材實銷用家對補充鋼鐵材料已較前活躍得多。

美元牌價昨又掛高

美告羅士亦見回昇

【本報訊】本港外滙牌價，昨繼調整，計調整後之新滙率，美元、加拿大元、瑞士法郎、南非蘭特、澳洲元、星馬元、緬甸什啤均見掛高，西德馬克、法國法郎、比利時法郎，紐西蘭元則改低，至於倫敦美元告羅士牌價，昨已回升。茲將滙豐銀行所掛之新牌價錄下：

美元電滙賣出價由五六八・五〇港元改爲五六九・〇〇港元，買入價由五六四・五〇港元，改爲五六五・〇〇港元，即每百美元均較前多兌〇・五〇港元。

加拿大元電滙賣出價由五六九・二五港元，改爲[illegible]，買入價由[illegible]港元改爲五六九・三五，即每百加元均較前多兌〇・三〇港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一五一・六五港元，改爲一五一・七〇港元，即每百法郎較前多兌〇・〇五港元。

法國法郎電滙賣出價由一一二・四〇港元，改爲一一二・三五港元，買入價由一一〇・九五港元，改爲一一〇・九〇港元，即每百法郎均較前少兌〇・〇五港元。

西德馬克電滙賣出價由一七七・九〇港元，改爲一七七・七五港元，即每百馬克較前少兌〇・一五港元。

比利時法郎電滙賣出價由一二・九二五港元，改爲一二・九一五港元，即每百法郎較前少兌〇・〇一港元。

南非蘭特電滙賣出價由七二九・六〇港元，改爲七三〇・二五港元，即每百蘭特較前多兌〇・六五港元。

澳洲元電滙賣出價由七二六・二〇港元，改爲七二六・八五港元，即每百澳元較前多兌〇・六五港元。

紐西蘭元電滙賣出價由六八一・〇〇港元，改爲六八〇・八五港元，即每百紐元較前少兌〇・一五港元。

星馬元電滙賣出價由二〇三・二〇港元，改爲二〇三・二五港元，即每百星馬元均較前多兌〇・〇五港元。

緬甸什啤電滙賣出價由一〇六・七〇港元，改爲一〇六・八〇港元，即每百緬甸什啤較前多兌〇・一〇港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二・三五二二美元，[illegible]

本港金鈔外幣行情表

一月十六日（星期二）

（九九K金）	
開市	446・500
收市	449・625
最高	449・750
最低	446・500
（美鈔）	
大鈔	5・6735
普鈔	5・6625
（美電）	
最高	5・67350
最低	5・66625
（通天單）	
最高	5・670
最低	5・660
（日元）	
大紙（萬計）	186・750
細紙（萬計）	185・750

（雜幣）	
正鎊	13・20
埃及鎊	7・00
澳洲元	7・10
加單	5・665
加元（大）	5・655
加元（小）	5・645
菲幣（大）	0・780
菲幣（小）	0・775
大坡紙	2・00
細坡紙	1・99
新勞啤（百計）	53・00
葡幣（每元）	0・985
西德馬克（百計）	175・25
法國新法郎（百計）	110・00
瑞士新法郎（百計）	149・25
泰幣（百計）	27・50
台幣（千計）	139・00
新金邊（千計）	22・00
仰光（百計）	31・00
西貢紙（千計）	7・80

恤苦憐貧

給他們幫助 給他們希望

請捐公益金、

誠徵工廠置業合作

某華僑擬投資工廠置業如有中小型工廠年能淨賺卅至五拾萬元及建築物在三至五百萬元欲求合作者請將詳細資產負債表及計劃書函寄郵政總局信箱一五五四二號當守秘密，不合時原件寄還。

請閱 工商晚報（祇售壹毫）

即日刊出 四交易所 上午股市 高低價位 成交總額

旅遊業去年破紀錄
遊客逾一百零八萬
日本遊客佔三分一

【本報訊】香港旅遊協會最近發表的數字表明，一九七二年度乃是旅遊業破紀錄的一年，完全符合預期的發展。

去年來港遊客總數爲一百零八萬二千二百五十三人，比前年增加十七萬四千九百五十八人。這個總數是破空前紀錄的。

雖然喧嚷衆口的第一百萬名遊客是美國人，但美國遊客來港的總數，事實上去年比前年減少了百分之二點四。下降的原因主要是由於美國的經濟困難及大西洋機票低廉造成歐洲方面競爭的加劇。

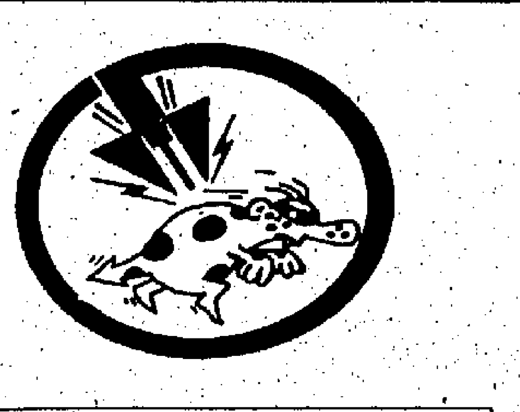
香港旅遊協會深信這種趨勢在一九七三年中將有轉變，最近香港在美國開展的廣泛推廣活動，對於促進今年美國遊客來港人數，預料必將有所貢獻。

所有重要遊客市場的遊客人數，去年均比前年有所增加。特別是日本遊客，去年來港總數達三十四萬九千二百一十二人，即比一九七一年的數字增加百分之四三點六，而且，在去年十二個月內日本遊客的人數約佔各國遊客總數的三分之一。

西歐及英國市場的遊客，繼續保持滿意的增長率：該兩區的遊客人數去年約佔遊客總數的百分之一四點七。澳紐區的遊客，去年比前年增加百分之一五點五；同期內，東南亞區遊客來港的增長率爲百分之十。

香港旅遊協會和香港旅遊業界，目前正傾全力於強調本港較少爲人知的旅遊勝景，和在本港鼓勵發展新的和改良現有的旅遊便利和服務，以便說服遊客在本港逗留較長一段時間。一般預測，來港遊客總數到一九七七年時，將可破二百萬大關。

清潔運動新膠貼
提醒駕駛人士及乘客
切勿將垃圾拋出窗外



請將垃圾放入廢紙箱內
切勿拋出窗外。
Don't throw your rubbish out of the window – take it with you and PUT IT IN A BIN!

圖爲清潔運動新膠貼，提醒汽車司機及乘客切勿亂拋垃圾

【本報訊】清潔運動辦事處提醒公共汽車司機及乘客切勿將垃圾拋出窗外，以免弄污街道，有礙衛生。

爲使彼等經常提高警覺，政府於最近特別印製一種清潔運動新膠貼，上面書有「請將垃圾放入廢紙箱內，切勿拋出窗外」等字樣；該等膠貼將由交通事務處分派與各公共交通工具，包括電車，小型巴士，的士及巴士等。

清潔運動發言人稱，公共汽車之乘客經常有將垃圾拋出窗外之壞習慣，清潔運動新膠貼將可提醒他們盡量利用設在巴士及電車站旁和街頭之廢紙箱。

另一款圓形垃圾蟲膠貼亦經印就，駕車人士可利用此種膠貼將汽車牌照黏在擋風玻璃上。該等圓形膠貼乃專爲駕駛人士而設計，目的在提醒他們切勿做垃圾蟲。

番禺同鄉會選出第九屆理監職員

【本報訊】僑港番禺同鄉會，第八屆理監事任期已滿，本月二日召開特別會員大會，選出第九屆理監事。昨互選各首長及各部主任，選舉結果如下：

理事長韓裕新，副謝任、黃亞洲。總務主任周務成，副陳建中。財務主任陳均甫，副賓誠。福利主任陳符，副馮南。組織主任陳其鏘，副馮壯圖。調查主任孔昭尉，副曾傑華。教育主任李政，副曾慶成。宣傳主任莫京，副范鏵天。交際主任張載新，副蘇炯。理事張賢、樊楚仁、張有容。粉嶺分會主任蘇羅興，副蘇旺、曾應來、黃蘇、曹義忠。元朗分會主任李財，副廖應、鄭伙、鐘式、梁全。監事長黃煊，副凌鉅豪、劉華容。監察主任徐羅亞，副元百芳。稽核主任藿灑洲，副茹昆儔。監事池源、孔憲航。

百靈椅連獲兩項獎

圖爲美觀實用之百靈椅

【本報訊】本港開達實業公司榮譽出品「百靈椅」，因設計之優異出衆，最近旬日內即連獲兩獎，可謂之雙喜臨門。本港工業總會主辦優異設計獎，百靈椅光榮獲選。本月十一日在港督官邸茶會麥理浩爵士親爲頒獎予開達公司董事長丁熊照（O·B·E·）。又中華廠商會主辦本屆工展新出品比賽中，亦獲有特別提名獎。該「百靈椅」之特點，係研究改進爲鋁合金管脚，型式輕靈潔亮，坐用時舒適異常，並可隨時疊放，尤以色彩清麗脫俗，可使居室平添歡樂氣氛。現已在港九各大公司推出，堪稱爲本年度最流行之摩登用具。

鑽石山木屋遷拆
昨開始順利進行

【本報訊】徙置事務處昨日開始進行遷拆鑽石山元嶺最後一批木屋，以便進行延長龍翔道工程。

受到遷拆影響的一千八百八十名木屋居民，已全部徙置往藍田或秀茂坪新區。

此次遷拆的木屋共三百三十間，今日已有一百間被拆卸，其餘的木屋將於今後三天內全部清拆。

四十五家商店的東主，亦已在觀塘獲得分配新區工廠大厦的單位。該區內的店主及農民，除獲得徙置外，並共獲得超過四十萬元的現金補償。

徙置事務處發言人昨日強調：是次遷拆木屋行動，並無一人無家可歸。

龍翔道發展工程爲東北九龍走廊計劃十一項工程中之一，此計劃建築費用爲一億四千萬元。當該計劃在一九七五年完成後，九龍北面的道路將與葵涌道相連，由東面新蒲崗及觀塘直達西面葵涌及荃灣區。

太平洋行歡送黃功勳榮休

太平洋行出口部同人慶晚聯歡會，日前假座京華酒家歡宴黃功勳榮休，到有該行董事賀明思，出口部主任朱禮賓及全體職員數十人，舉行一簡單隆重儀式，由女秘書蔣蓮姑娘代表致送名貴禮品，及刻有「康樂榮休」字樣之金牌一座與黃君，賀董事及朱主任均有致辭，對黃君備極推崇，稱其服務該行四十五年，功績超卓，尤其戰後復員，出口部迅速恢復，致有今日。其間經過十分困難階段，而黃君與有最大力焉。今天我等慶賀黃君今後優遊歲月，樂享晚年，而對此事材，亦深致眷念之意。黃君致謝辭，隊遜得體。宴會中復有其他餘興，及抽獎等節目，賓主盡歡。

今年公益金百萬行
先鋒贊助音響裝置

今年公益金百萬行，由港督麥理浩爵士伉儷親臨摒棹埔陸軍球場主持開步禮，並且由世界最具規模之先鋒器材報效現場一切音響裝置。

參加步行的熱心人士達一萬四千名，熱鬧情況更勝往年現場且由於有著名的先鋒音響助興，頗壯大會行色，鼓壯的音樂，使各參加步行的健兒都培增勇氣。

先鋒牌音響器材爲本港最受廣大愛戴的高級音響裝置，尤其最近推出之先鋒五虎將及四金，極受知音人士推崇，許爲同類型中最具水準效果的出品。

能仁書院
獲各國大學合作 畢業生可以直升

據香港能仁書院（原名佛教書院）發言人稱：該院已奉准立案，今後大專部各學系學生所修學分，世界各國大學均予承認。修完大專部規定課程之學生，得直升各國大學攻讀碩士學位。

該院按照訂定之校務發展計劃，內外緊密配合，積極推進。如校舍方面：除自置深水埗醫局街一七六——一七八號六層樓宇外，第二期位於荔枝角道之新型校舍，亦在加緊興建中。師資方面：經由該院教授遴聘委員會，訂定必具下列條件之一者，方予聘請：一、具有高級學位者；二、國內外大學以上畢業曾在大專院校連續服務多年，有優良成績表現者；三、國內外大學以上畢業，具有學術價值之著作者。課程編制：除遵照大學課程標準，參照世界著名大學成規，結合實際需要，妥慎規劃，廣泛開設，俾自由選修。

珠城酒樓年夜飯
三百元席慶豐年

珠城酒樓夜總會以年晚在即，現推出年夜飯特價翅席，分三百元及三百五十元兩款，歡迎訂席。就目前百物昂貴中，珠城此舉，旨在酬謝顧客過年惠顧雅意。家庭年晚歡叙，社團聯誼，共慶豐年，團年夜飯，是最佳去處。

珠城年夜飯，三百五十元及三百元翅席菜式，計有：（三百五十元）錦綉前程萬壽、金銀好市、喜鵲佳音、紅燒雞絲生翅、珠城燒龍江雞、蟹燒冬菰鮮鮑、原炖銀芽雙鴿、雞油菱筍荀魚、茄汁雞絲飯、鴨汁伊麵、幸福大團圓。（三百元）歲晚共慶豐年、游龍彩鳳、金枝玉葉、紅燒清雞生翅、生財頭實煙鷄、蝸燒多筍鮮鮑、原炖鳳肘花菰、蘇格拼烟鱠魚、八珍炒飯、甫魚伊麵、合家團圓。

木下馬戲娘子軍
黃大仙遊覽拈香

「木下大馬戲團」全體團員，昨日「微服出遊」，先渡海到港島淺水灣，在天后娘娘神座前，欣賞了許久。

大隊娘子軍其後又拉隊，由海底隧道渡海，直駛黃大仙。

原來，在日本時候，她們聽到黃大仙的名字。川津座美更首先拈香下拜，在神像前默默許願。

這隊日本「木下娘子軍」昨天是乘空暇作首次自由集體活動。她們的大衆指揮者，和海狗劇團的訓練者，也是「木下」的台柱。

青山紅樓
從事修葺

【本報訊】本港新界青山紅樓，係本港碩果僅存之革命遺跡，富有歷史性，自應格外珍重，該古屋有八十餘年之屋齡，日久失修，在滿清末葉，孫中山先生當時在港發動民族革命，曾利用紅樓爲革命黨人秘密聯絡站。茲爲未雨綢繆，已由紅樓管理主任洪德全作局部裝修。

又：香港各界建設中山公園籌備會，亦已在紅樓設立辦事處，以便與各方聯絡。

「掌故」雜誌 十七期出版

「掌故」雜誌第十七期已出版，本期要目計有南京大屠殺眞象，汪精衛脫離重慶始末記，「一二八」淞滬抗日的回憶，「一二八」抗戰末期的一些紀念品，三次北伐西南大撤退，縱橫談，胡家鳳哀榮錄，悼念程野聲神父，中國氣功名家盧世興，水滸遺蹟在杭州，台灣橫貫公路初旅，實幹政治家瓘宜之，長篇連載周恩來評傳，細說長征，折戟沉沙記林彪。隨筆等篇，每冊二元，報攤有售。

今明日截郵時間

注意：下列時間是非掛號信件及包裹在香港郵政總局的最後截信時間，其他各區郵局的截信時間比總局稍爲提前，有關消息可逕向該等郵局詢問。至於掛號郵件的最後止截時間，將比該局郵件的截郵時間早一小時。

今日（十七日）（星期三）

空郵

關島、日本　信件正午　包裹上午十一時
菲律賓　信件下午五時　包裹下午四時
馬來西亞、印尼、毛里求斯、西澳洲　信件上午十時　包裹上午九時
加拿大　信件上午十時　包裹上午九時
沖繩島　信件正午
中華民國　信件下午一時　包裹正午
南韓　信件下午一時
科威特　信件下午三時　包裹正午
委內瑞拉、巴拿馬共和國　信件下午二時　包裹下午一時
柬埔寨　信件下午一時　包裹下午一時
星加坡、沙撈越、泰國　信件下午六時　包裹下午六時
德國　信件上午十一時　包裹上午十時
非洲　信件下午三時　包裹下午二時
紐西蘭　信件下午六時　包裹下午五時
印度、巴基斯坦、瑞典、丹麥、挪威、荷蘭、比利時、瑞士、義大利、法國、尼日利亞　信件下午五時　包裹下午五時
加納　信件下午六時　包裹下午五時
羅得西亞、奧地利　信件下午五時　包裹下午五時
印度、伊朗、英國　信件下午六時　包裹下午五時
澳洲　信件下午三時　包裹下午二時
寮國　信件下午六時　包裹下午五時
美國、北、南、中美　信件下午六時　包裹下午五時
沙巴、納閩　信件下午六時　包裹下午五時

平郵

台灣、德國、荷蘭、比利時、瑞典、丹麥、挪威　信件正午　包裹上午十一時

明日（十八日）（星期四）

澳洲　信件下午五時　包裹下午四時
瓜多爾、秘魯、智利　包裹下午四時

空郵

菲律賓　信件下午五時　包裹下午四時
印尼　信件正午
夏威夷、美國、中南北美洲、台灣　包裹上午十一時
日本、台灣　信件下午一時　包裹正午
泰國、馬來西亞、星加坡、沙撈越　信件正午　包裹上午十一時
科威特　信件上午十一時　包裹上午十時
西巴基斯坦、印度、斯里蘭卡　信件下午四時　包裹下午三時
新加坡、沙地阿剌伯、義大利、尼日利亞　信件下午大時
泰國、寮國、星加坡、沙巴、沙撈越、錫蘭　包裹下午五時
納閩　信件上午十一時　包裹上午十時
義大利　包裹下午五時
伊朗、伊拉克、英國　信件下午六時　包裹下午五時
澳洲、紐西蘭　信件下午六時　包裹下午五時
夏威夷、新喀里多尼亞……

杜比亞、德國、瑞士、法國、荷蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞典　信件下午六時　包裹下午五時　包裹下午五時
沙巴、納閩　信件下午六時　包裹下午五時
圭亞那　包裹下午五時
南越　信件下午六時　包裹下午五時

平郵

日本、美國、北中及南美洲、琉球群島　信件下午五時　包裹下午四時

大陸澳門截信時間

澳門　信件上午十時半　下午二時半　下午六時　包裹正午
中國大陸　信件上午七時　包裹下午五時

九廣火車時間表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時34	上午8時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時19	5時24
6時46	7時51	5時27	6時32
8時0	9時03	6時33	7時40
9時0	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公衆假期停開。有（B）者祇在星期六、日及公衆假期行走。

新華·百樂 H-782412 K-941462　新聲·樂聲·文華·京都·京華·海運·華盛頓
今天五場越映越旺　鬼馬神仙車　驚險中有奇趣！
狂滿日日五場　老虎吊頸　TRINITY VS SARTANA
最後今天五場　神龍爆炸令　男子漢
天兩最後　魔鬼怪童
今天五場請早　The WRATH of GOD
港九影院聯合廣告
國泰·樂宮·金門·快樂·豪華
最後今天　頂天立地
今天四場　金漢 施思　喜
十三吉祥　古妖情魔　丹麥應召女郎
最後今天三院聯映　猛龍過江　陣女兒香　男子漢
天天五場　李小龍　猛龍過江
今天五場　The WRATH of GOD
最後今天　東方·凱聲
人人擁護　查里士布朗臣　THE VALACHI PAPERS　金像獎！
猛龍過江　痴痴的愛　色情擢花手　龍虎賊門千軍　六壯士　頂天立地　柔道龍虎榜　輕煙　十二金牌　痴痴的愛
最後今天　金漢 施思　喜　痴痴的愛

緝私員在九龍城掃毒被圍襲
鳴槍數響路人中彈
警員協助拘四男女
搜獲卅磅鴉片及大批海洛英丸

【本報訊】九龍城龍城道，昨晨發生緝私處人員進行[illegible]毒時，遭人羣包圍擲石襲擊事件。現場情況一度相當緊張，緝私處人員迫得鳴槍多響鎮壓，結果，一名過路男子，身受槍傷被送院救治。

同時，大批警方人員，聞訊增援，人羣始陸續散去，緝私處人員在警方支援下，搜出若干毒品及煙槍等物，兩男兩女，被拘留查訊。

該案發生於昨晨十時許，緝私處人員接獲線報，一行約十餘人，由一名助理督察率領，前往九龍城龍城道十號一幢四層高樓宇，進行[illegible]毒。

他們抵達現場後，立即將該樓宇包圍，並迅即衝進該處後座地下進行搜查，結果，拘獲兩男兩女，並搜獲卅磅鴉片烟，大批海洛英丸，此時，另一批數約十人的緝私人員亦抵達，正準備將搜獲毒品及拘獲男女帶走時。突有數十人士趕前，將緝私人員包圍，並有人向緝私人員擲石塊及叫囂，羣情洶湧，情況一度相當緊張。

緝私人員迫得退回鄰近樓宇暫避，此時，人羣愈來愈衆，增至百餘人，並圖衝入屋內，當時一名緝私處幫辦，以情勢危殆，迫得拔出佩槍，鳴槍一響示警，但人羣仍未為所動，仍擲石叫囂不已。

該名幫辦乃再開一槍，人羣雖開始撤退，但仍有人不斷擲石，該名幫辦乃再開一槍，混亂中，一名男子腿部受傷。

此時，緝私處人員已電警方增援，未幾大批警方人員聞訊馳至，人羣乃陸續散去。而該名傷者，則被送院救治，據報傷勢相當嚴重。而被拘四名男女，及毒品，則被帶離現場，由緝私處人員查訊。

當局重申禁令
切勿燃放炮竹

【本報訊】警方昨日提醒市民不可藏有或燃放炮竹。

警方發言人解釋謂：根據危險品條例之規定，任何人士如未經許可，不得製造，存放，携帶或使用危險物品，包括炮竹及烟花在內。

發言人指出，燃放炮竹乃違反簡易程序治罪條例之行為。任何人士如燃放炮竹，均可能被控告，罪名成立後，可被判罰款五百元或監禁三個月。

發言人續稱：任何人士如非法藏有炮竹或烟花，依法可被罰款八千元或監禁六個月。

警方於去年十二月份在新界方面檢獲炮竹烟花等共一百一十磅，及拘捕二十四名存放，藏有及燃放此類物品之人士。法庭對此類違法行為，罰款由七十五元至三百元不等。

巡迴裁判明晨舉行
中區交通臨時調整

【本報訊】巡迴裁判儀式，將於明日（星期四）隆重舉行，屆時中區將實施臨時交通措施。

該日由上午十時至十時四十五分，由行人隧道東行至美利道之一段遮打道、昃臣道、會所街及美利道、將予封閉，除參加巡迴裁判儀式之車輛外，其他車輛一律禁止行駛。

在上述時間內將實施下列各項交通改道：

沿德輔道中東行車輛務請在畢打街處轉左駛入干諾道中。

東行車輛可沿德輔道中行駛，惟當抵達昃臣道時須右轉經木球會南面前往金鐘。

由花園道駛往昃臣道之北行車輛須改為西行，沿皇后大道中或德輔道中行駛。

沿雪天停車場北面駛往美利道之西行車輛，須轉入干諾道中行駛。

介於德輔道中與遮打道之一段雪廠街，其行車方向現時為單程北行，但屆時將予以逆轉以便實施上述時交通改道措施。

介於天星小輪碼頭行人隧道與美利道之一段遮打道及位於昃臣道之兩處泊車位置將於上午八時至十時四十五分左右暫停使用。雪廠街介於遮打道與德輔道中之貨車卸貨處將由上午九時三十分至十時四十五分左右停止使用。

美利道將設有泊車位置以便貼有標誌之車輛停泊。

六名泰女逾期留港
在油蔴地被扣留訊

【本報訊】警方昨晨對油蔴地地區多間樓宇展開突擊搜查，結果有六名逾期留港的泰國籍女子及一名涉嫌的中國籍男子，被帶返警署查詢。

據悉：泰女逾期留港及懷疑有賣淫勾當事件，月來均有被有關方面查獲，昨晨九時至十時一段時間內，九龍總部反飛組探員多名分別在彌敦道五四四號十×樓，起出兩名逾期留港的泰女。另外在長樂街十三號×樓拘捕四名泰女及一名男子，目前，該批泰女及一名男子被帶返警署協助調查中。

移民局助理員畢業
羅德承勉盡忠職守

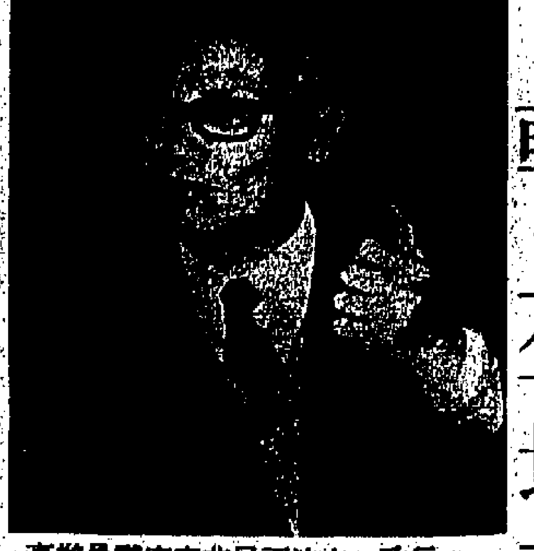
【本報訊】二十一名人民入境事務助理員，昨日在跑馬地皇家香港團毆總部操場，舉行結業檢閱儀式。

昨日上午九時五十分，市政局非官守議員羅德承在人民入境事務處的高級主任婁國君及葉國雄主任陪同下檢閱該批畢業學員。同時分別頒獎牌予第卅五屆余文楓及第卅六屆李寶珠兩位成績最佳的學員。

羅氏並且致詞勉勵各畢業學員。羅氏稱：中國古語有云：「萬丈高樓從地起。」各位畢業同學，現在進入移民局工作，正是建立人生基礎之時，今後就可由此發展事業，所以現在就應打好根基想達到此目的，就要盡忠職守，吸收知識，增長經驗，尤其是要拒絕外來引誘。

人民入境事務助理學員舉行結業禮。圖為市政局非官守議員羅德承，由高級主任婁國君陪同檢閱結業學員。（本報記者覃志廣攝）

兩局非官守議員辦事處
去年處理個案
較上年增三成



[illegible]

[illegible]一千零四十一封，與上一年比較，其數字為個案一千零三十三宗，[illegible]

彩虹道翻車
一人重傷

【本報訊】九龍彩虹道昨日上午十一時四十分，發生一宗翻車交通意外，結果一名男子重傷送院急救。

據悉：一輛屬於金城電器行所有客貨兩用汽車，在昨日上午十一時四十分由觀塘向紅磡方面駛去，至彩虹邨與新蒲崗之間，為閃避另一[illegible]

警方人員昨晨在筲箕灣橫坑東村搜獲一批攻擊性武器。圖為警方人員展示被搜出的兩把利刀。

筲箕灣兩木屋搜獲
大批攻擊性武器
十一名青年被帶署查訊

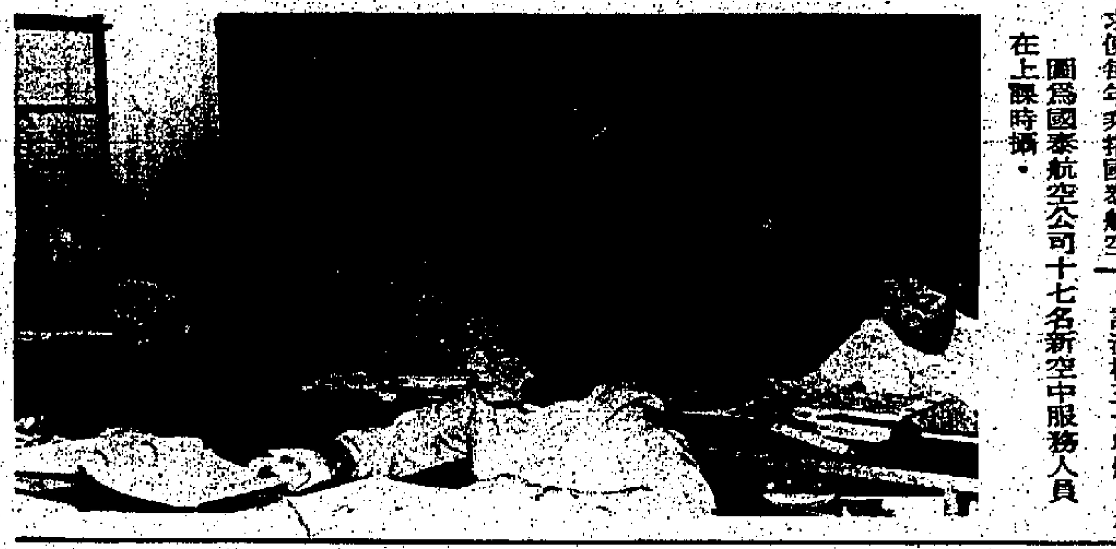
【本報訊】警方人員，昨晨在筲箕灣地區附近突擊搜查，結果在橫坑東村兩間木屋內，搜獲大批攻擊性武器，並拘獲十一名涉嫌有關青年，稍後並已落案，並於今日在銅鑼灣裁判署以「非法藏有攻擊性武器」罪名提控。

據悉：港島區衝鋒隊，昨晨五時左右，由該隊之冀督察及吳警長，率領衝[illegible]山邊地區，舉行大搜索，結果，在橫坑東村山邊兩木屋內，搜獲大批攻擊性武器，計有豬肉刀、剁尖水喉鐵、西瓜刀、長劍、三角銼、斧頭、鐵鈎、菜刀及木棍等多種利器，同時並將屋內十一名由十五至廿四歲可疑青年，一併拘捕，帶返警署。警方鑒於近日劫案頻繁，乃在各區舉行大規模搜查，警方昨晨在筲箕灣區舉行搜索，發現上述一批攻擊性武器。

國泰加緊訓練
空中服務人員

【本報訊】國泰航空公司龐大的空中服務人員訓練計劃，上週在十七位空中小姐嚴格訓練後，已向前邁進了一大步。

這批新的空中服務人員，包括十四名日本籍的空中小姐，及三名香港的男侍應生。他們在[illegible]



新界禁錮強姦少女案
次被告出庭作辯
承認打原告但無非禮或強姦

[illegible]

第二條獅子山隧道
法國公司獲承建權
全部費用二千九百萬元

【本報訊】工務局昨日下午宣佈：興建第二條獅子山隧道的工程，已決定交予一間法國工程公司承造。此項價值達二千九百萬元的工程，將需時三年完成。

該項工程（不包括建造行車道）是要在現時的獅子山隧道之旁，鑿通一條直徑三十呎的隧道。

新隧道之內，將可容納兩條直徑六十吋之大輸水管，以協助輸送糧船灣淡水湖的水。此外，隧道內又可容納一條兩線的來往行車道，進一步溝通九龍及沙田的交通。

水務局總工程師（顧問）劉道顯（譯音），將於今日下午代表港府與該間法國工程公司的代表簽署合約。

寶覺女職
附小招生

本港跑馬地山光道十一號寶覺女子職業中學附屬小學，小學部一至四年級（免費）續招插班生，由即日起開始報名，每日上午九時半至十一時半，下午一時半至四時半（假期休息），並定於一月廿五日舉行考試，有志求學者，須從速報名，以免額滿見遺。

毒品調查科
破兩宗毒案

【本報訊】毒品調查科昨日在觀塘裕民坊，捕獲一可疑男子，搜出價值約四萬七千餘元毒品。

據悉：調查人員經過[illegible]

○六室某旅行社，搜出毒品海洛英十安士，價值約四千七百餘元，當場捕獲一年約四十歲可疑男子，並將該名男子帶返警署查詢。

毒品調查科在觀塘裕民坊搜獲之毒品海洛英。（本報記者李昌榮攝）

出生人數去年略增
全年共計七萬九千
六三年來首次上升

【本報訊】本港出生人數，去年一反多年來之下降趨勢而略告上升。

據註冊總署署長賀維稱，一九七二年註冊之出生人數統計為七萬九千零五十三人，較一九七一年之七萬六千八百一十八人略增。

賀維稱：增加人數雖僅為二千二百三十五人，即約為百分之三，但自一九六三年以來，每年出生人數均有向下降之勢，今竟趨升，殊堪注意。一九六三年註冊出生人數為十一萬五千二百六十三人，為最高紀錄。

去年之註冊出生人數港島為一萬九千九百一十八人，九龍為四萬八千三百五十四人，新界為一萬零七百八十九人。此等分區數字，比較對上一年分別為增加百分之四點四六，增加百分之三點六五及減少百分之二點八六。

去年之出生率亦較一九七一年增加。計每千人口之出生率為十九點三九，一九七一年為十八點九九，一九七〇年為十九點六五，同時，自一九六〇年以來之出生率增加以去年為首次。一九六〇年每千人口之出生率為三七點一。

賀維強調稱，上述數字祇係指業經註冊之出生人數，本港每年常有未經家長及時註冊之出生數目，因此，該等數字未能表現完全正確情形，而祇顯示一種趨勢而已。

一九七二年註冊之死亡人數為二萬一千一百四十五人，較一九七一年增加八百九十二人，死亡率亦略為上揚，每千人口中為五點一九，一九七一年為五點零一。

九如海鮮食館
快將開幕

位於香港仔菲林明道八至十號九如海鮮食館，裝飾工程正加緊進行中，快將開幕，該食館地點適中，交通利便，裝飾則典雅堂皇，出品精巧，舉凡豪華宴會晚飯消夜中午食，下午茶點無不名貴適口，尤其各類游水海鮮各式烹調泡製任由參觀選擇，訂價合理堪稱盡善盡美，屆此歲晚新春年飯春茗，所有嘉賓食客又增宴遊好去處。

三幅官地
月底拍賣

【本報訊】本港當局現有位於九龍區三幅公地，定本月廿六日下午二時半在大會堂九樓演講室公開拍賣，其中兩幅包括現有建築物在內，另一幅面積最大，座落九龍亞皆老街。限作私家住宅用途，各地面積及現定底價如后。

㈠九龍亞皆老街，地段第一○二三○號，面積約一萬六千平方尺，限作私家住宅用途，現定底價五百八十萬元正。

㈡九龍上海街二八九至二九三號，地段第一○二二○號（包括現有建築物在內），面積約二千二百三十一平方尺，限作非工業用途現定底價七十萬元正。

㈢九龍上海街二七九至二八一號，地段第一○一三一號（包括現有建築物在內），面積約計一千三百五十一平方尺，限作非工業用途，現定底價四十萬元正。

各界人士如欲查閱圖則及索取章程者，可到政府合署西座地下諮詢處或九龍彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓地政測量分處。

註冊職工會
共三百餘家

【本報訊】迄去年底止，本港註冊職工會共三百三十五家。計僱員工會二百七十七家，僱主公會四十六家及混合工會十二家。

據職工會登記局長發表統計：在去年最後一季內，有三家僱員工會除名，而新增的則有一家。

除名者為海底隧道工人總會、英國防部文員會香港分會及政府監督及無綫電人員協會；新增者為港九電子工業僱員總會。

在該季內，又收到四份註冊申請書。

藝術節海報冠軍
羅佩瓊遊英返港

[illegible]

佛祖成道舉行慶典
正覺蓮社布施衣被

【本報訊】農曆十二月初八日為佛教教主釋迦牟尼佛成道二千五百十六年偉大紀念日，全港佛教信徒皆依時舉行慶禮，佛教正覺蓮社是日舉辦第廿二屆濟貧運動，派送衛生衣五百件，棉被四百張，以上各物，委託莊士頓道二百號南興公司代派，尚有頂上白米一萬五千斤，定農曆歲尾廿七日分發新界水上人家，該社斯舉，功德難量。

藝虹歌舞劇團
極受大衆歡迎

寶島藝虹歌舞劇團，在港利舞台演出以來，極獲本港人士歡迎，目前正在第四週邁進。由于台期關係，演期無多，每晚仍演兩場六時半、八時半，週末及週日加演日場三時正。

該團目前所演節目，多采多姿，尤以古裝歌舞劇「水淹金山寺」，時裝歌舞劇「太陽神」與「糊塗廚師」等風格最為別緻。「水淹金山寺」由月英飾白蛇，文琪飾青蛇，文昭飾許仙，裝置佈景配合旋轉舞台，波濤起伏逼真，文琪大耍北派，精彩之至。月英主演「太陽神」則為西方神奇舞蹈，監製主演「糊塗廚師」，滑稽突梯，令人捧腹大實。

藝虹歌舞劇團七大台柱頭牌月英姊妹花，技極佳，提籃與日加增，姊妹花合演「萬壽無疆」、「操槍舞」與「愛情那裏」等優美無比，希早欣賞。

週末賽馬
配磅公佈

【本報訊】本週末（廿日）賽馬八場，定下午一時四十五分開跑，全由當地馬匹擔任，故各場均有讓磅，配磅表昨午由馬會編定公佈。

國際騎師邀請盃，笑哈哈成為獨台躉，被評負一四七頂磅，越級挑戰的新紀元，多明麗，被評負最輕磅，至於此項盃賽之騎師配搭，定今晨在馬場抽簽編定。

其餘七場比賽，每場均有一匹頂磅馬，至於一一八最輕磅，則祇有三匹，皆出自第八班，計為萬紫千紅，金玫瑰，麥娜。茲將馬會昨公佈八場配磅列後：

第一場 第六班 一八〇〇公尺

長勝	一四七
神通妙算	一四二
佳音	一四〇
連贏	一四〇
領航燈	一三九
驚天世界	一三六
奪穎	一三五
莎蓮	一三四
多寶來	一三三
樂連捷	一三二
妙手	一三〇
電脚	一二七
森林騎俠	一二一

第二場 第二班 九七五公尺

必勝	一四七
這個	一四五
金寶鈴	一四二
有機會	一四一
士皇帝	一四〇
兒童樂	一三六
馬蹄驪	一三五
全滿	一三三
多盈利	一三二
退齡	一三〇
豪勇	一二八
雲中鹿	一二五

第三場 第八班 一六五〇公尺

追電	一四七
兩家好	一四五
秀麗	一四三
飛蹄	一三九
奔馳	一三八
感德	一三七
大將	一三五
小英雄	一三四
貝歌娜	一三三
美境	一三三
東方勇士	一三〇
快達	一二九
福至心靈	一二七
好野	一二〇
（後備）萬紫千紅	一一八

第四場 第二班 一二三〇公尺（騎師邀請盃）

笑哈哈	一四七
虎驪	一四四
名望	一四二
幸運女	一三六
明月	一三〇
鳳助	一二五
全家歡	一二二
新紀元△	一一八
多明麗△	一一八

（名下有△越級挑戰）

第五場 第六班 一八〇〇公尺

生利	一四七
愛運佳	一四五
超人	一四四
錦旋	一四三
絲林	一四二
銀輝	一四〇
新世紀	一三八
黃石	一三七
泰橋	一三五
驪美人	一三四
信德	一三〇
祖兒	一二四

第六場 第八班 一六五〇公尺

都得	一四七
益來	一四六
奪蹄驪	一四二
真好彩	一三九
仙姬	一三六
小飛俠	一三五
東山少將	一三四
女飛俠	一三四
天馬	一三一
飛沙	一三〇
草上飛	一二五
新時	一二〇
金玫瑰	一一八
麥娜	一一八

第七場 第八班 一八〇〇公尺

自力	一四七
益家	一四三
嚴寶	一四二
美寶	一四一
得富	一四〇
靈威鹿	一三九
銀子	一三六
威立	一三六
純利	一三五
感恩	一三二
妙趣	一三〇
紅利証券	一二五

第八場 第二班 九七五公尺

確得	一四七
寶石之王	一四五
喜華年	一四三
力勁	一四〇
中江璧	一三九
獲得好	一三九
森林之寶	一三八
保必得	一三七
堅橋	一三六
好着	一三一
高輝	一三〇
必圖利	一二九

怡和洋行
捐公益金
十三萬元

【本報訊】香港怡和有限公司為響應香港公益金會本屆之籌募運動，捐款共十三萬元正，昨日在中環告羅士打行七二四室公益金辦事處舉行捐贈儀式。

公益金本屆籌募展開以來，各大公司機構均紛紛熱烈支持，捐贈善款；香港怡和有限公司即屬為善不甘後人的好例子，今年特慷慨捐出港幣十三萬元正，其中除十二萬元由公司捐出外，怡和體育會亦捐一萬元。

怡和有限公司由董事鄧安義代表，怡和體育會由顧爾賓代表，昨日在該捐款儀式中，分別將十二萬元和一萬元的兩張支票交予公益金副贊助人李比爵士夫人；並希望本港更多大公司機構能相繼響應公益善舉。

怡和有限公司今年捐助公益金數目，較去年增多二萬元，乃是因應公益金本年籌募目標上昇之故。

怡和有限公司董事鄧安義及怡和體育會代表顧爾賓，昨日分別將十二萬元及一萬元支票捐贈與公益金，由公益金副贊助人李比爵士夫人代表接受。（左至右）李比爵士夫人、鄧安義、顧爾賓。（本報記者覃志廣攝）

被中共囚禁三年之澳記者佛蘭西斯 昨晨獲釋抵港 突暈倒羅湖橋

【本報訊】被中共囚禁了超過三年的五十四歲澳洲記者佛蘭西斯·占姆士，已於昨晨獲中共釋放來港，澳洲駐港商務專員親往羅湖迎接，但占姆士由於身體虛弱，甫過羅湖橋即告不支暈倒，後經用直升機將他送往港島吉列山道一間教會醫院療養。

占姆士的兒子白賴仁，已於昨日下午稍後時間，從澳洲趕來香港探望其父，並安排接他返回澳洲的事宜。

白賴仁·占姆士於昨日下午六時許乘飛機抵達啓德機場後，即乘汽車渡海往該醫院與其父相聚，當時其父的情況頗爲良好，所以二人交談甚久。

醫院一位澳洲醫生昨晚表示：佛蘭西斯·占姆士目前正接受觀察，並進行多項體格檢驗，其健康情況頗好。

較早時，占姆士之妻在昨日下午曾與他通長途電話逾半小時之久，占姆士的兩個在他被中共囚禁後出生的孫兒，亦有在電話中與祖父談話。

但占姆士太太表示：她的丈夫並沒有在電話中談及在大陸的情形。

據悉：昨晨十時許，澳洲駐港商務專員包登帶領數名隨員前往羅湖邊界，中共人員讓包登過境，在十時半左右扶持占姆士通過羅湖橋進入港境。

當時占姆士的步伐頗慢，面上神色蒼白而帶興奮，但行至羅湖的火車站入口處時已不支倒地，包登及其隨員馬上將他送入附近一房間內休息及治療，稍後，並用直升機送他往醫院，準備接受徹底檢查身體。

據悉：占姆士昨晨身穿藍色唐裝衫，黑衫，頭戴紅帽。

對於占姆士突然暈倒之事，令人感到驚異，因爲現任澳洲總理惠特蘭於前日發表占姆士獲釋的消息時，曾表示中共方面透露占姆士的健康「令人滿意」。

占姆士在中共大陸失蹤達三年，至最近始被中共以從事間諜活動罪名而遞解出境。

占姆士現年五十四歲，與現任澳洲總理惠特蘭爲舊同學，他是雪梨「聖公教報」的記者，他最後一次出現是在一九六九年十一月六日，自此便不知踪跡。

他曾撰寫過一些有關中共核子試驗場的文章，並表示曾到過中共的核驗場，但爲中共否認。

據稱現時已有人出價三十萬元，收買其在大陸被囚禁三年的事蹟。

澳洲總理惠特蘭表示：中共此次釋放占姆士，爲自從與澳洲建立邦交後的一種友好表示。

占姆士在第二次世界大戰時是一名戰鬥機飛駛員，並曾爲德國人俘虜。他曾對美國及澳洲介入越戰一事加以猛烈抨擊。

澳洲記者占姆士在羅湖火車站入口處暈倒後，警務人員立即用担架將他搬到一房間去救治。

五十四歲之澳洲記者佛蘭西斯·占姆士，昨晨獲中共釋放離開共區，由澳洲駐港商務專員包登（左）陪同下，步過羅湖橋。

佛蘭西斯·占姆士暈倒復甦後，由直升機載送前往醫院，圖中一位飛行人員正爲他縛好安全帶。

追捕汽車劫賊 警員連開四槍

卒被逃脫可能有一人受傷

【本報訊】一名女子，昨晚返回多寶道寓所時，突有一輛載有四名男子之車輛疾駛而至，車上跳下一名男子，强搶去其手袋，並將她推倒。

一名警員聞報馳至，喝令該車停車受檢，但車上男子置若罔聞，警員在連開四槍後，據報：該車後玻璃已中彈破碎，車上一名男子可能受傷，但該車卒脫逃而去，警方正通電追尋該車及四名男子下落。

事發於昨晚十時五十分左右，一名四十餘歲鄭姓女子，正自外返回多寶道寓所途中，迫至四號門前時，突有一輛編號AY八〇××車輛，疾馳而至，車上跳下一名男子，將其手袋强行搶去，並將她推倒於地，該女子高呼求救。

此時，適有一名編號一一六×三警員巡至該處，聞訊急上前追捕，並喝令該車停車受檢，惟車上男子置若罔聞，沿多寶道駛向河塘道，但該處爲掘頭巷，車上男子見狀，急行掉頭，但警員已追至，急拔出佩槍，鳴槍兩響示警。

但車上四名男子仍疾馳而過，幾將警員撞倒，該警員再鳴槍兩響，據報，擊中車的玻璃，一名男子相信手部受傷，但該車卻被逃去。

該名女事主足部曾受擦傷。

科管會將研究 歐洲共市擴大 對港貿易影響

【本報訊】香港科學管理協會現對「歐洲共同市場擴大對香港貿易的影響」研討會的準備，正作最後部署。

預料定於明日至十九日舉行的該研討會，將使對本港很多工商業機構負責的高級及中級管理人員，聚集一堂。

據悉：香港出口保險信託局經理狄納士已應允主持「出口信用保險在香港與擴大的共同市場貿易時的任務」會議。

向參加該研討會人士致詞的其他專家尚有：德國總領事館主持商務事宜的領事曾克博士；殖民地秘書處外滙管制事員鄭哲；及香港貿易發展局歐洲事務經理傅振亞。

又悉：該研討會所包括的各項課題有：闡述對輸往擴大的歐洲共同市場進口貨的各項條例、關稅及限額，特別提及英國之加入；闡述香港與擴大的歐洲共同市場貿易有關的貨幣問題等。

以駐日大使乘機過港 傳說巴游企圖綁架 啓德機場一度緊張

【本報訊】啓德機場昨日下午五時許，出現一片緊張氣氛，大隊配備武器的警員，包圍機場停機坪上一架泰國航空公司的航機，原來警方曾接獲線報，謂阿剌伯恐怖分子可能會對於機上乘客之一的以色列駐東京大使採取激烈行動。

結果該航機在六時十分，即安全離去，飛往台北，最後飛往東京，該位以色列大使亦隨機離港。

據悉：昨日下午四時半左右，啓德機場方面傳出一項消息，謂有一架飛機被騎劫，同時，警方的大舉出動，亦使人信以爲眞，事後眞相大白，才知虛驚一場。

該架民航機是泰國航空公司TG六〇〇班機，載有一百五十名乘客，原定昨日下午二時抵港，但該機在離開曼谷後不久，機師發覺機件有故障，馬上折回曼谷進行修理，然後再啓程來港。

至昨日下午五時零八分，該機在啓德機場着陸後，幾輛警車及大隊配備機槍的藍帽子警員，即包圍該機。到六時十分，該機起飛往台北，警方人員始行撤隊。

該位以色列駐東京大使，在該機停留在啓德機場時，一直沒有離開過飛機，他的目的地是東京。

警方人員並沒有搜查過該飛機，亦未拘捕任何可疑者。

昨日較早時，警方接獲線報，謂阿剌伯恐怖分子準備綁架該位以色列大使，故立即採取此項保安措施。

屈臣大廈大火案尚有餘波 警方証實會接獲投訴 有人索開喉費四十萬

【本報訊】北角屈臣大廈大火案餘波未了，繼日前該大廈兩間公司訴稱遭人趁火打劫後，警方再度接到有人向附近公司勒索「開喉費」之投訴。

警方發言人昨日答覆本報記者詢問時，証實接到有關投訴，目前正由反貪污部人員調查中。

據悉：自火警發生後，警方於前日已接獲兩間公司報稱失竊打字電算機，及大量攝影器材事件。

至昨日，沒有人向警方投訴，曾有人向遭火神光顧的幾家公司勒索四十萬元開喉費，警方接報後，正着手調查中。

三蠔面賊劫上水住戶 綑綁兩父子抬走夾萬

事主糾纏中受傷損失四千元

【本報訊】新界上水新功街七號二樓，昨晨遭三名蠔面劫匪闖入，割斷電話線，綑綁一雙父子後，抬走一具夾萬及掠去手錶戒指，共約四千一百餘元逃去。事主於糾纏中受傷，送往醫院救治。

據悉：昨晨八時四十五分，上址大門虛掩，突然闖入三名蠔面男子，其中一名劫匪手中持有一把利刀，當他們入屋後，該持刀的男子立即將電話綫割斷，復揮動利刀要脅室內一雙父子，但在糾纏中被擊傷。劫匪以繩索將該父子兩人綁起，然後翻箱倒篋的大肆搜掠，抬走一具夾萬，內有三千元現款，事主的手錶及戒指亦遭剝去。劫匪得手後，由大門逋去。

事主於掙脫綑綁後，即報知警方求助。警方到場調查，除發現損失財物共約四千一百元外，劫匪下落仍待調查。

傷者廖×秀，六十五歲；廖×彪，四十九歲。

坭頭車小巴相撞 傷小巴司機乘客

【本報訊】深水埗長沙灣道與荔枝角道交界的天橋對下，昨日下午四時許，發生運泥貨車與小巴相撞，小巴被撞後翻側，司機及兩名乘客受傷，運泥貨車司機則無恙。

肇事時有一部隸屬本港歷山大廈大興工程公司的巨型運泥貨車編號廿七號，（車牌AV八一七〇號），車上載滿山泥，沿着蝴蝶谷道而出，擬向荔枝角道駛去，迫駛至肇事地點時，適有一部由新界荃灣開出九龍的小巴（車牌AU一二六四號）馬駛至長沙灣道與荔枝角道交界處，兩車因閃避不及，遂告相撞，運泥車的右邊車頭向小巴左邊車頭撞去，由於撞力過猛，小巴被撞至掉轉方向，旋告翻側，車頭玻璃粉碎，司機及兩名乘客均受傷，浴血車廂，已送院救治，有關此宗交通意外，警方已在調查中。

圖爲長沙灣道天橋下，大興運泥車與小巴發生相撞，小巴翻側傷司機及乘客兩名。（本報記者張榮基攝）

坊研會成立 反罪案小組

研究清除匪患除三害辦法

【本報訊】港九各區街坊會研究委員會，昨日下午五時半，在九龍城七喜酒樓舉行第五屆委員第一次會議。會中主要討論決議成立一防止罪案發生多及反三害（毒品，賭博及黃色）小組委員會，專責研究有關建議當局清除匪患及三害，以維護社會安寧繁榮，同時決定在該會所屬卅四區街坊會，設立坊衆意見箱，用以徵集坊衆對防止罪案及清除三害之意見，俾彙集整理後呈交當局放慮執行，小組委員推選沈香陽，張育文，蘇清及呂浩吾組任。

會議中並決定：一、於下月十二日舉行農曆新年團拜，二、籌備舉行就職典禮及春節聯歡大會，並發行一元獎券籌募福利經費，選出籌備委員呂浩吾（主任委員），黃平漢，沈香陽，蘇清，李均，郭運福，張育文，趙貞海，顏文基，鄭宗興，鄭魯，鄭之桂，李新賢及歐陽雲漢等，負責進行籌備工作。

會議由主席呂浩吾主持，出席各區街坊首長有葉傳賢，劉漢田，顏文基，鄭魯，王達權，張滋標，張國修，鄧錦興，薛先烈，鍾英明，黃平漢，沈香陽，蘇清，趙貞海，張育文，歐陽雲漢等，旺角副民政主任鄭錦澄列席。

今日天氣預測

吹和緩東風，稍後轉吹輕微至和緩東至東北風，密雲，間中有幾陣驟雨，天氣稍涼。

最高溫度將升至攝氏十八度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十七度，濕度爲百分之八十九。

淺水灣車禍 跑車撞翻 四人受傷

【本報訊】港島淺水灣道淺水灣別墅附近，昨晚發生一宗車禍，撞毀路邊鐵欄，一輛跑車駛至該處時突失控制，墮下廿餘呎路邊，車上四人全部受傷，其一傷勢頗重。

事發於昨晚九時許，當時一部紅色跑車，自南灣道駛出，車至八十四號淺水灣別墅附近時，突失控制，剷上行人道，並撞斷鐵欄，全車繼續衝出，墮向路邊該別墅一間車房邊的空地，而車上兩人，因撞力太猛，在撞車時自車內彈出，彈向車房頂上，據報其中一人足部折斷，而另兩人則隨車墮下，亦告受傷。

事後，四名傷者均被送院救治。

一二二條垃圾蟲 最高罰款七十元

【本報訊】港九清潔法例，昨日共審訊港九兩地垃圾蟲共一百二十二條之多。

昨日所判處罰款額由五元至七十元不等，總罰款額約爲二千七百四十五元。

有關本港治安的本月份統計數字

（日期）	（兇殺案）	（已破案）	（未破案）	（搶劫等案）	（已破案）	（未破案）
昨日	零	零	零	五宗	零宗	五宗
一月一日至十四日	三宗	三宗	零	八十九宗	廿一宗	六十八宗

註：上表所列，係本報所知的數字。警方的統計數字，據說暫時未能提供。

首批貨櫃運載紙幣 原櫃送抵滙豐銀行

【本報訊】本港收到的第一批用貨櫃運載的新紙幣，已於上星期六由英國送抵中環滙豐銀行總行。

該批紙幣，是由英國的「伯萊賓利威德臣公司」印製，而由「遠行貨櫃運輸公司」運送的。

該個裝滿銀紙的貨櫃，從葵涌貨櫃碼頭運到港島中環，是由「遠行」的運輸部處理，並由武裝警察護送的。當該輛貨櫃大貨車要駛入滙豐銀行卸下銀紙時，該銀行門前的交通曾一度受阻。

據悉：滙豐銀行一位發言人表示：由於此次運送方式的成功，今後該銀行的新銀紙，將會以同樣方式運送。

裝滿銀紙的貨櫃，進入滙豐銀行時，不少途人站立旁觀，他們大概不知道貨櫃裡的是銀紙，也許以爲是一具新電腦吧！

樂富坊會新員就職 響應當局戢止罪案

【本報訊】九龍樂富新區街坊福利會，昨日下午七時在九龍城七喜酒樓，舉行第三屆理事就職典禮暨會員聯歡大會。

會中由理事長鄭魯致開會詞表示：今屆會務工作着重協助政府所倡導之防止罪案運動，現行移風易俗，休戚相關及患難相扶持之守則，培養一下代青少年使成爲良好公民，徵求會員擴展會務，設立圖書館，便利坊衆及青少年進修，此外更應注意區內治安及清潔問題，協助政府促進該區繁榮與安定。

詞畢，由黃大仙民政主任主持理事宣誓就職，監誓，徙置事務處高級主任柯大衛頒發選任證書並分別致詞，最後由副理事長廖鑒鍾致謝詞，禮成後歡宴。

該會第三屆理事會首長及各組主任爲：理事長，鄭魯；副理事長：廖鑒鍾，馮日明，林泉；總務組歐陽森，黃海深；財務組劉漢榮，陳光；秘書組鄧爲中，潘世昌；福利組劉燕貽，林來進；康樂組劉漢梅，陳雲階；文教組林永盛，潘炳南；婦女組梁德芬，齊記棠；稽核組廖新，黃世元；審查組蔡榮，鄒啓明；公安組姚倩，柏祖光；公共關係組盧玉蓮，倪合。

大減價
最後兩天
永安公司
先施公司

明德銀號債權人
可獲還款百分廿五
詳細辦法後天宣佈

【本報訊】破產管理官暨信託人賀誤昨宣佈，有關派發第一次攤還債款給與明德銀號債權人之各項事宜，業已安排妥當。

賀誤在一九七二年十一月卅日最近一次致債權人通告書中指出，如能將有關派發債款各事宜及時安排妥當，即擬於農曆新年前派發第一次攤還債款不少過百份之二十給與各無抵押債權人。

賀誤昨宣稱：：可以攤還債款百份之二十五。雖然差不多所有存戶均可於農曆新年前領到款項，但是很可惜，有若干債權人却須約於二月底時才能獲得派發債款。

賀誤謂：農曆新年前領取債款之債權人，乃該銀號之往來存款戶、儲蓄存款戶、定期存款戶或其他存款戶而能出示存摺或存款收據之存戶。（但有若干比較上少數之存戶，因須寄發債權登記表格，以便他們填具之緣故，即未能在上述期間內獲得分派債款。）禮券持有人而能出示禮券者，亦將於上述時間內領得債款。

派發債款之日期及時間，將於本月十九日星期五在政府憲報及各大報章之啓事欄內公佈週知。

賀誤解釋稱：每一存戶及禮券持有人，應於指定派發其戶口債款之日期及時間內，携帶身份証、存摺、存款收據，銀行結算書，禮券或其他債權証件前往領取債款。如用印章蓋署者，並須携同印章前往。

凡遺失或一時未能尋獲存摺、存款收據或禮券者，即不應前往領取債款，有關辦理此等事件之辦法，將另行公佈。

存戶或禮券持有人如未能親自往領款，可填寫一份有關攤還債款之授權表格，授權將款項交與其代理人。該表格可以於普通辦公時間內，向遮打道三號蘇德隆大廈十一樓破產管理處及政府合署七樓註册總署索取。

凡存戶，禮券持有人或其代理人未能於指定日期及時間內前往領款者，其領款辦法，將另行公佈。

賀氏又警惕各債權人，切勿與任何未經授權處理此事之人士接觸，除在上述兩辦事處內負責辦理本事件之職員外，尤其不應交付文件給與任何人。

塔門沉屍案破獲
死者惡行惹殺身之禍
七名鄉民涉嫌被拘

【本報訊】新界警探發揮最高能力，在不超過廿四小時內破獲，塔門海底的沉屍奇案，並在塔門的高流灣拘獲了七名疑兇。

死者的姓名身世，亦已大白，據說他是一個憑藉巫術騙取了漁民不少金錢，又以教頭身份，常常欺負島上居民，勒索金錢的惡漢，日積月累，以致給人合力打暈細綁，沉屍海中，而死者與被捕的七名疑兇，都是高流灣人。

死者名陳房嬌，四十八歲，但仍未婚，有一胞弟，弟已早婚。

死者在年青時，先以垂釣石斑為業，通常自划舢舨釣魚，及後習拳術，屬「打得吓」之流，因而自號教頭，後來，又追隨過一個走江湖的旁門左道者，學了一些巫術，從此便放棄釣魚作業，轉以巫術騙財，聽說他最拿手是「種金得金」和剪公仔，用針咭刺，來「問米」，「請神」，迷信的高流灣婦孺們，不知給他騙了多少次，但久而久之，騙得太多，便給人識破，遂轉而用武力欺霸他人，藉以索取錢財為職業。

但他從來沒有結婚，且染有芙蓉癖，得錢花用於吸鴉片較多，有關他的所為，高流灣的漁民居民，頗多瞭解。

大抵在三、四年前，他的親戚們曾作一次苦勸，給予相當盤資，叫他發奮做人，於是他曾經到過華界工作，後又回港，在九龍一躉船做工，却因與人因故衝突而致動武，最後復重返高流灣，再幹那不正常的勾當，尋且變本加厲，向人「度水」，動輒二、三百元，遂使被「度」者噴有煩言，深表憤恨。

在農曆「冬節」前，大概即去年十二月二十日左右的一個晚上，陳房嬌遂給多人襲擊暈厥，手脚被尼龍繩捆綁，脚繫一個舊魚網，網中綁了一塊大廠石，重凡三、四十斤，而最新奇的，要算雙手被尼龍繩綁的中間，繩長凡八呎許，可以被拉成一V字形，由船拖拉出海，以致墮屍沉於海底，各俏已詳誌昨日本報。

事隔差不多一個月的大前天（十四日下午），漁民杜基，因駛船到塔門近公海處撒網捕魚作業，方把這具半浮半沉的屍體撈入網內，立即拖屍前往沙頭角碼頭報案，才把此案揭發出來。

警方獲悉這宗沉屍案後，十分重視，並以案情嚴重，乃由新界總部偵探主任萊特警司親自主理，並偕同邊防總部華探長黃達、高級探目麥耀、李田、探員鍾志堅、蔡長壽等多人，根據那些尼龍繩、漁網及最主要那塊帶有紅漆油建築標誌的大廠石四出偵查，探隊首先開赴塔門島明查暗訪，沒有結果，因而改往對岸的高流灣，左查右問，接觸過不少漁民和島上居民，終於端倪顯露，按線拿人。

結果在前晚七時許，首先拘了三人，深夜續拘四人，另與多名有助此案的人士接觸，一併帶返大埔警署嚴密訊問，寅夜錄供，迄昨晨五時始畢。

被拘涉嫌與案有關的男子，其年齡由廿二歲至六十餘歲。該七男子可能於今日落案，解控於法庭。

高流灣與塔門，相對不遠，機動船隻，約二十五分鐘可達，兩地同屬新界西貢北約區，而高流灣背後，有蛋家灣、高塘及赤徑等村落，蚺蛇山區可通西貢南約，直出九龍。

研究闢香港仔隧道
報告書五月可提出

【本報訊】政府正在研究建築由黃竹坑通至跑馬地的行車隧道是否可行的問題。

自香港仔與華富村一帶的建屋與工業急劇發展，及港島南岸遊人日增之後，顯然有需要興建一條貫通港島南北，可供大量汽車來往的道路的需要，事實上此一通路，在長期道路計劃研究報告中已有提議。

研究香港仔隧道是否可行的問題，是由顧問工程人員進行，預料他們將可於五月間向政府提出他們的報告書，包括興建隧道的路綫，結構與建築方法，及隧道與隧道兩端連接道路工程的費用等。

工務司署發言人昨日表示：當局發給顧問工程人員的提要指出，擬興建的隧道須爲雙程通車，每方可供兩列汽車行駛，北端經由擴建的堅拿道天橋而通往海底隧道與海旁道，南端則可經由一個分層交通總滙而連貫竹坑道。

發言人又說：屬於工程人員調查工作之一的地質調查工程，業正由承辦商進行中。

用雨傘刺斃老友
死囚黎權獲赦免
改爲十五年徒刑

【本報訊】一名五十一歲男子，與其七十四歲老友因小故發生衝突，結果用雨傘將其老友刺斃，遭警方拘控，於去年九月被判謀殺罪成立，判處死刑。現港督在考慮行政局之意見後，已決定赦免被告之死刑，改爲十五年徒刑。

被告名黎權，是一名無業男子，去年六月五日深夜，他與七十四歲男子梅叔風在金巴利道東南大廈，因小故而發生口角，繼而動武，混亂中，死者爲人以雨傘擲中，當場身受重傷，其後且告不治。

案發後，被告爲警方拘捕，於去年九月廿一日在高院爲陪審員一致裁定罪名成立，而被判死刑。

會載走疑諜何洪恩
蘇俄貨輪昨再抵港

【本報訊】因遞解蘇俄間諜何洪恩，而在本港海面佃持了十二日的蘇俄貨輪「卡華拉羅富」號，昨日再度在本港露面，停泊於西環海面。據悉：該船是前日午後駛入本港的。

該輪「卡華拉羅富」號在去年十一月在港口內羈航十二天後，卒把何洪恩帶走，十三日後在海參崴上岸。

這次再度抵港，何洪恩顯然已不在船上。而船長亦非當時把何洪恩帶走的亞歷山大船長了，現時「卡華拉羅富」號的船長爲馬斯勞夫。

於該艘蘇聯船一百尺外，本港警方派有水警輪加以監視。該船的跳板亦被吊起，防止任何未獲批准訪客，擅自上船。但警方發言人稱：並無接到有關水警輪負責監視該輪的報告。該艘蘇聯貨櫃船曾在港卸放五貨櫃的貨物，至於何時離港，尚未得知。因該輪正在等待輪船公司的指示。

Trengganu Development & Management Berhad

嘉隆發展有限公司
公開發售股票啓事

[illegible]

(747)

康福旅運社 獨家主辦

港返寶珍

日本 1.本州 2.鹿兒島

1.本州 新年採櫻團：一月十九日 HK$3450；春節團：一月卅一日 HK$3250；三月十一日、四月十六日、四月廿日

2.鹿兒島 南北九州 本州：鹿兒島，指宿，櫻島，霧島，長崎，雲仙，別府，阿蘇，活火山，寶塚，京都，大阪，富士山，東京，KH$3650 一月廿七日（春節團）三月廿日，四月十四日

餘額有限 報名從速

台灣 一月廿七日（春節團）二月十七日，廿四日。三月十日．十七日．廿四日．卅一日．四月七日．十四日．十六日．廿日．廿一日

星馬泰（11天）一月廿七日（春節團）二月廿四日，三月十七日 四月十四日，廿日（復活節團）（歡迎持英籍護照參加 持CI者．請速報名）

▽專業旅遊．新編節目．與衆不同．享受豪華．獨一無二△

報名處：總社：香港德輔道中萬宜大廈六二二室（按六字）電話H222568 H233479 H231742
分社：九龍尖沙咀碼頭星光行九〇九室（按九字）電話K677491 K677668 K685914

全部乘搭 JAL 豪華客機

新加美舞廳
香港德己立街二八五至二九五號
高華大廈
氣派高尚 收費公道

適合酒樓茶室及各行業之用

租售

鋪位
一、莊士敦道28—34大樓地下及地庫
二、軒尼詩道219大樓地下
三、九龍城寶城大樓15至25號鋪位
四、漆咸道252號地下
五、九龍羅素街81至85號鋪位
六、寶勒巷13號地下
七、紅磡曲街七號地下
八、九龍城南道53號地下

商業樓宇
一、青山道62號一、二、三樓
二、九龍石鼓壟道25號寶城大樓一樓

請洽：立信置業有限公司
德付道中七十六號地下．電話：H442234．436111

KANETANAKA HEALTH TREATMENT CENTRE

金田中 浴電靜 心中學康

浴泉噴磺硫．浴氣蒸．浴光紫
力精復回．康健菌殺
港九首創純日本式塌塌米
豪華設備．技術精練．一流享受
（由下午二時至七時一律八折優待）
地址：九龍彌敦道519號二樓
（即窩打老道及彌敦道交界永安人壽保險對面）
電話：3-306918

香港雅緻旅遊貿易公司

春節復活節渡假參加本團乃最可靠選擇
實事求是．不靠吹噓．名額有限．請速報名

台灣[illegible]12天：KH $1,650包括個別入台証 自備証另價優待農曆團只限有証參加
1月21日，2月3日（年初一）3月23日，5月19日出發

台灣[illegible]九天 HK$1.750包括個別入台証，自備証另優待 HK$1.450歡迎持証報名參加，一流膳宿最高享受2月17日，3月14日，4月21日（復活節），6月1日出發
3月3日，4月7日，5月5日出發。

曼谷[illegible]七天 HK$1.168 2月5日，2月23日出發 報名請速，以免向隅

[illegible] HK$2,300，2月3日(年初一)2月24日，3月31出發 歡迎持CI証參加，30天前報名。

日本[illegible]九天：HK$2,600.1月21日，2月24日，3月18日 4月13日14日出發。

持本廣告親臨報名參加台灣團者，另有優待，定必不虛一行

報名處：香港北角英皇道三七七號成銘閣二樓（近北角電車總站 電話：5—717018．5—705833

每日上午九時至下午六時．星期日及假期照常

利安地產有限公司
派發特別紅利及紅股啓事

利安地產有限公司經於一九七三年一月十六日下午三時半在香港希爾頓酒店香港廳召開特別股東大會通過下列議案

（甲）每股分派現金特別紅利三仙給予一九七三年三月一日前已註册之股份持有人。（暫定一九七三年三月二日派發）

（乙）從資本準備金內撥出伍百壹拾伍萬元作增加資本並將作紅股分派予一九七三年三月一日前已註册之股東，每四股送一紅股，此紅股除不能享有（甲）項之特別紅利外，其他權益方面將與現時公司發行之股票完全相同。（暫定一九七三年三月二日與特別紅利同時發出）

如無特別意外，董事局將根據招股章程提議於一九七三年四月三十日每股派發中期息三分及於一九七三年十月三十一日每股派發末期息五分予全部股票持有人。

股份截止登記日期由一九七三年二月十二日起至一九七三年三月一日止。

承董事局命 STANDARD REGISTRARS LTD.秘書謹啓

一九七三年一月十八日

建煒新記建築置業有限公司
致各股東報告書

本公司董事局謹向列位股東報告：本公司已購入下列各有限公司之全部股份：

（一）偉健有限公司
（二）興發有限公司
（三）正豐有限公司
（四）嘉成有限公司

上述公司擁有下列之貴重物業：

（一）上蔡涌石陰道，面積七千餘方呎，建廿四層大厦，本年六月入伙。
（二）皇后大道西二六四至二六八號，面積二千四百方呎，建商業及住宅樓宇，本年九月完成。
（三）沙田新馬會側，七十餘萬方呎地盤。
（四）筲箕灣東大街一四一至一四五號，面積五千餘方呎，建廿二層商業及住宅大厦，一九七四年完成。

本公司因購入上述之各貴重物業，預測在將來之兩年度內利潤將有顯著之增加。

承董事局命
秘書 進龍秘書服務有限公司

一九七三年一月十六日

內地懲匪遊街示眾

造成目前港九、新界都盜賊如毛的因素，固然很多，但無可否認，市民的畏懼暴力，以及各人自掃門前雪，不管他人瓦上霜的不團結作風，亦是導致匪徒敢於明目張膽，肆無忌憚的原因之一。為此，筆者曾很天真地想過，假如香港市民，能夠效法往昔內地農村的鄉民們對待匪徒的方法，則縱使不能將匪風完全戢止，但最低限度，亦會令匪徒不致如現在這樣囂張，自無法紀！

往昔的內地，祇有較大的市鎮才設有警察；鄉村和墟市，皆無。這些地方的治安，祇賴幾個象徵式的「老更仔」維持，當然說不上有甚麼阻嚇力。但卻甚少盜竊、搶劫的事情發生。考其能夠使地方安謐，盜賊不敢為患的原因，厥為鄉民們守望相助的團結力，有以致之。

他們懲戒匪徒的方法，有兩種——一是以老拳和遊街示眾。如遇扒手打荷包，為事主或旁人發覺，祇要大叫一聲「捉賊！」則其附近的人，不論是否相識，都必挺身而出，將扒手擒住，取回賍物交還事主之後，遇老更亦費事驚動，立即就拳腳交加，打到「嘔電」為止，才縱之使去，問你怕未？至於穿穴竊雞的鼠竊狗偷，或攔途截劫的強盜，一經查出擒獲，則交與老更。先行追還賍物，然後處以「遊街示眾」，使人人認識匪徒的真面目，抑亦可挫折匪徒的氣燄與自尊心。俗語所謂「係過遊刑」，即指此而言。

遊刑的方法是將匪徒雙手反剪背後，用一條長牛繩把上身作五花大綁，但留出五六尺長的繩頭，由老更一手執繩之先行，另一手則持「搖鈴」，邊行邊搖（若該匪行劫時曾用暴力，但未令事主受傷的，則遊刑時再由另一老更持長藤條，行幾步，笞一籐。惟事主如已受重傷，則送官究治）直至遊完整個墟市街道，然後釋放。

這樣，匪徒身體上所受的傷害，可能不會很大，但已顏面盡失，生活亦將陷於孤立。這種精神上的刑罰，比判處徒刑更能收到懲敵之效。（自耕農）

本版需要的稿

本版稿件，係以有實質有內容的生活情趣為主，尤其對於你個人親身經歷的酸甜苦辣的生活描寫，更表歡迎。

編者敬啟

伍庭芳白日見鬼

天綫新股一飛冲天

為天綫股票甫登市場，即為捧場客受落，氣勢如虹，產品尚未問世，並無業務之際，面額一元的新股，已經高懸三十餘元牌價，實在創下股市的新紀錄，我也湊湊熱鬧，雖無資格去議論股壇的來龍去脈，但也樂意站在天綫行內人著抒己見，以供讀者們消閒解話。

誠恐自我我見如井蛙，惟集思廣益，除昨文引證在工程師的金石良言外，另尋一位在港經營有年的天綫製造商的談話，其產品素來貨真價實，不假冒充外貨為招徠，銷量卻是「土砲」的翹楚，凡佔全港裝架天綫的半數，他對那項新發明的新型室內天綫，當然比諸常人更加關注這個問題，據他稱道：「凡各型天綫，都有一個對電波增益的據數，比諸最有名氣的西德某牌天綫，節數最多的產品是九十一單元，長逾六英呎，儼如一枚龐然巨物，其最高增益為十五分貝，增益據數愈大，表示接收電波性能愈強，我的港產品最長的一種，實不相瞞，增益不過十分貝而已，可是那項新型室內天綫，既無實物上市，且在宣傳上也未列出增益的據數，似乎得一個『賭』字，按揣測，能適用一部份電波特強的室內環境，倘有可能，若能完全代替一切戶外天綫，而收效相同的話，那末敝廠非關門大吉不可了。」

據我實際裝架天綫經驗中，能採用室內天綫而收效可愜人意的環境，實屬鳳毛麟角，例如北角半山區的摩天大廈，築立數幢，其面海方面住戶均毋需裝架戶外天綫，僅以普通室內座檯式，連彩色機也奪目可觀，但同一地區，同幢大廈，面山背海的所有住戶則截然不同矣，如欲彩色機大展所長，非裝架戶外天綫不可，由於某些大廈屋頂禁裝天綫，有些用戶迫於商借面海住戶的騎樓，作「隙會綫道」式的引綫入屋，始能解決，由此可見門戶相對的兩戶，其室內電波的強弱，大有天淵之別。

倘有一位在某大電視機構負責設計公用天綫的技術員，他對新發明室內天綫的看法，乾脆地說道：「美國進登陸月球與地球聯絡的電視發射天綫也能發明，難道對普通用戶的室內特效天綫也交白卷乎？我去年曾旅行美洲，那裡何嘗不是照舊沿用舊欵天綫，所不同者，美國凡是大廈及多戶宿舍，大都採用公用天綫，至於普通獨立住宅區的屋頂，一望無涯也是天綫陣也，講到本港新型室內天綫，助到什麼程度，因未見面，難測，大家拭目靜候吧。」

炒股捧場客們，我預祝天綫正如一飛冲天，衝破百元大關，當新產品上市的時候。

・鄭儒・

一〇九九

唱外國歌必穿旗袍

東・九龍的則是「美麗華」・有總夜總旺之勢！

一間夜總會將在最近開幕

樓之西式餐廳，改作時代曲夜

時代曲旺潮再現，歌廳的

乏中・大牌跑場不稀奇，小牌

事矣！

有人說，近數月來，股票大漲，玩股票的人賺錢

成歌廳夜總會酒樓之客加添了

「帝國頂」是酒店餐廳名，顧名思義是在「帝國

營中菜，設六人樂隊與港台歌星多人歌唱。

這是個好地方！環境高尚，地址是鬧中取靜，夜

傳其開幕日期已定二十日至二十五日之間，將請

中事！

聞已聘定之歌星為甄寧與李儀。李儀在本港各夜

一間頗有名之珠寶商店任店員之職。近為夜總會主辦

在東南亞各處獻唱頗久，歌壇經驗豐富，除時代曲外

國歌曲時，甄寧一定穿着旗袍，並說明她是來自中華民國・此是她的不忘本・難得！

男女髮型話舊

民國二十年前後，那時候的廣州小學女教師，並沒有搽脂塗粉，不少頭上梳着S形的「飽魚髻」，不少還是「放腳」的「改良足」呢？目前念中學我底女兒曾問過我，老一輩的中小女教師，是什麼髮型什麼穿着，我對她說了！女兒說得好，「這當然不是新潮？如果讓我見到這樣裝束，不叫他墳裏出來的女殭屍才怪？」

這時廣州的高貴婦人，大都梳着S型的「飽魚髻」，普通卻是圓形髻，棕形髻……插上金銀玫瑰花，翠玉鑲成的蝴蝶，一看而知為「官太太」，或貴夫人，「西關少奶」。當時稱市專稱別人妻室為「尊夫人」，市井稱為阿嫂，單叫「太太」是別人妾侍的稱呼！

普通未出嫁女子，一律梳「大鬆辮」，額前梳出如梳形的髮做「留髻妹」（讀叫「樓吟」），或「留髻大姐」，「梳髻」表示結了婚。出嫁前夕例由「多子多孫長壽有福」的「好命婆」，在祖先神位前燃香燭，在媽媽監督之下，說一些吉祥語稟告祖先，然後替出嫁女「梳頭」，從此就不再「留髻」，不再梳「大鬆辮」了！

不嫁的「老姑婆」，例必稟准父母，舉行「梳起禮」，所謂「梳起」即再不「留髻」，那祇許梳「大鬆辮」，或「姑婆髻」，求婚者不得送去「年生」，或索取「年生」，否則示為「擺景」，是最不禮貌的表示。

民廿年以後，廣州婦女紛紛「剪辮」，惟多直髮而非「曲髮」，老一輩稱她們「剪辮婆」，或譏為「椰殼」？因頭髮像椰衣，是「掃把」的原料，更有罵為「掃把頭」？當時竟有這樣的民謠：「天上出現掃把星（即慧星），地下出了掃把頭；唔大亂、等幾時？」

這時男子流行的髮型，叫「西裝」，又叫「紅毛裝」，老人頭上的「陸軍裝」，或剃光頭。沒有今日的長髮，甚至將頭髮搞波，甚麼「嬉皮四」髮型——如果在民廿五年前，讓人們見了不大叫鬼來了才怪！

戰時前後方人民均以「剃光頭」為榮，因為「壯丁入營」一律剃光頭，高中大專學生受軍訓，亦一律剃光頭，這是為國家民族效力沙場的象徵，長「陸軍裝」的軍人，起碼是百夫之長，也是受人民尊重的。女的髮型大都直髮，髮腳到耳珠，更有將髮腳束起，頭上包上頭巾，稱為「女兵裝」，如果發現有湯髮的女人，這是來自海外的華僑而無疑。（戈且）

雀校打牌不能鬆章

麻雀亂飛　老閔西

打麻雀牌會「鬆章」，可能比會「誅章」難學一些，因為「誅章」普通的僅是對付下家，進一步的兼顧上家，更進一步是對家雖然不由自己打出的牌所能控制，但對家的「牌路」如何？應有一眼關三的本領，才可與言懂得全面「誅章」。而「誅章」之外，第二章屬於打牌較「誅章」為高的藝術，則是「鬆章」無疑。何以說懂得「鬆章」難於「誅章」呢？

「鬆章」在麻雀學校是觸犯「校規」的。其嚴重之處分，是「驅逐出校」。小焉者是予以嚴重的警告，因「鬆章」會被疑為在校中「搵食」，有「老千」之嫌也。在雀校中打牌，為了「校」中的權益起見，為了防範從事的「學生」，為了對全體「學生」一視同仁，彼此間的不會被受損害，則訂立「應打則打」、「應食則食」是公平的。

而「鬆章」則屬於「應打」而不打」了，是違反了麻雀學校的「校」章了。所以在雀校「鬆章」是被目為「

港幣支薪我不相信

館古佑手記　阿德

那張士民的葫蘆裡賣甚麼藥，我始終摸不清。坐在他身旁的炳哥，祇望着我，並不說話。我問道：「倘若你有更好的工作照顧我，當然是一件好事。不過我希望能留在香港工作。」

張士民說：「到廣州去工作，不是更好嗎？不須要再受這裡的交通警察的氣。」我問道：「難道廣州沒有交通警察？」

炳哥插咀道：「廣州那兒有那麼多的汽車？」那張士民瞪他一眼，他便住咀不再說下去，接着張士民回答道：「你在廣州的地位不同，你已經再不是的士司機。」

但是我答道：「你剛才不是說過，偶然須要駕車的嗎！」張士民回答道：「你駕車是陪同外國的友人參觀各地的風光，參觀工廠、水壩和學校、公社。」

原來他邀請我到廣州去，祇不過幹一名導遊，那麼在香港當導遊，收入更多。我以前也曾動過這一個念頭，祇要英文能達到中學程度的標準，再加上熟香港的歷史和地理，以及港府歷年出版的年報，投考導遊，並不是一件難事。

因此我回答道：「到廣州去幹導遊，我不感興趣。倘若我要幹這一行業，早已向香港的旅遊協會領取牌照了。」但是那張士民並不放過我，他仍繼續向我遊說道：「倘若你肯回去，那一邊可以給你一筆安家費和支取港幣的工薪。」那張士民顯然是把十多年前的辦法，向我說服。我當然不會誤信他的話，到去了廣州時，我便不由得不受他支配了。

炳哥在旁插咀道：「像你這樣的人才，不容易找，你怎麼不肯回去。而且在廣州的待遇，比香港好。」那炳哥的話，我怎能信。我問道：「倘若我回去，是由那一家旅行社僱用？」炳哥道：「不是旅行社而是外事處。你將被僱用為特別海外幹部，長駐在一家新建的，即將完成的迎賓館，而不是那華僑大廈。」我問道：「那新建的迎賓館在那裡？」

白領章　把人憂天　周行

播音電視節目

又是黃昏

「我沒那個本事，妳講得太容易了！」

文秀感到一陣惘然，一陣愴然，一份蒼涼的感覺，飛快地掠過他的胸膛。

在這以前，大哥一直當她是小娃娃，而且，她向來沉靜，十幾年來，他們兄妹之間，很少講話。今天講的話最多，可惜，他們談的事情，都是酸酸的，苦苦的，難道她才開始長大，就要品嘗這種味道？

「大哥，你就住在這裏？」她又四周看了看。

「唔，白天是寫字間，晚上是我的睡房，」他自嘲般地說：「我是書記，也是雜役。今天不用上課，我樂得清閒，在這裡躲躲懶。」

「這個地方怎麼能住人？」她幾乎衝口而出地說。

「住住也慣了，」他說得很淡然。

「大嫂他們的日子也不好過，沒有了媽媽，他們更孤立了，我又愛莫能助。大哥，我是這樣想：如果你好好地做人，找一份好工作，把他們接出來，組織一個小家庭，對你和對他們，都好。」

辛酸的感覺又擠上文秀的鼻尖，她想起從前大哥是怎麼樣的被寵愛，他是家裡的鳳凰，打一個噴嚏，爸爸媽媽都緊張得立刻要請醫生上門。

小時候也嫉妒過大哥，他得到全家上下的特殊厚待，零用錢不受限制，飯桌上總有他的私房菜，新衣服縫了一套又一套，講話又有權威。他一生病，媽媽就說：「文秀，別礙頭礙着玩了，快來給大哥捶腿！」

傭人要給他捶腿，媽媽也要給他捶腿。文卓甚至還恨過文清，偷偷地跟文秀說：「祇有大哥才是媽媽生的！」

但是，這時候她一點都不嫉妒大哥了。除了親情之外，她對他有一份說不出的同情，說不出的憐憫，在不知不覺中，她把媽媽對文清的那一份愛，移到自己心裡來，她覺得應該保護他，鼓勵他，幫助他，

你這份工作有多少薪水？

問。「你這份工作有多少薪水？」她望着哥哥

（七六）

半靜寂地帶

丹尼

由於種種壓力，股市暴跌，政府發言人，表示「滿意」，認爲這是「邁向正確方向的有用的一步」。但指出如果仍停留在這一水平，仍是不足够的。

在股市上，政府可以說是一個「權威的淡友」。

×

市政署專管小販事務的助理署長說：「在公眾街道上，若要泊車，都需付錢，而小販使用公共地方時，原則上也應象徵式收費。」

「無事出街小破財」，作爲「使用公共地方」的「象徵收費」可也。

×

德國時裝設計家，展出最新的中古型式的奴隸裝。袖大如燈籠，全身密實，但胸前却半露雙乳。

女人是最美麗的動物，也是最可憐的動物。

豪華世家

周叔頻

他這時啼笑皆非，氣得發抖，自己已眞是個大傻瓜，追了一個女孩子兩年，連她是誰都弄不清，豈不丟臉？越想越氣，站在那裡，腿都氣軟了。

「再見……」逸芳向他擺擺手：「有功夫打電話給我。我是誰，我很公開，絕不會騙你的。」她一路笑出去了。

這時子安氣得頭昏眼花，恨不得立刻去責問琳琳，看看手錶已將近六點了，於是跳上汽車，開到甯甯斯門口停下。他揀了一張角落小檯子坐下。平時很少喝酒，今天却要了一杯白蘭地。他一面抽烟，一面在想，兩年以來自己把整個的心，一切的愛都交給琳琳。而她却在要弄自己，欺騙自己。一個三十多歲的男人反而被一個廿一二歲女孩子玩弄於掌中。他越想氣，把香烟點了又滅，滅了又點。一下子抽了五六根。

一個女子的身影，坐在他的對面。

「想不到你倒先到了。」琳琳坐下說。

他抬起頭，用怨恨的目光凝視着她。她呆怔着了。半晌他問：「怎麼啦，子安！爲甚麼要要樣看着我？」

「我要仔細的看看你，要想知道是怎樣的一個女孩子！」子安恨恨地說。

「今天怎麼啦？」

「不怎麼！我問你，你是胡琳琳，還是何琳琳，何董事長的小姐？」他目不轉睛的盯着她。

她本能地低下頭，心往下沉。

「你說呀！騙人總該有個期限，總不能一輩子騙下去吧！」他追[illegible]情的大小姐！」他的話像鞭子一樣擊在她臉上，擊在她身上，擊在她心上。但是她都忍耐着了。

「你肯不肯給我一個機會解釋？」她注視着他的眼睛。

「好吧！你解釋吧！」半晌，他說。

「我來到鴻興紗廠，用了假姓，是因爲我要澈底的瞭解廠裡的情況。如果以董事長女兒的身份出現，甚麼也學不到，看不到。」說到這裏，她頓了一頓：「我哥哥出國了，兩個姐姐皆結婚了。爸爸血壓高，身體不好，需要一個幫手，所以我就要求爸爸讓我進入紗廠，助他一臂之力。那時我並不認識你，更不會想到你愛上我，你所謂付出的感情。故而自始至終，我沒有欺騙你的意圖。」說到此，她又停了一下，接着又說道：「後來，我們有了感情。去年，在你生日的那天，你表示對我的愛慕，想和我結婚。可是，我已答應了爸爸和祖母，一天哥哥不回家，我便一天不結婚。等哥哥回來後，再談到婚姻。自小，我就有男孩子的抱負，我認爲在這種亂世，一個人不應該隨隨便便成了家，以致不能爲社會做點事。即使將來有一天我結了婚，我仍想弄一個服裝設計公司，這是我的志願。自從你生日那天起，多少次我想告訴你我是誰，但是不知爲甚麼話到嘴邊，我無法說出口。也許是我沒有勇氣，也許我怕你知道我是何董事長的女兒後，你會改變對我的看法。因爲，我知道，你是一個性堅強的男人。總而言之，我沒有欺騙你，或者玩弄你的情感的企圖。」

一段沉默。

（九〇）

羽劍龍槎

奇情武俠小說　散髮生

第十五回　趨吉避凶　香潔可親心莫屬　翻雲覆雨　醜風難測事多乖

（一八五）

青雲

黃思騁

他出去以後，麥奇芬摸一摸自己的肚子，長長地嘆了口氣。

一五・

學校又開學了，他們重又回復假期以前的生活。但是不論怎樣，日子再也不像當初那樣無憂無慮。

他們每天一同去學校，中午在餐室裏吃一元六角一份的學生餐。上完課，又一同回家。同學都在背後稱他們爲學生夫妻。

一個人在半工半讀的情況之下，精力不能支持。邱時偏經常因睡眠不足而鬧脾氣，功課也漸漸落後。他對這種生活開始怨懟，認爲同居生活所付的代價太大了。

「我早就告訴過你，同居不是簡單的事，」麥奇芬說：「現在說這句話相距還不到三個月，你就後悔了。」

「我每天要到凌晨一點鐘收工，第二天又得起早，睡眠時間不足六個小時，能支持得了多久呢？」

「我正在找工作，你得支持下去。」

「我現在明白找工作是多麼困難了。」

「這種事你早就應該想到的。」

「我看你不如找李德惠想想辦法，他或者能幫助我們。」

「時偏，你也不去想想我的處境，要是我現在去求他，他會誤會的。」

「他向你求愛？」

「很可能會發生這樣的事。」

「爲了生活，你可以和他周旋。」

「那不是傷害我的自尊心嘛。」

「爲了生活，我以爲不妨考慮。」

麥奇芬心裏明白，如果這時候去求李德惠，他一定肯幫忙，但難免被他糾纏。

「周旋也有個限度。」她說：「況且我的肚子會大起來，到那時他就不再繼續用我。」

「到那時我們的困難或者也渡過了。」

「那也祇是希望而已。」

「你不找李德惠，我祇好去找美珊。」

「你不是找過她嗎？」

「美珊頭腦單純，已到我利用她的時候了。」

「這個我也不贊成。」

「我已經混不下去了，這是最後的選擇。」

「她不會白白幫助你的。」

（六〇）

次韻步和余纘庚詞長八十生朝述懷

關俠儂

八旬高壽歷春秋，頤養全拋利祿謀，
世變難教堅志動，天和樂保朗心留，
儒修克奮賢堪至，仁競無誇福自求，
羨煞清閒余大老，兒孫繞膝宅崇樓。

其二

豹隱懂峯且待時，今從桃實醉瓊卮，
三巡令出休先却，百盞歡來未敢辭，
蘭桂叢中欽挺秀，詩書隊裡切深知，
壽翁雅詠多佳句，難和陽春白雪詞。

暖

傑克

……都會，像我們當年的北京，不知藏着多少伏龍臥虎的人物，如果用服裝判斷對方的身份，會大錯特錯。富可敵國的大藝術家，大實業家，都穿得吊兒郎當的不修邊幅。尤其是藝人，差不多個個蓬首垢面，十足像個洋叫化。可是他們的社會都一例敬禮，絕無勢利之見。我因體貌關係，自認敝鄉是一個原因，另一原因是對那些老太婆實在不感興趣。說是她們倒貼我，其實是我倒貼她們，不化算！」

「你的算盤倒精明，可是我不信你沒些兒浪漫史。」

「我怎會有浪漫史？」

藝術之三九：人性比無脊椎動物還軟弱

「你沒有找過漂亮女人，給你做模特兒寫生嗎？」

「那是有的。」

「法國女人很隨便，跟這裡一樣隨便，事實上全世界的女人，正如你所說的國際新潮現代化，那個不隨隨便便？你是老實人，」秦無尤諷刺地笑，「你是從老實人裡面揀出來的！我相信你在巴黎過的是和尚生活，甚麼事也沒有。」

「那，」胡伊臉雖未紅，態度却靦靦怩怩的，

「那不能說沒有。」

「你不是才說沒有過浪漫史嗎？」

「妳把那些事叫做浪漫史嗎？浪漫史是美麗的，我做的事剛相反，一些也不美麗，甚至可說是醜惡！」

秦無尤一愕，沒人自認做的事是醜惡的，即使事後自悔，依然自己替自己多方辯護，人性比無脊椎動物還軟弱！

山川人物

魁斗山前五子妃

台南五妃墓，係明皇裔寧靖王的五位侍妾。明亡殉節，長埋丘土。現在雜草叢生，斜陽古墓，一片寂寞。

卓華

五妃墳位於台灣省台南市仁和里魁斗山（又名桂子山，閩南語諧音呼爲鬼仔山），其實那裏僅是一堆凸出的土丘，並沒有山的形狀。但由於明室皇裔寧靖王的五位侍妾，爲民族保持貞節，毅然殉難，長埋丘上，因而三百餘年來成爲人們景仰，憑弔的勝地。

考寧靖王名術桂，字天球，別號一元子，是明太祖的八世孫，第十五皇子遼王植的後裔。崇禎末年闖賊攻陷神京，奔抵金陵，南明福王潰敗，輾轉南下由粵東揭陽、南澳，入閩思明（廈門）依附延平郡王鄭成功。追鄭王開府台灣仍奉明正朔，遂率眷屬渡海至台，卜築一元子園於承天府（今台南市），從事開墾，鄭王三世均以禮待之。永曆三十七年（清康熙廿二年，西元一六八三年）四月間，鄭王叛將施琅率領清兵攻陷澎湖，台灣告急，鄭克塽年幼昏庸而受羣奸包圍，準備投降，寧靖王聞訊，知明祚將滅，乏力回天，決計殉國，即於是歲六月間，在園內壁上題字云：「……甲申避亂閩海，總爲幾莖頭髮，保全遺體，遠潛外國，今四十餘年，六十有六歲，時逢大難，全髮冠裳而死，不負高皇，不負父母，生事畢矣，無愧無怍。」又召妾袁氏、王氏、媵妃秀姑、梅姐、荷姐等五人，告知死期並籌其他適，豈意五人均意志堅決，咸表欲先殉王，即時冠笄披服，一齊自縊而死，術桂以妃禮殯殮，合葬於上述丘上。翌日自己復題絕命詩云：「艱辛避海外，總爲數莖髮。於今事畢矣，祖宗應容納。」然後從容端正冠裳結帛自縊殉國。壯烈精神絕似蜀漢北地王，居民感其行爲，扶柩葬於鳳山竹滬鄉，清廷張遣遷境之役，雖爲鄉民掩護免遭遷移之厄運，但日久荒廢，後來已無從知其遺骨之所在，是故康熙三十三年高拱乾纂修的台灣府志中有陳元圖晚寧靖王詩一首云：「匪跡文身學避狂，飄零故國望斜陽。東平百世思風度，北地千秋有耿光。遺恨難消銀海怒，幽魂淒切玉蟾涼。荒墳何處眠狐兎？麥雨清明堪斷腸！」遺民緬懷故主，悲痛之情，淒切之音，誠令人不堪卒讀。

至於魁斗山上的五妃墓，居民感念其貞烈殉難，特於墓前建廟塑像崇祀，初時所建極簡陋，迨乾隆十一年巡台灣御史居魯（又曰白瀛六十七），漢御史范咸（字九池），以五妃死事貞烈，倡議重新修建，籍表旌揚，並各題句勒石豎碑，中以范御史的「弔五妃墓」十絕句，最爲世人傳誦，後來邱逢甲先生所以有「凄涼魁斗山頭路，十首哀吟范九池」之句，意即本此。

當時由於清廷官吏之推崇與人們之景仰，五妃墓變名日廣，且成爲士女踏青遊春，進香求籤之地。台省過去所有歷史文獻，均有臚列「五妃」，藉以彰其事，騷人墨客也各有歌詠憑弔，珠璣滿目，五妃之死實足以振綱常而扶名教，較之田橫五百死士誠有過之無不及。

據云，日據時代，日人喜多孝治任台南州知事時，也曾於民國十六年（昭和二年）倡議重修五妃廟，現在廟中所懸掛聯語「血化一元爲哀帝魄，香流五桂花是女貞」和「王壺丹心妃盛節，地留青塚史留名」一二對，就是當時的遺物，可見貞節感召，連異邦人士也爲之欽服。可惜光復以來，地方人士對此勝地不加重視，任由冷落荒涼，致令在荒塚蔓草叢生，斜陽古墓一片寂寞的景象中，頓有「可恨環瑱冷，荒塚易黃昏」之惑。

十載沉冤

短篇偵探小說　以而

十一：老人說出當日情況

次日，王探員對周探員說：「從紀錄上，就當年張醫官所探出，子彈實係由左肩射入，傷及肺葉一邊，這是說明了子彈並非從高處射來。現在我們從附圖中加以推測，假定蘇振強在路上巡邏時，發射的位置，可能至多約高於路面四五尺。」

「你的推測，亦屬有理。我們何不到案事地點，詳細踏勘一遍呢？」

王探員也認爲有必要，兩人便匆匆前去第九街。

他們在當日案事地點，從週圍各角度，推測當日兇手扳鎗的射程，作出各個不同的研究。每一個角度，都在紙上以綫條作記。

他們所得的結論，是假定兇手行兇時，必在一街上約四尺或五尺高度的地方，可能就站在案事地點不遠的石階上。但事隔多年，案事地點附近的房屋，多已改建，和當時環境，不大相同。

於是，他們找到一座舊樓，向那個老房東詢問，他對第九街的變遷，頗能源源本本說出，但對於當年蘇警員受傷事，說來似乎又不實不盡。那個老人，名何安瀾，他在周探員細聲詢問下，慢條斯理地說：「我的記憶力很差，不過，還記得當日的殺警事件，係一宗駭人聽聞的謀殺案。事後，聽聞人說，參予那次暗殺陰謀的，至少有三四個人。當夜，約在晚飯的時候，他曾目擊居住在前邊的住戶，有幾個人，跳過一度矮牆走去。所以當時我怕惹是非，不敢對警方談及。現在想來，暗殺黨必係站在石階上，等候蘇警員經過，便把他殺死。事後，他們是逃到第八街，第八街是停有一部汽車，在接應他們的。」

「我在暗殺後，須越過大廈地窟，才能透出後巷。」周探員說：「當時那間大廈是有看更人，那看更人，是否就住在地窟的小房裏呢？」

市聲

磨劍碑

忠義武俠小說　高景生著　金丹青圖

第七回：一經珍重心唯實　百劍張羅恨更深

怎叫做「三不比」呢？青松女道士所訂的規條是：一、祇懂武藝而不知文事，過不了「文考」這一關的，不比；二、在她所住道觀前面，有十多棵高高的青松，如不能一躍即登上松樹高枝的，不比；三、不是有雅量的正人君子，不比。

這「三不比」的第一關，最是難過。會武藝的人不一定懂文事，她先要「文考」，才正「武考」，許多武士便要聞而却步了。

第二關是考「輕功」。如非有絕頂輕身騰縱功夫，辦不到一躍可以升登高樹。這要憑實材實料過關，半點馬虎不得，因她是要在松林中與人談文比武，她自己先自表演「白鶴功」，在松枝高處穿插游走，來一大示範，才叫人受考。功夫差一點的便祇有當堂出醜的份兒，這個玩笑可開不得。

至於第三項「不比」，權操在她手上。求比武的人照例先到她所住的道觀，報上姓名住址，等她決定了，然後由她按址通知，到底不許再來受考。她不常與人見面，祇由高齡女道士款待客人，說不定她已在客人登門之時，先看到了客人的面貌，察看是邪是正。據說，她精於相人之術，眼光很高相術很精，祇須用眼一看，便知來人是甚麼角式。

因此，歷來很少人敢去報名求試。有些江湖敗類，想向她捉弄一下，扮成一副文質彬彬的模樣，走向她所住的三清道觀，希圖矇騙過去，藉此見她一面，但都沒法可償心願。

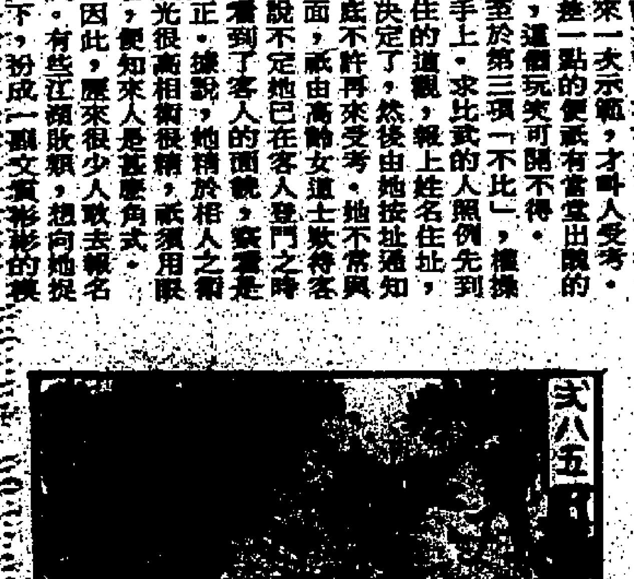
更有些惱羞成怒，夜裡糾眾上山，偷入道觀，要把她大大羞辱一番，結果都狼狽落敗而回，不論人數多少，全沒有好下場，個個跌得頭破面腫，但也不至於送命。

實試過這種滋味的人都說，還沒見到她的面，便給陣青煙弄得眼花撩亂，結果總是，給甚麼東西縛住，給扔出道觀外面，跌在林裡，料是給她那條百丈帶綑住，纔以一甩，才會吃到這種苦頭。

由於「三不比」的規條太過離奇，才使白髮青松百丈青這個名號傳了開去。

揚伯符當時正享盛名，意氣風發，聽到有這樣一個奇女子，自問三種資格都夠得上，不妨一試：第一，自信能武亦能文，不怕接受「文考」；第二，輕身功夫高人一等，不見得會輸任何高手；第三，本身確是正派的人，縱不敢說是一位有雅量的君子，但那個奇女子如要「以貌取人」，憑他那副堂堂正正的相貌確可入選，決不致被看作江湖敗類。

（一八五）



李二小姐

歷史小說　南宮搏

舊情未滅

她等待着他的回話，但他呆呆地看着她，無言，於是，她又叫了一聲：「大哥——」

這一聲叫喚有綿綿的意致，他吐了一口氣：「我來看看你，清芬——」他稍頓，覺得在門內門外相對，是尷尬的局面，於是，他再說：「我要上路出門去。」

她點點頭，跨出戶外，那是以行動表示相送，他沒有再說話，相偕走出，她送他上馬。

在馬上，他回顧——心頭的意緒是極爲複雜，他至今仍然愛着清芬，那愛，與眼前所見的明艷無關，但是，與昨夜的事則有聯系。愛埋藏在心中，有了昨夜的事，好像把埋藏着的種子剔了出來，綻開了。

然而，在終身已定的情況下，舊愛的存在，能作甚麼表示呢？何況，他心中又以爲自己和韋妍結合是準確的。這樣，他在馬上作了有情的回顧之後，嘆息着——那是一條熟悉的路，他每天都要走的路，一名馬伕傍着馬走，這也是每天如此的，然而，今天的他，心中覺得自己是走在一條陌生的道路上，一條關於人生的迷離的道路，他在馬背上不斷自問，我已有了歸宿，她呢？我應該怎樣安頓她？她是我實際的妻子……

他混亂，到衙轉了一下，就離開，再騎了馬到美麗的西湖邊——沒有馬伕相隨，祇有他獨自一人。

他想着前塵往事，他想着昨夜，以及未來，人間的大路通南通北，可是，北方胡騎彌天，漢人不能去，同樣，生命上情愛的道路也祇有一條，自己已定了韋妍，就無法再容李清芬，然而，他又有愛情。

他無法自解，他惶惑着，在一株垂柳之下，他繫了馬，茫然看着西湖飄蕩的水波。

「我如何是好？我如何是好？」他自問。

當然，這是無法得到答復的。

微風吹動着水波，微風也吹動垂柳，眼前，是好天好景，然而，他又祇感到沉重，無比的壓力，似乎，天宇傾下來，壓着他的頭頂。

將近一個時辰在呆滯中過去了，他緩緩地解下繫馬的繩，緩緩地上馬，緩緩地走……

在近黃昏時，他回到自己的家。馬伕已找了一名縫匠來，他迎着主人，報告那縫匠已在裡面和韋氏父女商量。

「李家的小姐也在嗎？」

「在，他們一起商量。」

於是，他先走回自己的房，他關上了門，揮動拳頭，又是自問：「我如何安置她？」

（一〇八）

分類廣告　搬運

安全搬屋公司　九K-675872·K-672704　港H-444566

福來搬屋公司　九龍-710725·702007　九龍-331685·332081

興隆發搬屋

招生　英文國語　男女

中聯搬屋　717922·706973　333560·333532　315656·319845

兒女會教

95元寄宿

TOEFL　安德烈博士主理・香港商科語言書院　免費介紹美加學校　早午晚新班　由歐美博士授課　旺角彌敦道607號新興大廈三樓　電話858440　旺角彌敦道605號廣新興銀行大廈5樓　電859564

香港商科語言書院　必文考試中心　保證出入口文字打字　旺角彌敦道607號新興大廈三樓・電858440　旺角彌敦道601號新興銀行大廈五樓　電859564

「大家拍」攝影版

由今年一月起，辦法略有更改，每月一題，仍每週刊出一次，首二三獎獎金加倍。

（一）照片題材由本報擬定，每月一個專題，來稿須能表達題材爲主，攝影技術並非首要，初入門之「拍友」亦可參加。

（二）所收到之照片，由本報評選小組每星期選定若干幅，刊出一次，每幅致送稿酬十元，另每月在初選入選照片中，選出首、二、三名，首獎致送獎金二百元，二獎一百元，三獎六十元。

（三）來稿如屬黑白照片，以五乘七吋爲準，最少不可超過南士咭，最大不可超過十乘七吋，用光面紙。彩色照片亦收，以正片一三五，或一二〇爲合，如經入選，稿酬增爲每幅二十元，並在本報「彩色生活」版刊出。

（四）來稿請附貼本欄所列出之表格，註明照片題名，拍攝之地點時間，並附攝影者姓名、地址、身份証或學生証號碼，憑証領取稿酬。

（五）收件地點：（1）灣仔分域街十八號工商日報；（2）中環利源東街八號工商日報中區辦事處；（3）九龍周生生珠寶金行有限公司各分行（地址詳見本報分類廣告欄）。來稿封面寫明工商日報「大家拍」版編輯收。

第十九期：「聖誕風情繪」及「工展會景色」

本期題目由即日起開始收件，至一月廿一日止截。

下期題目預告：「農曆歲末年頭」

工商日報「大家拍」版參加表格

工商日報　大家拍　印花

題目……

拍攝地點時間……

攝影者姓名……

地址……

身份証(學生証)號碼……